

Schweizerische Nationalbank
Bankenstatistisches Quartalsheft

Banque nationale suisse
Bulletin trimestriel de statistiques bancaires

September
Septembre

3/2002

13. Jahrgang
13 e année

I. Ergebnisse der Erhebungen / Résultats des enquêtes

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Seitenzahlen geordnet nach Total, Inland, Ausland, Details

Les numéros des pages sont indiqués dans l'ordre suivant: total, comptes suisses, comptes étrangers, détails

Aktiven / Actifs

6, 22, 38, 54	Flüssige Mittel, Forderungen aus Geldmarktpapieren Liquidités, créances résultant de papiers monétaires
7, 23, 39, 55	Forderungen gegenüber Banken, Forderungen gegenüber Kunden Créances sur les banques, créances sur la clientèle
9, 25, 41, –	Hypothekarforderungen, Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Créances hypothécaires, portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce
10, 26, 42, –	Finanzanlagen, Beteiligungen Immobilisations financières, participations
11, 27, 43, –	Sachanlagen, Rechnungsabgrenzungen, Sonstige Aktiven Immobilisations corporelles, comptes de régularisation, autres actifs
12, 28, 44, –	Nicht einbezahltes Gesellschaftskapital, Total Aktiven, Total nachrangige Forderungen Capital social non libéré, total des actifs, total des créances de rang subordonné

Passiven / Passifs

14, 30, 46, 60	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren, Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements résultant de papiers monétaires, engagements envers les banques
15, 31, 47, 63	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements
16, 32, 48, 64	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden, Kassenobligationen, Anleihen und Pfandbriefdarlehen Autres engagements envers la clientèle, obligations de caisse, prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts
17, 33, 49, –	Rechnungsabgrenzungen, Sonstige Passiven, Wertberichtigungen und Rückstellungen Comptes de régularisation, autres passifs, correctifs de valeurs et provisions
18, 34, 50, –	Reserven für allgemeine Bankrisiken, Gesellschaftskapital, Allgemeine gesetzliche Reserve, Reserve für eigene Beteiligungstitel, Aufwertungsreserve, Andere Reserven, Gewinnvortrag, Verlustvortrag Réserves pour risques bancaires généraux, capital social, réserve légale générale, réserve pour propres titres de participations, réserve de réévaluation, autres réserves, bénéfice reporté, perte reportée
19, 35, 51, –	Total Passiven, Total nachrangige Verpflichtungen Total des passifs, total des engagements de rang subordonné

Treuhandgeschäfte / Opérations fiduciaires

- 68 Geschäfte des Stammhauses (Unternehmung)
Opérations des comptoirs juridiquement dépendants en Suisse et à l'étranger
- 71 Geschäfte der inländischen Bankstellen
Opérations des comptoirs en Suisse

Kreditstatistik / Statistique des crédits

- 76 Gliederung nach Bankengruppen / Répartition par catégories de banques
- 77 Gliederung nach In- und Ausland / Répartition en comptes suisses et étrangers
- 78 Gliederung nach Sektoren / Répartition par secteurs

II. Grundlagen der bankenstatistischen Erhebungen Bases des enquêtes statistiques portant sur les banques

- 82 **Die Rechtsgrundlagen der Bankenstatistik sowie Abgrenzungen und Zuordnungen**
Fondements juridiques des enquêtes, délimitations et répartitions
- 84 **Die einzelnen Erhebungen / Enquêtes**

Das Bankenstatistische Quartalsheft im Internet Le Bulletin trimestriel de statistiques bancaires dans Internet

Die Tabellen des Bankenstatistischen Quartalsheft finden Sie auch im Internet <http://www.snb.ch> unter der Rubrik „Publikationen; Bankenstatistisches Quartalsheft“.

Die Daten werden dort monatlich fortgeschrieben. Zudem bieten wir im Internet auch Informationen zum Wertschriftenleihgeschäft und zur Eurodevisenstatistik an.

Vous trouverez les tableaux relatifs au Bulletin trimestriel de statistiques bancaires dans Internet, sous <http://www.snb.ch>, Publications, Bulletin trimestriel de statistiques bancaires.

Les données y sont mises à jour mensuellement. En outre, des informations sur les prêts de titres et la statistique des euro-monnaies figurent également dans Internet.

Zeichenerklärung

Ein Strich (–) anstelle einer Zahl bedeutet null (nichts vorhanden).

Eine Null (0 oder 0,0 usw.) anstelle einer anderen Zahl bedeutet eine Grösse, die kleiner als die Hälfte der verwendeten Zähleinheiten ist.

Ein Punkt (.) anstelle einer Zahl bedeutet, dass eine Zahlangabe unbekannt, vertraulich oder nicht sinnvoll ist. Die in den Tabellen aufgeführten Beträge sind gerundet. Das Total kann deshalb von der Summe der einzelnen Werte abweichen.

Explication des signes

Un trait (–) à la place d'un nombre signifie zéro (néant).

Un zéro (0 ou 0,0, etc.) à la place d'un autre nombre signifie une quantité inférieure à la moitié de la plus petite unité utilisée.

Un point (.) à la place d'un nombre signifie que la donnée est inconnue, confidentielle ou sans signification. Les chiffres étant arrondis, il est possible qu'un total ne corresponde pas strictement à l'addition des montants.

I. Ergebnisse der Erhebungen / Résultats des enquêtes

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Unternehmung

Inländische Bankstellen zuzüglich rechtlich unselbständige Filialen im Ausland

Bilans globaux

Comptoirs en Suisse et comptoirs juridiquement dépendants à l'étranger

Aktiven gegenüber dem In- und Ausland

Actifs en comptes suisses et étrangers

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Flüssige Mittel ¹ Liquidités ¹					Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires				
	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

Details Seite 54
Détails page 54

430 Banken / 430 banques

D 1998	14 352	12 584	434	282	1 052	60 506	11 895	27 047	570	20 994
D 1999	21 150	18 273	226	1 036	1 615	119 946	17 172	59 976	12 683	30 114
D 2000	15 532	13 557	178	979	819	106 664	13 637	66 314	17 361	9 355
D 2001	33 433	14 443	300	981	17 709	108 611	11 841	60 245	18 656	17 870
F 2002	46 154	10 916	250	1 221	33 767	109 190	12 178	67 534	19 571	9 905
M 2002	14 581	12 414	223	1 034	910	103 578	11 982	65 972	16 402	9 222
A 2002	38 324	11 185	368	1 378	25 394	97 994	11 686	62 494	15 770	8 043
M 2002	39 072	11 246	215	1 089	26 524	95 494	11 881	60 432	15 082	8 099
J 2002	32 875	13 116	250	1 166	18 342	93 459	11 650	55 990	17 186	8 634
J 2002	13 369	11 193	220	1 147	809	98 760	12 755	56 793	18 104	11 110

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	4 835	3 816	354	152	512	45 205	2 861	22 213	325	19 805
D 1999	6 253	4 538	92	455	1 168	96 879	4 147	53 065	9 987	29 679
D 2000	4 614	3 729	78	385	421	88 345	2 331	62 046	14 866	9 102
D 2001	22 617	5 011	161	280	17 164	84 418	2 793	56 911	7 821	16 893
F 2002	38 017	4 116	117	560	33 224	83 977	2 658	63 886	8 806	8 627
M 2002	4 474	3 609	91	412	361	77 765	2 134	62 090	5 502	8 040
A 2002	29 401	3 832	235	506	24 828	73 275	2 414	58 489	5 646	6 725
M 2002	30 451	3 926	95	464	25 965	70 600	2 084	56 146	5 564	6 805
J 2002	23 719	5 293	115	509	17 801	68 499	2 086	51 890	7 160	7 363
J 2002	4 425	3 520	98	519	289	72 661	2 457	52 668	7 898	9 637

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	4 079	3 940	10	44	85	3 299	3 267	21	9	1
D 1999	4 904	4 743	14	136	12	5 994	5 953	30	11	—
D 2000	3 331	3 161	16	142	12	4 396	4 344	39	13	—
D 2001	3 658	3 446	16	186	10	3 602	3 516	40	42	3
F 2002	2 234	2 026	17	177	14	4 265	4 185	39	38	2
M 2002	3 426	3 230	17	168	10	4 422	4 323	60	37	2
A 2002	2 632	2 434	18	169	11	4 360	4 255	64	41	2
M 2002	2 435	2 242	17	163	13	4 582	4 480	58	43	2
J 2002	2 578	2 357	16	193	11	4 271	4 180	47	42	2
J 2002	2 532	2 279	16	225	13	4 574	4 487	45	41	2

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	898	867	2	15	14	245	244	—	—	—
D 1999	1 485	1 447	3	32	3	241	240	—	—	—
D 2000	1 097	1 060	3	31	3	398	398	—	—	—
D 2001	1 163	1 132	2	26	2	270	269	—	1	—
F 2002	900	862	3	32	2	266	266	—	—	—
M 2002	1 000	963	3	32	2	209	208	—	1	—
A 2002	952	915	3	31	2	247	246	—	1	—
M 2002	960	922	3	33	3	303	303	—	—	—
J 2002	1 074	1 032	3	36	3	277	277	—	—	—
J 2002	1 037	995	3	37	3	276	276	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	2 123	1 639	51	42	390	4 922	1 717	2 138	68	1 000
D 1999	3 762	3 059	65	226	411	7 050	1 681	3 238	1 837	293
D 2000	2 966	2 423	45	134	364	6 225	2 147	2 297	1 556	224
D 2001	2 631	1 837	79	198	517	13 187	1 679	1 673	8 991	843
F 2002	2 369	1 582	77	196	512	12 591	1 759	1 432	8 270	1 132
M 2002	2 720	1 926	81	190	521	13 086	1 751	1 883	8 418	1 033
A 2002	2 624	1 813	76	197	536	12 545	1 837	1 568	8 051	1 090
M 2002	2 320	1 549	70	172	526	12 121	1 751	1 687	7 522	1 162
J 2002	2 434	1 678	75	169	511	12 573	1 819	1 768	7 799	1 187
J 2002	2 450	1 744	70	148	486	13 131	2 204	1 787	7 884	1 258

¹ Kassa, Giro und Postcheck

¹ Caisse, comptes de virements et de chèques postaux

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

² Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques						Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle					
	<i>Details Seite 55 und 56 Détails pages 55 et 56</i>						<i>Details Seite 57 Détails page 57</i>					
Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten
	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
430 Banken / 430 banques												
D 1998	527 772	76 705	128 394	36 214	146 629	139 831	405 600	153 244	112 956	15 851	98 846	24 703
D 1999	659 842	78 270	192 888	105 782	73 402	209 499	420 782	161 674	118 936	25 397	60 752	54 024
D 2000	555 739	85 226	246 158	104 443	110 110	9 801	416 127	160 375	151 945	31 502	70 078	2 228
D 2001	557 737	86 066	260 583	105 404	96 938	8 745	425 725	161 727	161 520	39 673	61 002	1 804
F 2002	548 703	86 583	263 437	111 252	78 749	8 683	444 140	158 962	173 872	46 119	63 992	1 194
M 2002	593 074	94 671	295 670	108 982	84 719	9 031	442 698	155 196	175 257	47 857	63 417	972
A 2002	573 827	95 924	279 169	106 428	83 221	9 085	437 631	155 641	169 243	51 470	60 543	733
M 2002	584 507	87 128	277 482	113 083	98 720	8 094	423 406	154 107	163 979	47 892	56 669	758
J 2002	589 441	90 818	266 899	112 016	112 426	7 283	406 229	152 574	153 734	47 443	51 854	625
J 2002	559 993	84 415	256 607	111 534	101 281	7 156	401 645	150 379	154 544	44 850	51 262	610
Grossbanken / Grandes banques												
D 1998	387 343	24 330	82 558	23 916	123 590	132 947	278 619	68 379	90 439	11 420	84 047	24 333
D 1999	512 811	28 290	144 080	74 981	62 694	202 767	274 664	76 775	87 438	13 820	43 532	53 100
D 2000	395 361	29 837	188 729	73 745	99 258	3 792	255 943	69 275	113 926	18 930	52 925	887
D 2001	381 872	23 694	199 727	70 656	83 265	4 530	269 127	71 204	124 496	27 454	45 376	597
F 2002	372 055	23 451	203 180	75 987	64 710	4 727	288 740	70 685	134 802	33 993	48 297	964
M 2002	421 222	29 940	239 992	74 806	71 315	5 171	284 372	66 416	134 524	35 936	46 741	755
A 2002	397 444	32 970	219 613	70 053	69 872	4 936	281 137	66 714	130 858	39 085	43 926	554
M 2002	417 489	26 365	222 543	77 946	86 016	4 618	269 443	65 466	127 773	35 723	39 885	597
J 2002	430 460	29 866	217 383	78 660	100 412	4 138	251 401	61 994	118 297	34 724	35 909	478
J 2002	400 042	22 364	206 540	77 950	89 433	3 755	251 204	62 312	120 415	32 570	35 431	477
Kantonalbanken / Banques cantonales												
D 1998	19 556	14 464	1 692	1 144	1 761	494	48 325	45 641	1 459	320	892	15
D 1999	22 883	14 371	3 253	3 812	918	528	47 437	43 267	2 538	813	802	16
D 2000	23 187	14 567	3 522	3 317	886	895	53 814	47 953	3 885	877	585	516
D 2001	25 798	16 433	4 094	3 623	1 013	635	52 067	46 985	3 209	1 048	513	312
F 2002	25 121	16 591	3 424	3 567	920	619	50 061	45 064	3 322	1 100	562	13
M 2002	24 501	16 124	3 420	3 466	1 111	379	50 107	45 041	3 449	1 024	573	19
A 2002	28 510	17 891	4 613	4 085	1 185	736	48 936	44 013	3 288	1 009	606	19
M 2002	26 934	17 043	4 287	3 676	1 455	474	48 740	44 080	3 085	962	595	18
J 2002	25 637	16 949	3 996	3 319	1 143	231	48 997	44 445	2 996	957	580	17
J 2002	25 856	17 372	3 333	3 747	1 144	258	48 352	43 864	2 918	937	620	15
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne												
D 1998	1 747	1 208	90	159	93	199	7 524	7 479	16	19	10	—
D 1999	2 186	1 342	72	266	35	471	7 133	7 052	41	26	13	—
D 2000	2 834	2 223	75	378	39	119	7 138	7 058	34	28	19	—
D 2001	3 644	3 014	96	324	59	152	6 766	6 646	20	83	16	—
F 2002	3 666	3 133	89	276	44	125	6 697	6 618	25	35	18	—
M 2002	3 513	2 994	89	272	33	126	6 706	6 632	23	32	19	—
A 2002	3 488	2 940	83	308	32	125	6 748	6 671	27	30	20	—
M 2002	3 553	2 999	84	311	34	125	6 651	6 584	20	30	16	—
J 2002	3 388	2 861	79	294	34	120	6 745	6 663	20	45	17	—
J 2002	3 771	3 226	101	290	35	118	6 510	6 448	18	31	15	—
Ausländische Banken / Banques étrangères												
D 1998	62 797	15 138	26 640	4 469	12 088	4 461	44 137	16 142	15 670	2 449	9 602	275
D 1999	59 391	13 329	26 478	11 035	4 777	3 772	55 214	15 081	21 141	7 010	11 387	593
D 2000	69 230	16 663	31 907	12 139	5 115	3 406	59 429	15 023	24 330	7 948	11 500	629
D 2001	85 310	20 785	37 376	16 337	8 242	2 570	59 849	16 701	24 674	7 391	10 293	790
F 2002	84 307	19 795	37 495	16 687	8 408	1 921	60 537	16 503	26 221	7 397	10 306	108
M 2002	82 396	21 840	33 105	17 047	8 304	2 098	62 786	16 570	27 730	7 180	11 221	85
A 2002	82 470	18 277	36 735	17 307	8 319	1 830	62 848	17 548	26 181	7 693	11 372	54
M 2002	78 900	18 563	34 502	16 918	7 423	1 495	61 479	17 866	24 433	7 605	11 545	29
J 2002	69 923	17 663	29 111	15 006	6 796	1 346	60 106	18 060	23 760	7 424	10 828	36
J 2002	69 620	17 623	29 652	14 371	6 544	1 431	58 359	17 321	22 753	7 359	10 899	26

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Kunden/Fortsetzung Créances sur la clientèle/suite											
	Details Seite 57 Détails page 57											
Fin de mois	gedeckt gagées					ungedeckt en blanc						
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelmetall- konten	
	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34

430 Banken / 430 banques

D 1998	212 028	67 237	49 317	8 424	63 279	23 771	193 572	86 008	63 639	7 426	35 567	932
D 1999	224 989	63 662	62 554	13 487	37 634	47 653	195 793	98 012	56 382	11 910	23 118	6 373
D 2000	197 400	64 417	65 295	16 983	50 061	645	218 728	95 958	86 650	14 519	20 017	1 583
D 2001	190 489	67 018	64 344	14 150	44 535	440	235 236	94 708	97 175	25 523	16 467	1 363
F 2002	194 811	68 767	67 486	15 530	42 900	127	249 330	90 195	106 386	30 588	21 093	1 068
M 2002	199 558	66 856	68 742	17 441	46 361	158	243 140	88 340	106 515	30 415	17 056	813
A 2002	201 526	69 350	67 808	19 805	44 434	128	236 104	86 291	101 435	31 665	16 109	605
M 2002	197 931	70 319	65 187	21 522	40 770	134	225 475	83 788	98 793	26 369	15 900	625
J 2002	190 251	65 685	62 009	24 671	37 763	122	215 979	86 890	91 725	22 771	14 090	503
J 2002	181 983	65 648	59 927	19 214	37 046	151	219 662	84 732	94 617	25 635	14 217	460

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	142 021	27 640	33 778	5 242	51 888	23 474	136 598	40 739	56 660	6 180	32 159	859
D 1999	142 501	25 763	41 158	6 141	22 576	46 862	132 163	51 011	46 280	7 679	20 956	6 239
D 2000	112 979	27 244	41 208	9 096	35 431	—	142 964	42 030	72 718	9 835	17 494	887
D 2001	103 894	26 181	39 373	6 915	31 411	12	165 233	45 023	85 123	20 538	13 965	584
F 2002	106 544	27 565	40 865	8 349	29 748	17	182 196	43 120	93 937	25 644	18 550	946
M 2002	108 750	25 523	40 599	10 162	32 447	18	175 622	40 893	93 924	25 774	14 294	737
A 2002	110 134	27 333	40 491	12 029	30 265	18	171 003	39 382	90 368	27 056	13 661	536
M 2002	108 322	28 342	39 805	13 776	26 387	15	161 121	37 125	87 969	21 947	13 498	582
J 2002	101 540	23 592	37 485	16 371	24 077	15	149 861	38 402	80 812	18 353	11 833	463
J 2002	96 614	25 196	36 331	11 329	23 699	60	154 590	37 117	84 083	21 242	11 732	417

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	17 219	16 086	729	98	306	—	31 105	29 555	730	221	585	15
D 1999	16 545	14 488	1 428	198	424	8	30 891	28 779	1 111	615	378	8
D 2000	17 344	14 910	1 388	274	276	496	36 471	33 043	2 496	602	309	20
D 2001	21 506	19 305	1 441	252	209	300	30 561	27 680	1 768	797	305	12
F 2002	21 977	20 008	1 441	304	224	—	28 084	25 056	1 881	796	338	13
M 2002	21 808	19 887	1 482	201	238	—	28 299	25 154	1 966	824	336	19
A 2002	21 370	19 474	1 445	193	257	—	27 566	24 539	1 842	817	348	19
M 2002	21 247	19 420	1 357	196	274	—	27 493	24 659	1 728	766	321	18
J 2002	20 654	18 927	1 269	200	258	—	28 342	25 519	1 727	758	321	17
J 2002	20 327	18 587	1 264	234	242	—	28 025	25 277	1 653	702	377	15

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	4 528	4 507	7	8	5	—	2 996	2 972	9	10	5	—
D 1999	4 187	4 156	11	11	10	—	2 946	2 897	30	16	4	—
D 2000	4 153	4 104	18	14	17	—	2 985	2 954	16	14	1	—
D 2001	4 064	3 974	9	66	16	—	2 702	2 672	11	19	2	—
F 2002	4 025	3 980	11	17	17	—	2 671	2 637	14	17	3	—
M 2002	3 979	3 934	10	17	17	—	2 727	2 697	13	15	1	—
A 2002	4 042	3 999	11	14	17	—	2 706	2 672	15	16	3	—
M 2002	3 989	3 951	9	14	13	—	2 662	2 633	11	16	3	—
J 2002	4 039	4 000	10	14	14	—	2 707	2 662	10	31	4	—
J 2002	3 925	3 887	8	16	13	—	2 585	2 559	9	15	2	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	28 839	9 520	10 124	1 723	7 251	220	15 299	6 622	5 545	724	2 351	55
D 1999	36 314	8 321	13 287	4 285	9 928	492	18 900	6 761	7 853	2 725	1 458	100
D 2000	35 358	6 495	14 668	4 577	9 567	53	24 071	8 527	9 661	3 370	1 934	577
D 2001	34 859	6 738	15 745	3 979	8 369	29	24 990	9 963	8 929	3 412	1 925	760
F 2002	35 988	6 668	17 042	3 846	8 428	7	24 549	9 837	9 180	3 553	1 877	101
M 2002	38 176	6 641	18 288	4 072	9 144	34	24 610	9 928	9 444	3 108	2 077	51
A 2002	39 960	7 822	18 068	4 518	9 543	8	22 888	9 727	8 113	3 174	1 828	46
M 2002	38 717	8 057	16 384	4 491	9 773	10	22 763	9 809	8 049	3 114	1 772	19
J 2002	37 260	8 039	15 620	4 395	9 189	16	22 846	10 021	8 140	3 028	1 638	20
J 2002	35 476	7 070	14 959	4 330	9 115	4	22 883	10 251	7 794	3 030	1 785	22

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des États participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Hypothekarforderungen Créances hypothécaires					Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Edelmetalle
Fin de mois	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45
					Autres monnaies					Autres monnaies	Métaux précieux

430 Banken / 430 banques

D 1998	459 666	450 136	8 357	103	1 070	237 615	68 871	43 986	18 381	98 384	7 994
D 1999	475 780	467 635	7 074	551	521	249 746	81 327	55 531	39 661	65 772	7 455
D 2000	481 479	476 994	3 558	379	549	211 830	51 747	66 283	27 718	60 547	5 536
D 2001	494 076	490 121	2 820	725	410	218 688	30 122	73 131	56 226	53 549	5 661
F 2002	495 680	491 485	2 909	897	390	251 006	31 120	82 781	61 885	68 211	7 008
M 2002	502 088	497 950	2 840	863	436	254 082	34 794	87 996	65 142	59 447	6 703
A 2002	503 065	499 038	2 771	856	399	247 163	33 113	73 754	75 503	57 247	7 547
M 2002	504 391	500 484	2 612	889	406	240 630	32 378	79 197	68 559	54 351	6 147
J 2002	506 268	502 301	2 255	940	772	231 889	28 125	74 236	71 023	51 355	7 150
J 2002	507 680	503 558	2 203	943	977	213 645	25 337	74 906	62 941	43 821	6 641

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	192 951	184 531	8 080	10	329	213 189	49 968	41 435	16 984	97 207	7 594
D 1999	188 455	181 424	6 731	67	233	220 082	57 794	53 222	37 107	64 897	7 062
D 2000	181 750	178 242	3 163	41	305	180 734	27 053	63 741	25 148	59 575	5 215
D 2001	183 234	180 235	2 418	461	120	202 090	18 473	71 478	53 749	52 950	5 441
F 2002	183 465	180 331	2 433	572	129	235 016	19 515	81 082	59 861	67 778	6 779
M 2002	183 515	180 414	2 358	601	143	234 549	20 197	86 115	62 711	59 053	6 474
A 2002	183 286	180 205	2 292	629	160	227 072	17 832	72 009	72 951	56 945	7 335
M 2002	183 328	180 335	2 158	662	173	221 376	17 938	77 587	65 861	54 041	5 949
J 2002	183 344	180 629	1 813	705	198	217 710	18 681	72 769	68 149	51 147	6 965
J 2002	183 651	180 918	1 757	727	250	199 488	15 867	73 508	60 074	43 573	6 465

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	172 855	172 758	—	13	83	3 257	2 434	191	93	389	151
D 1999	181 069	180 897	—	169	3	8 276	7 412	185	311	204	164
D 2000	180 914	180 734	11	154	15	11 391	10 257	263	514	193	163
D 2001	186 139	186 028	14	75	21	6 846	6 146	94	390	75	141
F 2002	186 734	186 608	16	75	34	6 610	5 930	152	307	79	141
M 2002	187 382	187 256	17	75	35	6 733	6 039	155	322	75	140
A 2002	187 840	187 718	18	75	29	7 370	6 695	153	306	76	138
M 2002	188 434	188 316	12	72	34	6 354	5 687	151	318	80	118
J 2002	189 016	188 897	12	69	39	5 568	4 896	195	291	79	109
J 2002	189 496	189 374	14	70	38	5 271	4 574	204	299	86	107

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	52 713	52 712	—	—	1	117	94	4	8	9	3
D 1999	55 259	55 254	—	—	5	109	93	3	10	—	2
D 2000	56 753	56 745	—	—	8	108	99	1	6	—	1
D 2001	58 193	58 191	—	—	2	107	99	1	5	—	1
F 2002	58 196	58 194	—	—	2	100	93	1	5	—	1
M 2002	58 391	58 389	—	—	2	91	83	1	5	—	1
A 2002	58 563	58 562	—	—	2	92	84	1	5	—	1
M 2002	58 701	58 699	—	—	2	92	85	1	6	—	1
J 2002	58 936	58 934	—	—	2	93	86	—	5	—	1
J 2002	58 919	58 916	—	—	2	103	99	—	3	—	1

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	4 354	3 712	216	56	368	14 384	12 141	1 652	418	144	28
D 1999	3 637	3 197	38	218	184	11 885	10 272	882	662	43	25
D 2000	3 756	3 384	35	176	163	8 539	7 255	734	515	25	13
D 2001	3 904	3 470	63	174	198	3 598	2 362	363	843	16	14
F 2002	3 961	3 525	45	232	159	3 453	2 359	365	694	17	18
M 2002	4 174	3 758	52	170	193	6 597	5 191	430	941	21	16
A 2002	4 096	3 744	64	136	151	6 830	5 185	414	1 187	28	16
M 2002	4 114	3 780	61	138	136	7 056	5 332	385	1 293	28	15
J 2002	4 711	4 024	67	148	474	3 102	1 624	375	1 071	16	15
J 2002	4 883	4 055	71	126	628	3 750	2 385	318	987	48	12

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Finanzanlagen Immobilisations financières						Beteiligungen Participations				
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Edelmetalle	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen
Fin de mois	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56
					Autres monnaies	Métaux précieux					Autres monnaies

430 Banken / 430 banques

D 1998	50 549	31 384	7 118	4 372	7 566	111	15 064	9 355	1 157	897	3 654
D 1999	56 118	34 067	10 259	9 573	2 113	107	18 228	8 220	5 025	1 881	3 102
D 2000	72 089	36 297	18 228	10 211	7 241	112	31 476	8 661	17 419	1 800	3 596
D 2001	87 135	38 127	22 755	13 932	12 236	83	34 401	10 569	17 648	1 803	4 381
F 2002	81 200	38 706	23 002	16 324	3 076	92	34 565	10 604	17 793	1 934	4 235
M 2002	82 142	38 596	23 799	16 760	2 894	92	34 829	10 956	17 690	1 965	4 218
A 2002	82 683	38 926	23 189	17 604	2 872	91	34 650	10 952	17 503	1 961	4 233
M 2002	80 719	39 086	21 369	17 380	2 793	92	34 465	10 992	17 133	2 077	4 261
J 2002	82 974	40 592	20 674	18 988	2 632	89	34 135	10 974	16 796	2 083	4 281
J 2002	80 361	38 370	20 433	18 594	2 868	96	33 964	10 866	16 753	2 049	4 296

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	15 334	4 422	2 954	2 007	5 950	—	11 515	6 522	969	893	3 130
D 1999	16 931	6 035	5 269	4 423	1 204	—	14 063	4 937	4 751	1 483	2 891
D 2000	28 111	8 343	10 252	3 384	6 132	—	26 748	4 830	17 187	1 358	3 374
D 2001	35 054	7 689	11 367	4 840	11 158	—	28 416	5 579	17 428	1 287	4 122
F 2002	26 706	7 743	11 646	6 131	1 185	—	28 561	5 584	17 552	1 449	3 976
M 2002	27 205	7 644	12 331	6 149	1 081	—	28 418	5 569	17 456	1 443	3 960
A 2002	27 837	7 697	12 161	6 919	1 062	—	28 224	5 555	17 273	1 441	3 954
M 2002	26 810	8 013	11 175	6 578	1 043	—	28 009	5 558	16 911	1 550	3 991
J 2002	27 126	9 027	10 558	6 528	1 013	—	27 808	5 646	16 619	1 552	3 990
J 2002	25 346	7 366	10 433	6 466	1 080	—	27 695	5 554	16 581	1 558	4 002

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	13 380	13 051	79	54	156	40	867	798	15	1	53
D 1999	13 772	13 321	77	284	61	28	1 076	983	15	76	2
D 2000	13 302	12 871	59	300	50	23	1 460	1 358	16	84	3
D 2001	14 136	13 685	83	305	41	22	1 589	1 472	15	101	—
F 2002	14 240	13 785	81	309	41	23	1 607	1 491	15	101	—
M 2002	14 245	13 793	79	311	40	22	1 859	1 743	15	101	—
A 2002	14 213	13 780	78	291	41	23	1 862	1 745	15	101	—
M 2002	14 194	13 771	79	280	40	24	1 866	1 742	15	107	2
J 2002	14 237	13 826	73	277	38	24	1 832	1 708	15	107	2
J 2002	14 055	13 632	72	289	37	26	1 846	1 721	15	107	2

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	3 839	3 808	3	10	9	9	117	117	—	—	—
D 1999	3 763	3 726	5	22	6	5	113	113	—	—	—
D 2000	3 645	3 604	7	25	4	4	109	109	—	—	—
D 2001	3 864	3 829	4	25	3	3	107	107	—	—	—
F 2002	3 903	3 868	3	25	3	3	104	104	—	—	—
M 2002	3 870	3 833	4	26	3	4	101	101	—	—	—
A 2002	3 908	3 872	4	25	3	4	101	101	—	—	—
M 2002	3 952	3 915	5	25	3	4	101	101	—	—	—
J 2002	3 994	3 959	4	23	3	4	101	101	—	—	—
J 2002	3 948	3 914	5	23	3	4	101	101	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	10 891	5 176	2 852	1 875	959	29	993	678	34	—	281
D 1999	11 496	4 644	3 198	2 836	770	45	1 064	742	91	204	25
D 2000	12 911	4 630	4 510	3 016	718	36	1 126	799	89	214	24
D 2001	17 483	5 350	7 520	3 975	634	4	1 686	1 341	102	219	25
F 2002	20 087	5 515	7 877	5 227	1 462	6	1 695	1 343	121	205	25
M 2002	20 545	5 491	7 954	5 670	1 424	6	1 838	1 463	121	230	24
A 2002	20 437	5 615	7 609	5 782	1 424	6	1 831	1 460	118	228	25
M 2002	19 853	5 541	6 926	6 007	1 372	6	1 860	1 479	114	230	37
J 2002	21 169	5 656	6 676	7 500	1 333	3	1 670	1 427	86	119	37
J 2002	21 159	5 509	6 699	7 436	1 511	3	1 647	1 410	83	117	37

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Sachanlagen Immobilisations corporelles					Rechnungs- abgren- zungen Comptes de régularisa- tion	Sonstige Aktiven Autres actifs					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies		Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten Prêts de titres ² et comptes- métal
Fin de mois	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68

430 Banken / 430 banques

D 1998	19 651	18 531	844	4	272	12 510	219 999	45 917	28 441	1 853	143 639	149
D 1999	20 126	19 155	671	65	235	9 479	178 265	41 995	23 647	4 157	108 263	203
D 2000	20 441	18 746	1 338	54	304	11 094	185 407	54 653	22 894	3 273	104 517	70
D 2001	20 991	19 230	1 452	89	220	10 858	210 370	49 370	21 738	3 600	135 568	95
F 2002	20 875	19 091	1 491	87	206	14 686	199 621	43 880	15 247	2 336	138 080	77
M 2002	21 065	19 313	1 473	83	196	12 829	178 704	37 115	14 827	3 022	123 670	69
A 2002	21 056	19 368	1 407	82	198	14 299	190 554	42 271	15 349	2 598	130 259	78
M 2002	20 982	19 329	1 378	77	198	16 030	204 978	54 534	18 173	2 760	129 386	125
J 2002	20 886	19 298	1 320	77	191	12 012	251 318	73 864	20 681	2 711	154 001	61
J 2002	20 909	19 337	1 302	75	195	12 100	254 243	60 740	21 155	3 245	168 987	116

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	10 398	9 335	833	4	226	8 926	204 836	32 749	27 373	1 505	143 111	97
D 1999	10 591	9 673	663	62	193	5 630	160 291	25 208	21 216	4 644	109 048	175
D 2000	10 451	8 807	1 330	51	264	6 508	165 089	36 584	20 701	2 687	105 062	54
D 2001	10 466	8 775	1 432	84	175	6 525	193 194	35 671	19 745	2 559	135 151	67
F 2002	10 368	8 653	1 473	82	161	8 242	183 020	30 901	13 302	1 468	137 275	75
M 2002	10 318	8 633	1 455	78	152	7 081	163 620	25 505	13 343	1 939	122 753	79
A 2002	10 246	8 623	1 389	77	156	7 725	173 598	28 702	13 223	1 711	129 898	64
M 2002	10 183	8 593	1 360	72	158	8 521	184 720	38 283	15 797	1 747	128 795	98
J 2002	10 057	8 530	1 303	72	151	7 226	225 065	52 268	17 994	1 583	153 160	61
J 2002	10 028	8 519	1 283	70	156	6 217	229 689	42 344	17 337	1 729	168 193	86

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	4 178	4 178	—	—	—	1 188	3 573	3 232	251	41	49	—
D 1999	4 159	4 159	—	—	—	1 185	5 537	5 130	290	35	81	—
D 2000	4 114	4 114	—	—	—	1 337	6 216	5 917	223	37	40	—
D 2001	4 079	4 078	—	—	—	1 208	5 788	5 545	187	30	25	—
F 2002	4 068	4 068	—	—	—	2 264	5 765	5 530	169	36	30	—
M 2002	4 071	4 072	—	—	—	1 614	5 056	4 845	151	32	27	—
A 2002	4 087	4 087	—	—	—	2 021	6 225	6 000	176	20	29	—
M 2002	4 082	4 082	—	—	—	2 615	7 113	6 844	167	72	31	—
J 2002	4 073	4 073	—	—	—	1 298	8 364	8 026	250	56	32	—
J 2002	4 079	4 079	—	—	—	1 770	8 585	6 900	1 399	217	70	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	997	997	—	—	—	221	192	192	—	—	—	—
D 1999	992	992	—	—	—	206	251	249	1	—	—	—
D 2000	993	993	—	—	—	204	252	251	1	—	—	—
D 2001	967	967	—	—	—	199	188	188	—	—	—	—
F 2002	968	968	—	—	—	360	189	187	1	—	—	—
M 2002	968	968	—	—	—	307	197	196	1	—	—	—
A 2002	972	972	—	—	—	333	159	158	1	—	—	—
M 2002	975	975	—	—	—	450	183	181	1	—	—	—
J 2002	971	971	—	—	—	244	211	210	1	—	—	—
J 2002	978	978	—	—	—	306	208	207	—	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	2 139	2 098	5	—	37	1 355	7 182	6 160	381	230	400	11
D 1999	1 934	1 892	4	2	37	1 395	6 825	6 892	1 617	-676	-1 021	11
D 2000	1 964	1 920	5	1	37	1 681	7 104	6 219	1 363	250	-728	—
D 2001	2 227	2 171	10	3	43	1 696	5 662	3 426	1 325	728	156	28
F 2002	2 219	2 165	7	4	43	1 874	4 773	3 075	1 029	402	263	2
M 2002	2 380	2 327	7	4	42	1 984	5 081	2 866	905	843	479	-10
A 2002	2 389	2 338	7	4	40	2 122	5 212	3 082	1 513	695	-91	14
M 2002	2 379	2 329	7	4	39	2 142	6 693	4 039	1 724	750	153	27
J 2002	2 314	2 267	5	3	38	1 765	8 777	5 851	1 664	779	481	1
J 2002	2 325	2 278	5	3	37	2 108	8 378	5 334	1 714	888	412	29

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven / Actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Nicht einbe- zahltes Ge- sellschafts- kapital	Total Aktiven Total des actifs						Total nachrangige Forderungen Total des créances de rang subordonné					
		CHF	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen
Fin de mois	Capital social non libéré						Autres monnaies	Prêts de titres ² et comptes- métal					Autres monnaies
		69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80

430 Banken / 430 banques

D 1998	62	2 023 346	883 571	361 348	78 965	526 676	172 785	3 190	1 704	539	91	856
D 1999	61	2 229 523	932 930	476 497	201 850	346 956	271 288	4 247	3 214	730	154	149
D 2000	61	2 107 939	926 324	597 564	198 440	367 864	17 746	2 443	1 322	712	320	89
D 2001	61	2 202 087	917 291	625 398	242 357	400 654	16 387	3 195	1 592	556	320	728
F 2002	61	2 245 881	913 670	651 319	262 624	401 213	17 056	2 907	1 576	284	318	730
M 2002	61	2 239 729	921 250	688 647	262 871	350 094	16 868	2 764	1 291	379	374	722
A 2002	61	2 241 307	927 579	647 631	274 872	373 691	17 535	2 833	1 381	357	383	713
M 2002	61	2 244 734	931 885	644 919	269 981	382 732	15 216	2 819	1 441	284	391	703
J 2002	61	2 261 547	950 017	615 737	274 691	405 895	15 207	3 111	1 615	385	421	690
J 2002	51	2 196 720	925 078	606 533	264 343	386 146	14 620	3 163	1 672	376	417	699

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	—	1 373 151	389 093	279 343	57 529	482 212	164 974	2 340	1 004	504	10	822
D 1999	—	1 506 650	401 130	378 151	147 845	316 421	263 104	3 253	2 452	692	31	78
D 2000	—	1 343 654	372 072	483 646	141 007	336 980	9 950	1 450	507	683	186	74
D 2001	—	1 417 012	361 621	507 665	170 120	366 970	10 635	2 391	939	542	189	721
F 2002	—	1 458 169	358 396	531 912	189 535	365 779	12 545	2 118	945	264	185	723
M 2002	—	1 442 538	353 602	572 125	189 950	314 382	12 480	2 036	691	369	255	721
A 2002	—	1 439 245	358 520	529 359	199 856	338 623	12 888	2 044	741	340	251	712
M 2002	—	1 450 930	360 879	533 910	196 856	348 023	11 261	2 039	810	254	273	703
J 2002	—	1 472 414	376 956	511 144	200 279	372 393	11 641	2 259	915	357	297	690
J 2002	—	1 410 446	354 533	502 698	190 021	352 412	10 783	2 370	1 021	355	294	699

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	—	274 557	264 947	3 720	1 721	3 469	700	341	332	—	3	6
D 1999	—	296 292	281 405	6 411	5 653	2 083	737	469	452	—	17	—
D 2000	—	303 462	286 598	8 038	5 445	1 785	1 596	546	532	—	13	—
D 2001	0	304 909	288 538	7 752	5 804	1 705	1 110	388	375	—	13	—
F 2002	0	302 968	287 530	7 241	5 718	1 683	796	381	368	—	13	—
M 2002	0	303 416	288 068	7 367	5 545	1 875	561	371	358	—	13	—
A 2002	0	308 056	290 629	8 428	6 103	1 981	916	377	365	—	13	—
M 2002	0	307 350	290 891	7 876	5 699	2 251	634	374	361	—	13	—
J 2002	0	305 871	290 647	7 603	5 315	1 927	381	400	388	—	13	—
J 2002	0	306 415	290 043	8 016	5 937	2 012	407	403	390	—	12	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	1	68 610	67 940	115	210	135	211	105	106	—	—	—
D 1999	0	71 738	70 715	125	357	63	478	96	96	—	—	—
D 2000	—	73 531	72 745	120	468	73	124	61	61	—	—	—
D 2001	—	75 468	74 640	123	465	83	156	47	47	—	—	—
F 2002	—	75 349	74 654	122	374	70	129	46	46	—	—	—
M 2002	—	75 353	74 672	123	368	59	131	61	61	—	—	—
A 2002	—	75 563	74 853	119	401	60	130	62	62	—	—	—
M 2002	—	75 922	75 213	115	406	58	131	62	62	—	—	—
J 2002	—	76 035	75 340	108	403	59	125	64	64	—	—	—
J 2002	—	76 159	75 466	127	385	57	123	64	64	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	61	155 338	65 352	49 988	9 706	25 489	4 803	262	124	35	76	27
D 1999	61	163 711	61 453	57 218	23 531	17 063	4 446	259	51	38	101	70
D 2000	61	174 994	61 302	65 868	26 153	17 588	4 083	205	57	21	112	15
D 2001	61	197 294	59 971	73 745	39 064	21 108	3 405	195	63	13	113	6
F 2002	61	197 927	58 719	75 107	39 569	22 475	2 055	192	65	10	113	6
M 2002	61	203 645	64 385	72 677	40 979	23 408	2 195	140	33	9	99	—
A 2002	61	203 466	62 225	74 732	41 547	23 043	1 920	184	64	9	112	—
M 2002	61	198 979	63 549	70 374	40 919	22 562	1 573	182	63	22	98	—
J 2002	61	188 606	61 148	63 958	40 280	21 822	1 399	180	56	21	103	—
J 2002	51	187 860	61 186	63 561	39 613	22 000	1 501	176	54	21	102	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand, à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Passiven gegenüber dem In- und Ausland

Passifs en comptes suisses et étrangers

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven / Passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires					Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques					
	<i>Details Seite 60 Détails page 60</i>					<i>Details Seite 61 und 62 Détails pages 61 et 62</i>					
Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelme- tallkonten Prêts de ti- tres ² et comp- tes- métal
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

430 Banken / 430 banques

D 1998	44 783	840	34 433	20	9 490	512 738	98 932	116 809	24 751	98 844	173 401
D 1999	75 333	855	60 698	480	13 300	623 153	120 676	147 568	78 565	97 099	179 246
D 2000	54 055	209	48 755	627	4 464	602 550	126 619	234 817	90 727	134 527	15 861
D 2001	76 484	276	71 118	294	4 796	597 603	126 505	237 563	111 134	108 841	13 560
F 2002	91 776	418	82 893	351	8 114	591 284	116 687	238 327	117 510	105 219	13 540
M 2002	93 651	546	87 797	266	5 041	616 950	126 700	252 283	113 142	111 115	13 710
A 2002	88 573	277	80 955	297	7 044	603 580	128 532	228 371	120 230	111 847	14 599
M 2002	76 960	251	73 149	311	3 248	610 837	122 166	228 680	132 126	114 611	13 255
J 2002	68 394	550	64 163	225	3 455	601 328	125 449	220 928	122 024	120 594	12 333
J 2002	61 195	285	55 994	188	4 728	552 232	113 555	205 095	117 961	104 494	11 128

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	44 505	778	34 253	2	9 472	407 132	58 531	83 762	18 272	80 341	166 227
D 1999	74 558	676	60 482	124	13 275	489 344	63 569	107 334	62 714	82 811	172 915
D 2000	53 435	101	48 551	338	4 444	452 989	66 732	185 951	71 783	119 996	8 527
D 2001	75 990	168	70 964	98	4 760	434 173	61 489	187 790	81 437	93 387	10 071
F 2002	91 314	363	82 725	157	8 070	432 809	55 453	188 989	87 467	89 788	11 113
M 2002	93 182	489	87 651	42	5 000	451 751	58 600	202 556	83 718	95 762	11 113
A 2002	88 136	218	80 826	89	7 002	439 573	61 668	181 604	89 488	95 494	11 320
M 2002	76 409	182	72 913	104	3 210	451 608	57 103	185 071	100 417	98 636	10 380
J 2002	68 062	499	64 044	101	3 418	451 598	64 072	180 995	90 435	105 433	10 664
J 2002	60 931	244	55 883	101	4 702	405 591	54 127	164 973	87 900	89 549	9 041

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	13	12	—	—	—	20 633	16 453	1 991	491	1 537	160
D 1999	19	15	2	.1	—	34 243	26 012	5 057	1 936	948	290
D 2000	20	19	1	—	—	35 728	24 745	6 261	2 358	1 097	1 268
D 2001	51	51	—	1	—	34 330	26 504	3 868	2 602	795	561
F 2002	14	14	—	—	—	32 105	24 848	3 316	2 636	627	678
M 2002	14	14	—	—	—	32 235	24 828	3 776	2 486	745	399
A 2002	19	19	—	—	—	33 758	24 536	4 188	2 865	1 194	974
M 2002	24	24	—	—	—	32 424	23 855	3 961	2 444	1 325	839
J 2002	15	14	1	—	—	31 478	23 862	3 636	2 597	1 263	121
J 2002	8	8	—	—	—	29 581	22 068	3 343	2 455	965	751

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	2	2	—	—	—	3 669	3 623	9	14	20	3
D 1999	1	1	—	—	—	5 201	5 144	11	19	22	4
D 2000	1	1	—	—	—	5 719	5 610	8	61	33	6
D 2001	1	1	—	—	—	5 585	5 306	56	185	33	6
F 2002	1	1	—	—	—	5 096	4 913	19	122	35	7
M 2002	1	1	—	—	—	5 262	5 044	8	173	29	7
A 2002	1	1	—	—	—	5 266	5 049	51	134	26	7
M 2002	2	2	—	—	—	5 288	5 108	25	124	26	7
J 2002	1	1	—	—	—	5 346	5 178	49	89	23	7
J 2002	0	—	—	—	—	5 494	5 278	52	136	22	6

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	241	39	173	11	18	62 066	12 495	26 397	4 533	12 179	6 461
D 1999	234	12	184	14	24	68 815	15 284	29 150	9 556	9 804	5 020
D 2000	207	12	160	15	20	75 425	14 241	34 050	11 811	9 764	5 556
D 2001	140	3	90	9	36	93 603	19 776	38 362	21 982	10 824	2 661
F 2002	165	6	104	10	43	89 136	16 749	38 455	21 994	10 433	1 503
M 2002	161	9	91	20	42	94 658	23 168	37 489	21 682	10 380	1 938
A 2002	132	8	74	8	41	93 087	21 873	35 632	22 485	11 062	2 038
M 2002	253	19	185	12	38	91 108	22 040	33 023	23 605	10 616	1 823
J 2002	123	7	69	9	39	82 803	18 899	29 973	22 445	10 150	1 338
J 2002	111	9	68	9	26	81 240	18 449	29 953	21 833	9 869	1 136

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven / Passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements										
	<i>Details Seite 63 Détails page 63</i>										
Fin de mois	Total					In Sparform sous forme d'épargne	In Anlageform sous forme de placements				
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies
	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
430 Banken / 430 banques											
D 1998	282 764	282 235	289	52	189	210 118	72 646	72 117	289	52	189
D 1999	286 665	285 578	278	692	117	211 138	75 527	74 648	277	484	117
D 2000	267 038	265 662	292	959	125	192 763	74 274	73 222	292	636	125
D 2001	271 161	269 184	236	1 589	152	191 991	79 170	77 765	234	1 019	152
F 2002	276 881	274 739	231	1 751	160	196 567	80 314	78 821	228	1 110	155
M 2002	280 440	278 266	261	1 758	155	200 171	80 269	78 753	259	1 104	155
A 2002	281 183	278 910	281	1 858	133	201 366	79 817	78 258	275	1 153	130
M 2002	283 195	280 845	294	1 927	130	203 195	80 000	78 386	288	1 199	127
J 2002	282 642	280 369	211	1 936	126	202 661	79 981	78 456	210	1 190	125
J 2002	283 528	281 153	210	2 020	145	204 151	79 378	77 776	209	1 247	145
Grossbanken / Grandes banques											
D 1998	117 659	117 551	104	2	3	81 972	35 687	35 579	104	2	3
D 1999	114 112	113 616	35	462	—	77 407	36 706	36 401	35	270	—
D 2000	101 687	101 043	17	626	—	65 736	35 951	35 600	17	335	—
D 2001	100 511	99 433	5	1 073	—	62 063	38 449	37 880	5	563	—
F 2002	102 827	101 586	4	1 236	—	63 979	38 847	38 173	4	670	—
M 2002	102 541	101 276	4	1 260	—	63 716	38 825	38 130	4	690	—
A 2002	102 796	101 443	10	1 342	—	64 338	38 458	37 713	10	735	—
M 2002	103 812	102 424	10	1 377	—	65 356	38 456	37 697	10	749	—
J 2002	103 779	102 345	10	1 425	—	65 301	38 478	37 697	10	772	—
J 2002	104 037	102 568	8	1 460	—	66 035	38 002	37 212	8	782	—
Kantonalbanken / Banques cantonales											
D 1998	99 812	99 769	19	16	9	79 103	20 710	20 666	19	16	9
D 1999	100 116	99 945	23	142	6	78 292	21 824	21 663	23	133	6
D 2000	92 945	92 711	18	210	6	71 650	21 295	21 074	18	197	6
D 2001	95 347	94 982	24	332	8	72 525	22 822	22 497	24	292	8
F 2002	97 036	96 693	25	312	6	73 918	23 118	22 831	25	257	6
M 2002	96 701	96 361	26	309	5	73 834	22 866	22 588	26	247	5
A 2002	96 756	96 401	32	319	5	73 946	22 811	22 521	32	254	5
M 2002	97 128	96 758	25	341	4	74 325	22 803	22 501	25	273	4
J 2002	97 015	96 644	25	342	4	74 121	22 894	22 596	25	268	4
J 2002	97 258	96 883	19	352	4	74 513	22 745	22 446	19	276	4
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne											
D 1998	32 700	32 699	—	—	1	26 978	5 722	5 721	—	—	1
D 1999	33 612	33 582	—	30	—	27 598	6 014	5 985	—	28	—
D 2000	31 703	31 653	—	50	—	26 173	5 529	5 498	—	32	—
D 2001	32 354	32 263	—	91	—	26 489	5 865	5 791	—	73	—
F 2002	32 813	32 700	2	105	5	26 806	6 007	5 918	—	89	—
M 2002	32 684	32 593	2	88	1	26 772	5 911	5 842	—	70	—
A 2002	32 802	32 703	2	97	1	26 930	5 873	5 792	—	80	—
M 2002	32 999	32 909	4	86	1	27 126	5 873	5 804	—	69	—
J 2002	32 858	32 781	2	75	1	26 950	5 908	5 849	—	59	—
J 2002	32 918	32 845	1	72	—	27 035	5 883	5 826	—	57	—
Ausländische Banken / Banques étrangères											
D 1998	2 539	2 190	152	23	174	595	1 943	1 594	152	23	174
D 1999	2 182	1 881	179	29	94	556	1 626	1 325	179	29	94
D 2000	1 783	1 524	132	24	104	449	1 334	1 075	132	23	104
D 2001	1 594	1 286	148	32	127	477	1 117	813	147	30	127
F 2002	1 638	1 324	149	37	129	433	1 206	895	149	33	129
M 2002	1 645	1 331	145	40	129	459	1 187	877	145	35	129
A 2002	1 649	1 346	136	42	125	466	1 183	884	136	37	125
M 2002	1 676	1 379	134	41	121	469	1 208	913	134	38	121
J 2002	1 665	1 379	121	46	119	473	1 192	909	121	42	119
J 2002	1 685	1 396	118	46	124	484	1 201	917	118	42	124

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven / Passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle						Kassen- obligationen	Anleihen und Pfand- briefdarlehen
	<i>Details Seite 64 und 65 Détails pages 64 et 65</i>						Obligations de caisse	Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts
Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapierleihge- schäfte ² und Edel- metallkonten	CHF	<i>Details Seite 66 Détails page 66</i>
	23	24	25	26	Autres monnaies	Prêts de titres ² et comptes-métal		

430 Banken / 430 banques

D 1998	598 913	179 296	183 000	31 689	90 328	114 599	42 989	119 012
D 1999	690 284	180 125	212 984	76 124	52 214	168 837	33 500	137 493
D 2000	612 436	195 403	264 830	79 223	58 925	14 053	34 687	141 015
D 2001	653 736	210 185	291 593	100 378	45 574	6 005	35 634	172 724
F 2002	669 514	210 625	291 438	107 151	54 336	5 963	35 491	186 094
M 2002	649 121	209 671	277 943	103 796	51 725	5 987	36 277	186 105
A 2002	655 061	212 487	277 697	106 105	52 281	6 491	36 502	186 977
M 2002	643 591	206 939	280 057	97 464	53 248	5 882	36 766	187 098
J 2002	636 266	208 192	270 297	102 952	49 502	5 325	36 935	186 388
J 2002	632 199	211 077	264 484	101 974	48 293	6 371	37 029	184 258

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	418 251	86 324	134 393	19 239	69 122	109 173	12 924	53 020
D 1999	484 383	84 142	155 669	43 234	40 449	160 889	8 750	63 582
D 2000	389 145	89 773	200 653	46 327	47 154	5 238	7 663	60 307
D 2001	426 880	101 609	226 975	63 397	31 223	3 677	7 165	89 375
F 2002	438 081	102 297	224 362	68 073	39 610	3 737	6 983	102 024
M 2002	418 321	99 595	212 382	65 685	37 121	3 536	6 996	102 552
A 2002	420 658	100 398	211 367	67 392	37 770	3 732	6 962	102 854
M 2002	417 300	97 004	216 736	61 299	38 937	3 321	6 931	102 259
J 2002	410 342	98 926	207 694	65 406	35 278	3 039	6 926	101 096
J 2002	405 922	100 660	202 073	65 451	33 921	3 816	6 802	98 817

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	49 488	46 147	1 115	909	864	453	17 328	51 244
D 1999	52 326	46 485	1 315	2 526	347	1 651	12 735	57 239
D 2000	59 661	51 965	1 309	2 666	281	3 439	12 748	61 907
D 2001	59 362	54 131	1 383	2 788	419	641	13 131	63 903
F 2002	58 918	53 501	1 548	3 160	298	411	13 217	64 387
M 2002	59 427	54 150	1 456	2 981	302	537	13 300	63 594
A 2002	61 235	55 628	1 488	3 143	299	677	13 390	64 142
M 2002	60 032	54 611	1 538	3 104	322	458	13 464	64 687
J 2002	58 065	52 609	1 508	3 259	317	371	13 541	64 978
J 2002	60 065	54 642	1 401	3 333	324	365	13 591	64 980

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	8 237	7 706	94	161	72	204	6 644	9 623
D 1999	8 808	7 998	107	258	29	415	5 942	10 188
D 2000	10 444	9 934	103	308	29	70	6 569	10 854
D 2001	11 206	10 534	129	439	39	65	7 045	11 030
F 2002	11 463	10 664	203	503	27	66	7 015	11 089
M 2002	11 331	10 542	205	492	26	67	7 032	10 983
A 2002	11 603	10 805	194	512	26	67	7 097	10 984
M 2002	11 617	10 910	130	484	25	67	7 160	11 036
J 2002	11 299	10 511	192	506	28	63	7 213	10 953
J 2002	11 528	10 681	189	567	30	61	7 262	10 997

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	55 918	12 918	26 303	4 571	11 419	706	709	893
D 1999	59 092	10 960	28 384	13 101	5 834	812	406	199
D 2000	64 102	11 329	32 878	12 556	6 160	1 179	255	—
D 2001	70 328	10 961	35 071	14 862	8 768	667	203	60
F 2002	74 368	11 227	37 527	15 863	9 300	452	206	60
M 2002	75 273	11 685	37 914	15 633	9 591	450	200	60
A 2002	76 271	11 507	38 759	15 938	9 636	431	199	60
M 2002	73 146	11 641	37 312	14 328	9 431	436	201	75
J 2002	70 252	11 714	35 266	13 787	9 084	402	205	75
J 2002	70 233	11 581	35 707	13 216	9 286	443	203	75

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des États participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven / Passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Rechnungsabgren- zungen	Sonstige Passiven					Wertberichtig- ungen und Rück- stellungen ¹	
		Autres passifs					Correctifs de va- leurs et provisions ¹	
Fin de mois	Comptes de régularisation	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen	Wertpapierleihe- geschäfte ³ und Edel- metallkonten	Prêts de titres ³ et comptes-métal
	31							

430 Banken / 430 banques

D 1998	19 725	271 167	72 544	24 821	1 074	172 191	535	40 344
D 1999	19 253	228 083	72 745	20 913	1 537	132 715	173	40 124
D 2000	23 281	229 330	75 784	25 446	3 178	124 840	81	29 441
D 2001	21 444	225 444	61 913	16 723	2 389	144 353	66	24 748
F 2002	18 234	224 312	55 304	15 978	1 363	151 513	153	25 233
M 2002	17 841	208 460	54 087	13 949	1 500	138 858	65	24 868
A 2002	17 424	216 753	55 550	13 493	1 562	146 092	57	24 508
M 2002	17 910	233 276	70 766	16 876	1 365	144 165	106	24 442
J 2002	18 130	276 983	90 197	22 486	1 520	162 709	71	24 640
J 2002	18 747	277 744	77 945	20 891	1 588	177 313	6	24 664

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	13 477	243 533	46 532	24 373	716	171 379	534	19 708
D 1999	12 395	196 578	43 645	19 537	1 198	132 024	173	19 053
D 2000	15 955	195 015	44 612	24 112	2 158	124 052	81	8 630
D 2001	14 139	199 372	39 653	14 738	1 149	143 773	59	4 629
F 2002	11 862	200 557	35 654	13 360	351	151 041	151	5 295
M 2002	11 198	185 995	34 943	12 280	688	138 027	56	4 831
A 2002	10 794	193 008	35 567	11 551	547	145 287	54	4 631
M 2002	11 014	207 082	48 818	14 535	420	143 216	93	4 672
J 2002	10 803	245 135	63 097	19 677	426	161 867	68	4 821
J 2002	11 644	246 554	52 507	17 302	475	176 270	—	4 977

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	2 958	6 090	5 781	219	43	46	—	10 065
D 1999	2 961	9 063	8 712	270	14	67	—	9 670
D 2000	2 724	10 781	10 491	217	37	36	—	7 786
D 2001	2 386	8 764	8 552	131	44	37	—	8 205
F 2002	2 427	7 098	6 933	106	35	24	—	8 179
M 2002	2 379	7 990	7 888	59	26	17	—	8 188
A 2002	2 550	8 455	8 276	124	24	32	—	8 162
M 2002	2 724	9 154	8 956	157	16	24	—	8 145
J 2002	2 935	10 467	10 198	219	21	28	—	8 167
J 2002	2 836	10 281	8 718	1 340	157	65	—	8 145

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	388	733	732	—	—	—	—	2 412
D 1999	386	792	791	1	—	—	—	2 278
D 2000	415	1 019	1 019	1	—	—	—	2 284
D 2001	394	953	953	—	—	—	—	2 097
F 2002	331	618	610	3	3	1	—	2 051
M 2002	459	675	673	2	1	—	—	2 060
A 2002	336	481	476	1	3	—	—	2 011
M 2002	361	490	488	1	1	—	—	1 985
J 2002	564	800	799	1	—	—	—	2 007
J 2002	441	677	675	2	1	—	—	1 984

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	1 567	12 872	12 094	-164	298	646	1	3 461
D 1999	1 853	12 241	11 073	520	112	536	—	3 460
D 2000	2 099	10 720	9 357	532	382	448	—	4 090
D 2001	2 921	7 175	5 000	1 177	723	271	7	3 664
F 2002	1 987	8 053	5 980	1 535	382	155	3	3 611
M 2002	2 093	7 011	5 525	667	262	548	9	3 604
A 2002	2 108	7 517	5 790	887	343	492	3	3 550
M 2002	2 001	8 134	6 062	1 084	385	593	12	3 507
J 2002	1 844	9 977	7 566	1 283	584	543	3	3 384
J 2002	1 928	10 727	8 675	996	333	718	6	3 346

¹ Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken

¹ A partir de décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

² Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des États participant à la zone euro

³ Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

³ Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven / Passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Reserven für allgemeine Bank- risiken	Gesellschafts- kapital	Allgemeine gesetz- liche Reserve	Reserve für eigene Beteili- gungstitel	Aufwertungs- reserve	Andere Reserven	Gewinnvortrag	Verlustvortrag
Fin de mois	Réserves pour risques bancaires généraux	Capital social	Réserve légale générale	Réserve pour propres titres de participation	Réserve de réévaluation	Autres réserves	Bénéfice reporté	Perte reportée
	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
	39	40	41	42	43	44	45	46

430 Banken / 430 banques

D 1998	8 712	28 145	31 742	509	15	19 552	2 441	-204
D 1999	9 253	29 115	34 513	3 211	—	16 354	3 753	-563
D 2000	10 349	29 462	46 373	4 146	—	18 217	5 899	-340
D 2001	10 647	29 831	44 953	3 461	0	27 820	6 562	-165
F 2002	11 069	29 806	44 984	3 590	0	27 766	10 089	-243
M 2002	11 107	30 362	45 305	3 456	0	28 177	8 042	-433
A 2002	11 110	30 357	45 383	4 152	0	32 653	7 585	-494
M 2002	11 103	30 445	45 482	4 588	13	32 282	7 292	-547
J 2002	11 168	30 435	45 509	5 705	0	30 500	7 000	-475
J 2002	11 163	28 078	43 300	4 082	0	32 023	6 968	-491

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	0	10 674	20 384	490	—	11 388	165	-162
D 1999	—	10 760	21 757	3 127	—	7 303	1 014	-66
D 2000	—	10 895	32 982	4 007	—	8 973	2 295	-324
D 2001	—	11 103	29 642	3 253	—	17 493	3 401	-114
F 2002	—	11 104	29 650	3 362	—	17 384	5 018	-100
M 2002	—	11 105	29 755	3 228	—	17 517	3 694	-128
A 2002	—	11 105	29 762	3 921	—	21 480	3 686	-119
M 2002	—	11 106	29 770	4 355	—	21 046	3 752	-185
J 2002	—	11 107	29 778	5 467	—	19 933	3 763	-196
J 2002	—	8 518	27 574	3 907	—	21 610	3 768	-206

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	5 663	6 362	4 275	9	—	313	304	—
D 1999	6 041	6 828	4 931	38	—	337	210	-466
D 2000	6 755	6 740	4 994	69	—	334	272	—
D 2001	6 855	6 691	5 173	44	0	402	266	0
F 2002	6 882	6 691	5 372	39	0	431	208	-37
M 2002	6 888	6 691	5 372	36	0	431	208	-37
A 2002	6 891	6 699	5 385	36	0	469	146	-37
M 2002	6 895	6 699	5 356	36	0	469	114	0
J 2002	6 977	6 699	4 969	35	0	489	40	0
J 2002	6 970	7 171	4 969	34	0	489	37	0

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	564	911	1 809	0	—	878	42	-3
D 1999	702	914	1 905	8	—	935	64	—
D 2000	783	924	1 789	6	—	933	90	-1
D 2001	889	930	1 832	6	—	1 074	73	—
F 2002	922	930	1 859	6	—	1 097	58	—
M 2002	919	928	1 861	6	—	1 107	46	—
A 2002	922	928	1 881	6	—	1 236	10	—
M 2002	922	929	1 882	6	—	1 235	10	—
J 2002	931	930	1 886	6	—	1 235	7	—
J 2002	932	793	1 886	6	—	1 235	7	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	1 062	6 345	2 423	1	15	3 692	1 569	-36
D 1999	1 041	6 325	2 051	26	—	3 902	1 910	-26
D 2000	1 159	6 431	2 245	33	—	3 954	2 502	-10
D 2001	1 164	6 440	3 645	32	—	4 173	2 194	-42
F 2002	1 260	6 408	3 681	32	—	4 184	3 234	-96
M 2002	1 279	6 896	3 704	32	—	4 144	3 147	-261
A 2002	1 276	6 852	3 720	23	—	4 268	3 085	-331
M 2002	1 262	6 917	3 746	23	—	4 335	2 949	-355
J 2002	1 248	6 824	3 691	23	—	3 993	2 772	-273
J 2002	1 249	6 861	3 689	23	—	3 985	2 777	-274

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven / Passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Total Passiven Total des passifs						Total nachrangige Verpflichtungen Total des engagements de rang subordonné				
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelme- tallkonten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen
Fin de mois	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57
430 Banken / 430 banques											
D 1998	2 023 346	903 614	385 118	61 827	384 252	288 536	24 583	13 502	5 794	1 606	3 681
D 1999	2 229 523	931 671	472 828	166 259	310 509	348 257	27 276	13 285	7 387	3 166	3 438
D 2000	2 107 939	949 780	606 281	185 057	336 826	29 995	32 584	14 294	10 898	3 735	3 658
D 2001	2 202 087	960 702	668 516	236 596	316 643	19 630	38 488	15 940	12 924	5 413	4 210
F 2002	2 245 881	953 251	687 473	254 371	331 130	19 657	36 931	14 136	13 195	5 396	4 203
M 2002	2 239 729	964 057	691 243	246 276	318 389	19 763	35 020	12 661	12 942	5 331	4 086
A 2002	2 241 307	974 746	659 341	255 873	330 198	21 149	34 612	12 699	12 521	5 334	4 059
M 2002	2 244 734	981 301	656 946	259 552	327 691	19 242	34 336	12 693	12 096	5 603	3 945
J 2002	2 261 547	1 005 609	634 083	255 731	348 398	17 728	33 273	12 483	11 470	5 383	3 938
J 2002	2 196 720	979 565	601 323	250 236	348 091	17 506	33 390	12 360	11 487	5 317	4 225
Grossbanken / Grandes banques											
D 1998	1 373 151	410 119	301 738	42 390	342 970	275 934	21 653	10 791	5 575	1 605	3 681
D 1999	1 506 650	400 934	372 288	116 086	283 365	333 976	24 159	10 464	7 124	3 131	3 438
D 2000	1 343 654	399 513	489 916	131 054	309 326	13 846	27 995	10 111	10 510	3 717	3 658
D 2001	1 417 012	399 256	550 713	167 487	285 750	13 806	31 346	9 551	12 189	5 396	4 210
F 2002	1 458 169	393 110	567 147	182 945	299 966	15 002	29 640	7 611	12 447	5 379	4 203
M 2002	1 442 538	390 987	573 130	176 622	287 091	14 706	30 648	9 042	12 208	5 313	4 085
A 2002	1 439 245	399 009	543 011	184 072	298 047	15 106	30 218	9 033	11 812	5 316	4 058
M 2002	1 450 930	405 570	546 253	189 325	295 986	13 796	29 965	9 022	11 413	5 585	3 945
J 2002	1 472 414	428 993	527 660	184 270	317 721	13 770	28 840	8 714	10 823	5 365	3 938
J 2002	1 410 446	404 974	494 089	181 291	317 235	12 857	28 874	8 513	10 836	5 299	4 225
Kantonalbanken / Banques cantonales											
D 1998	274 557	266 568	3 405	1 458	2 512	613	1 402	1 402	—	—	—
D 1999	296 292	281 627	6 677	4 678	1 369	1 941	1 565	1 565	—	—	—
D 2000	303 462	284 138	7 818	5 379	1 421	4 706	1 692	1 692	—	—	—
D 2001	304 909	291 153	5 421	5 871	1 260	1 202	1 717	1 717	—	—	—
F 2002	302 968	289 667	5 012	6 244	956	1 089	1 717	1 717	—	—	—
M 2002	303 416	290 186	5 321	5 904	1 069	937	1 717	1 717	—	—	—
A 2002	308 056	292 590	5 836	6 449	1 530	1 651	1 717	1 717	—	—	—
M 2002	307 350	292 681	5 684	6 013	1 676	1 297	1 717	1 717	—	—	—
J 2002	305 871	292 077	5 392	6 295	1 614	492	1 704	1 704	—	—	—
J 2002	306 415	291 463	6 106	6 374	1 357	1 117	1 817	1 817	—	—	—
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne											
D 1998	68 610	68 031	104	177	92	207	293	293	—	—	—
D 1999	71 738	70 840	119	307	52	419	251	251	—	—	—
D 2000	73 531	72 862	113	418	63	77	456	456	—	—	—
D 2001	75 468	74 425	184	715	72	72	330	330	—	—	—
F 2002	75 349	74 246	226	734	68	74	430	430	—	—	—
M 2002	75 353	74 253	216	753	57	75	430	430	—	—	—
A 2002	75 563	74 443	248	745	52	74	410	410	—	—	—
M 2002	75 922	74 942	159	695	51	75	430	430	—	—	—
J 2002	76 035	75 001	243	670	52	69	430	430	—	—	—
J 2002	76 159	75 020	243	776	52	67	430	430	—	—	—
Ausländische Banken / Banques étrangères											
D 1998	155 338	60 229	53 581	9 498	24 860	7 167	556	336	219	1	—
D 1999	163 711	59 119	59 266	22 985	16 506	5 833	661	363	262	35	—
D 2000	174 994	57 679	68 866	24 998	16 714	6 735	1 773	1 367	388	18	—
D 2001	197 294	60 154	75 660	37 823	20 324	3 335	4 630	3 877	735	18	—
F 2002	197 927	58 634	78 454	38 513	20 368	1 957	4 657	3 892	747	18	—
M 2002	203 645	65 508	76 888	37 863	20 989	2 397	1 729	976	735	18	1
A 2002	203 466	64 101	76 194	39 058	21 641	2 472	1 771	1 044	709	18	1
M 2002	198 979	64 543	72 450	38 631	21 083	2 270	1 729	1 029	683	18	—
J 2002	188 606	62 301	67 290	37 074	20 200	1 744	1 778	1 114	647	18	—
J 2002	187 860	62 850	67 465	35 635	20 329	1 585	1 712	1 044	651	17	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Aktiven gegenüber dem Inland

Actifs en comptes suisses

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Flüssige Mittel ¹ Liquidités ¹					Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires				
	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

430 Banken / 430 banques

D 1998	13 571	12 564	131	279	597	11 564	11 402	87	26	50
D 1999	19 334	18 252	125	810	147	17 184	16 977	126	77	4
D 2000	14 495	13 531	120	711	133	13 995	13 500	407	81	8
D 2001	15 446	14 418	203	707	117	11 963	11 547	310	101	5
F 2002	12 165	10 890	153	999	123	12 155	11 890	129	122	13
M 2002	13 470	12 389	126	838	118	11 641	11 412	94	121	13
A 2002	12 327	11 160	136	912	119	11 333	11 044	149	133	6
M 2002	12 378	11 222	140	892	126	11 452	11 162	170	118	3
J 2002	14 318	13 093	154	939	131	11 107	10 823	153	127	5
J 2002	12 409	11 170	138	975	126	12 449	12 124	204	117	6

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	4 419	3 816	90	152	360	2 738	2 678	27	13	20
D 1999	5 094	4 538	54	400	102	4 201	4 140	12	45	2
D 2000	4 202	3 729	60	328	85	2 691	2 328	317	41	6
D 2001	5 470	5 011	145	237	77	3 060	2 788	237	32	3
F 2002	4 807	4 116	86	521	83	2 659	2 558	56	41	4
M 2002	4 130	3 609	61	380	80	1 891	1 839	11	40	2
A 2002	4 448	3 832	70	466	80	2 252	2 134	65	47	5
M 2002	4 507	3 926	76	423	82	1 981	1 853	90	36	1
J 2002	5 941	5 293	93	464	91	1 933	1 821	73	36	3
J 2002	4 162	3 520	74	488	80	2 526	2 354	124	44	3

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	4 079	3 940	10	44	85	3 277	3 260	11	4	1
D 1999	4 886	4 743	14	118	12	5 958	5 946	8	4	—
D 2000	3 309	3 161	16	120	12	4 358	4 338	12	9	—
D 2001	3 629	3 446	16	157	10	3 555	3 502	17	36	1
F 2002	2 219	2 026	17	162	14	4 224	4 170	19	35	—
M 2002	3 407	3 230	17	149	10	4 356	4 298	24	34	—
A 2002	2 612	2 434	18	149	11	4 289	4 230	24	36	—
M 2002	2 419	2 242	17	147	13	4 514	4 455	23	36	—
J 2002	2 548	2 357	16	164	11	4 209	4 154	23	32	—
J 2002	2 463	2 279	16	156	13	4 511	4 461	21	29	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	898	867	2	15	14	245	244	0	0	—
D 1999	1 479	1 447	3	27	3	241	240	0	0	—
D 2000	1 094	1 060	3	28	3	398	398	0	0	—
D 2001	1 160	1 132	2	23	2	270	269	0	1	—
F 2002	896	862	3	28	2	266	266	0	0	—
M 2002	997	963	3	28	2	209	208	0	1	—
A 2002	948	915	3	27	2	246	246	0	1	—
M 2002	959	922	3	31	3	303	303	0	0	—
J 2002	1 071	1 032	3	33	3	277	277	0	0	—
J 2002	1 032	995	3	31	3	276	276	0	0	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	1 770	1 620	19	40	90	1 648	1 600	33	8	7
D 1999	3 197	3 039	26	119	13	1 778	1 675	82	20	1
D 2000	2 538	2 398	21	102	17	2 226	2 137	74	14	1
D 2001	1 971	1 812	22	122	15	1 764	1 678	54	30	1
F 2002	1 685	1 557	22	93	11	1 866	1 758	55	45	10
M 2002	2 026	1 901	21	92	11	1 867	1 750	59	46	11
A 2002	1 926	1 789	23	102	10	1 944	1 836	58	49	1
M 2002	1 666	1 526	22	104	12	1 850	1 750	55	45	1
J 2002	1 789	1 656	22	100	11	1 934	1 818	56	58	1
J 2002	1 861	1 722	25	99	13	2 305	2 203	58	43	2

¹ Kassa, Giro und Postcheck

¹ Caisse, comptes de virements et de chèques postaux

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

² Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques						Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten Prêts de titres ² et comptes- métal	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten Prêts de titres ² et comptes- métal
Fin de mois	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

430 Banken / 430 banques

D 1998	79 270	33 871	7 719	2 387	4 356	30 938	148 479	130 928	9 749	2 317	5 151	334
D 1999	99 673	41 931	9 737	6 671	4 443	36 891	165 425	140 145	13 214	5 307	5 901	858
D 2000	74 566	47 011	12 191	6 928	3 831	4 605	167 848	140 076	16 340	5 319	5 042	1 071
D 2001	86 707	47 907	22 718	6 214	4 819	5 048	165 775	141 409	13 684	5 578	4 436	668
F 2002	80 599	45 956	12 316	9 921	7 538	4 869	167 061	139 496	13 960	5 648	7 195	762
M 2002	82 902	47 786	16 738	7 108	6 541	4 728	160 704	135 696	14 262	5 894	4 290	563
A 2002	81 519	51 789	10 687	6 579	7 321	5 143	162 413	137 479	15 008	5 754	3 804	368
M 2002	73 164	44 618	9 822	6 908	7 500	4 316	160 301	136 766	13 713	5 351	4 016	454
J 2002	73 623	46 467	10 360	6 036	6 910	3 851	158 235	134 921	13 215	5 849	3 876	374
J 2002	65 668	43 064	8 419	6 081	4 412	3 692	154 387	132 908	11 931	5 403	3 845	300

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	42 401	9 885	2 040	501	2 191	27 783	67 412	58 138	5 363	1 161	2 564	185
D 1999	59 375	17 120	2 667	2 307	2 765	34 517	79 892	67 052	6 406	2 613	3 146	675
D 2000	25 068	16 867	3 580	1 247	1 893	1 481	74 170	60 246	7 775	3 082	2 523	543
D 2001	34 877	15 561	14 620	1 065	1 762	1 869	74 585	61 526	7 121	3 257	2 338	342
F 2002	29 042	13 909	3 829	5 084	4 596	1 623	77 838	61 374	7 146	3 418	5 163	738
M 2002	32 384	15 472	8 795	2 478	3 946	1 693	70 364	57 141	7 178	3 557	1 967	521
A 2002	28 675	19 534	2 231	750	4 299	1 861	73 520	59 814	8 294	3 282	1 790	340
M 2002	26 197	15 324	3 035	1 720	4 553	1 565	71 848	59 042	7 506	2 977	1 905	419
J 2002	25 236	15 293	2 835	1 239	4 439	1 429	67 815	55 549	6 822	3 232	1 871	341
J 2002	19 810	13 703	2 039	883	2 021	1 163	67 474	55 948	6 317	3 070	1 864	275

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	7 786	6 120	553	305	356	451	45 493	44 160	700	143	476	15
D 1999	7 829	5 229	993	657	434	516	43 658	41 782	1 106	238	515	16
D 2000	12 579	9 605	1 165	696	301	812	49 618	46 586	1 961	283	273	516
D 2001	11 163	8 372	1 119	629	419	625	47 774	45 620	1 261	353	228	312
F 2002	10 683	8 089	923	666	409	596	45 799	43 807	1 329	379	271	13
M 2002	9 985	7 652	957	511	513	351	45 841	43 785	1 370	394	273	19
A 2002	12 120	9 192	958	746	507	717	44 505	42 606	1 213	384	282	19
M 2002	10 315	7 987	702	734	439	454	44 452	42 675	1 120	361	278	18
J 2002	11 068	8 492	1 384	570	424	199	44 917	43 164	1 114	355	266	17
J 2002	10 150	8 050	655	790	427	227	44 214	42 592	980	374	254	15

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	1 653	1 191	66	130	69	199	7 352	7 324	10	14	4	—
D 1999	2 096	1 331	54	218	22	471	6 959	6 905	32	15	7	—
D 2000	2 674	2 153	51	324	27	119	6 943	6 893	23	16	11	—
D 2001	3 271	2 749	70	262	39	152	6 524	6 483	10	20	11	—
F 2002	3 241	2 789	65	230	33	125	6 516	6 464	15	24	13	—
M 2002	3 082	2 668	66	199	23	126	6 535	6 487	12	22	13	—
A 2002	3 053	2 613	61	229	24	125	6 575	6 526	15	20	14	—
M 2002	3 085	2 635	67	233	25	125	6 482	6 441	10	20	11	—
J 2002	2 940	2 538	58	201	22	120	6 579	6 522	11	34	12	—
J 2002	3 309	2 857	81	229	23	118	6 349	6 310	9	21	10	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	7 863	4 329	1 311	200	531	1 491	13 429	8 795	2 855	424	1 281	74
D 1999	7 595	5 015	1 148	669	335	428	14 447	8 008	3 895	1 290	1 200	52
D 2000	11 314	5 755	2 050	1 219	759	1 531	15 774	8 743	4 752	1 096	1 183	2
D 2001	17 741	9 043	3 508	2 092	1 453	1 645	16 260	10 568	3 629	1 065	997	1
F 2002	16 451	8 314	3 456	1 885	1 407	1 387	16 291	10 645	3 834	953	856	2
M 2002	16 026	8 664	2 927	1 936	1 049	1 448	16 826	10 708	3 948	1 057	1 103	10
A 2002	15 586	6 566	3 814	2 628	1 484	1 094	17 029	10 979	4 010	1 170	866	3
M 2002	14 706	6 823	3 060	2 402	1 502	920	17 095	11 439	3 584	1 151	916	5
J 2002	13 064	6 814	2 707	1 718	1 044	780	17 351	11 530	3 823	1 107	884	9
J 2002	12 269	5 737	2 813	1 912	969	837	15 699	10 567	3 266	1 026	838	2

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

² Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

¹ Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Kunden/Fortsetzung Créances sur la clientèle/suite											
	gedeckt gagées						ungedeckt non gagées					
Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten
	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34
					Autres monnaies	Prêts de titres ² et comptes- métal					Autres monnaies	Prêts de titres ² et comptes- métal
430 Banken / 430 banques												
D 1998	58 338	49 989	4 015	1 347	2 747	240	90 141	80 940	5 734	969	2 404	94
D 1999	59 360	48 515	5 288	2 096	3 307	154	106 064	91 630	7 926	3 210	2 594	704
D 2000	62 706	51 502	5 576	2 176	2 951	502	105 142	88 574	10 764	3 143	2 091	569
D 2001	64 442	54 518	5 579	1 971	2 061	313	101 333	86 891	8 104	3 607	2 375	355
F 2002	68 832	56 454	5 166	2 020	5 180	11	98 229	83 042	8 794	3 627	2 015	751
M 2002	64 522	54 478	5 566	2 156	2 298	24	96 182	81 217	8 696	3 737	1 992	539
A 2002	66 514	56 735	5 407	2 281	2 080	11	95 899	80 744	9 601	3 473	1 724	357
M 2002	67 436	57 860	5 051	2 270	2 238	18	92 865	78 906	8 663	3 081	1 778	437
J 2002	62 453	53 098	4 834	2 485	2 018	18	95 782	81 824	8 381	3 364	1 858	356
J 2002	62 002	53 359	4 287	2 251	2 102	5	92 385	79 549	7 644	3 152	1 744	296
Grossbanken / Grandes banques												
D 1998	23 831	20 444	1 584	646	1 047	110	43 580	37 694	3 778	516	1 517	75
D 1999	22 982	19 581	1 611	609	1 166	15	56 909	47 471	4 795	2 004	1 980	660
D 2000	25 681	21 894	1 873	915	999	—	48 489	38 352	5 902	2 168	1 524	543
D 2001	25 098	21 419	2 342	766	566	4	49 487	40 107	4 779	2 491	1 772	338
F 2002	28 808	22 780	1 697	680	3 644	6	49 031	38 594	5 448	2 738	1 519	731
M 2002	23 918	20 702	1 753	791	665	6	46 446	36 439	5 425	2 766	1 301	515
A 2002	25 590	22 588	1 678	766	552	7	47 930	37 226	6 617	2 516	1 238	333
M 2002	26 626	23 779	1 463	770	609	7	45 221	35 263	6 043	2 208	1 296	412
J 2002	21 794	19 004	1 517	784	483	6	48 021	36 545	5 305	2 448	1 389	335
J 2002	23 356	20 764	1 282	776	534	1	44 118	35 185	5 034	2 295	1 330	274
Kantonalbanken / Banques cantonales												
D 1998	15 510	15 030	257	36	187	—	29 983	29 130	443	107	288	15
D 1999	14 605	13 867	459	71	200	8	29 053	27 915	647	167	315	8
D 2000	15 356	14 316	397	55	92	496	34 262	32 270	1 564	227	180	20
D 2001	19 484	18 739	339	50	56	300	28 290	26 880	922	303	173	12
F 2002	19 948	19 456	324	98	70	—	25 852	24 351	1 005	281	201	13
M 2002	19 800	19 335	299	97	69	—	26 042	24 450	1 071	297	205	19
A 2002	19 358	18 917	279	93	68	—	25 147	23 689	933	291	214	19
M 2002	19 311	18 857	268	99	87	—	25 141	23 818	852	262	190	18
J 2002	18 810	18 378	249	99	84	—	26 107	24 786	865	257	182	17
J 2002	18 438	18 026	219	120	73	—	25 777	24 566	761	254	180	15
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne												
D 1998	4 384	4 374	2	5	2	—	2 968	2 950	7	9	2	—
D 1999	4 046	4 033	4	5	4	—	2 913	2 873	27	10	3	—
D 2000	3 994	3 967	10	7	10	—	2 949	2 926	13	9	—	—
D 2001	3 863	3 839	5	8	11	—	2 662	2 644	5	13	1	—
F 2002	3 886	3 855	7	12	12	—	2 630	2 608	8	12	2	—
M 2002	3 842	3 810	6	12	13	—	2 693	2 676	6	10	—	—
A 2002	3 904	3 876	6	9	12	—	2 671	2 650	9	11	2	—
M 2002	3 852	3 829	4	9	9	—	2 631	2 612	6	11	3	—
J 2002	3 904	3 879	6	9	10	—	2 675	2 642	5	25	3	—
J 2002	3 795	3 770	4	11	9	—	2 554	2 539	4	10	1	—
Ausländische Banken / Banques étrangères												
D 1998	6 019	3 437	1 501	250	759	72	7 409	5 358	1 353	173	522	2
D 1999	6 208	2 738	1 833	609	988	41	8 238	5 271	2 062	681	211	11
D 2000	5 919	2 669	1 837	532	882	—	9 855	6 073	2 914	564	300	2
D 2001	5 066	2 302	1 646	459	658	—	11 194	8 266	1 982	606	339	—
F 2002	5 319	2 295	1 867	492	665	1	10 973	8 351	1 968	463	190	1
M 2002	5 621	2 251	2 047	575	742	9	11 205	8 457	1 902	482	361	1
A 2002	6 735	3 133	2 248	671	682	1	10 293	7 847	1 762	499	184	2
M 2002	6 850	3 349	2 072	695	732	2	10 245	8 090	1 512	456	184	3
J 2002	6 497	3 268	1 886	639	696	7	10 855	8 262	1 936	467	187	2
J 2002	5 302	2 316	1 690	594	703	—	10 397	8 251	1 576	432	135	2

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Hypothekarforderungen Créances hypothécaires					Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Edelmetalle
Fin de mois	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45
					Autres monnaies					Autres monnaies	Métaux précieux
430 Banken / 430 banques											
D 1998	447 494	447 433	16	20	25	57 304	52 099	141	38	35	4 991
D 1999	465 776	465 705	13	35	23	64 578	60 111	160	107	466	3 734
D 2000	474 229	474 112	29	29	59	50 643	43 851	2 235	272	306	3 980
D 2001	487 982	487 852	31	37	62	26 157	21 209	188	525	195	4 040
F 2002	488 856	488 720	34	41	61	25 576	20 752	161	483	182	3 998
M 2002	494 567	494 429	27	44	68	28 483	23 713	196	641	148	3 785
A 2002	496 944	496 805	36	44	58	31 483	25 333	202	836	57	5 056
M 2002	498 368	498 242	29	38	60	30 149	24 564	248	935	75	4 327
J 2002	500 047	499 925	29	37	56	24 378	18 941	298	636	80	4 424
J 2002	501 285	501 157	30	34	64	23 245	17 425	488	969	108	4 256
Grossbanken / Grandes banques											
D 1998	182 974	182 941	9	5	18	40 492	35 809	39	28	24	4 592
D 1999	180 665	180 650	8	2	5	43 934	39 978	124	28	463	3 341
D 2000	176 512	176 483	10	0	19	27 932	21 849	2 122	29	270	3 662
D 2001	178 910	178 866	9	11	24	16 228	12 033	101	80	194	3 820
F 2002	178 515	178 471	10	14	20	15 891	11 806	80	54	180	3 770
M 2002	177 860	177 821	2	17	20	15 230	11 336	115	76	147	3 556
A 2002	178 941	178 897	11	14	20	17 309	12 235	108	66	55	4 845
M 2002	179 067	179 027	10	12	18	16 584	12 146	164	72	73	4 130
J 2002	179 345	179 314	11	10	11	15 658	11 064	231	45	79	4 239
J 2002	179 652	179 614	9	10	19	14 726	9 639	438	463	106	4 080
Kantonalbanken / Banques cantonales											
D 1998	172 634	172 618	0	13	2	2 211	2 036	19	0	5	151
D 1999	180 773	180 742	0	28	2	7 128	6 944	13	5	1	164
D 2000	180 657	180 615	11	17	14	10 024	9 677	24	115	44	163
D 2001	185 969	185 917	14	16	21	6 119	5 837	11	130	—	141
F 2002	186 565	186 499	16	15	34	5 795	5 518	10	125	—	141
M 2002	187 216	187 148	17	16	35	6 042	5 757	16	128	—	140
A 2002	187 673	187 607	18	19	29	6 534	6 257	14	124	—	138
M 2002	188 264	188 204	12	14	34	5 487	5 232	13	123	—	118
J 2002	188 849	188 783	12	15	39	4 813	4 563	13	129	—	109
J 2002	189 312	189 246	14	14	38	4 478	4 239	11	121	—	107
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne											
D 1998	52 660	52 659	—	—	1	91	88	—	—	—	3
D 1999	55 204	55 199	—	—	5	93	91	—	0	—	2
D 2000	56 696	56 688	—	—	8	99	97	—	0	—	1
D 2001	58 135	58 134	—	—	2	99	98	0	—	—	1
F 2002	58 139	58 137	—	—	2	93	92	0	0	—	1
M 2002	58 334	58 332	—	—	2	82	81	0	0	—	1
A 2002	58 502	58 501	—	—	2	84	83	0	0	—	1
M 2002	58 636	58 634	—	—	2	84	83	0	0	—	1
J 2002	58 872	58 870	—	—	2	86	84	0	0	—	1
J 2002	58 855	58 853	—	—	2	98	97	0	0	—	1
Ausländische Banken / Banques étrangères											
D 1998	2 844	2 842	—	1	1	11 069	11 017	20	2	1	28
D 1999	2 321	2 306	—	4	11	8 576	8 525	10	16	—	25
D 2000	2 517	2 485	3	11	18	6 456	6 293	75	75	4	10
D 2001	2 808	2 791	2	10	6	1 195	874	18	289	1	14
F 2002	2 857	2 841	1	11	3	1 288	968	25	276	1	18
M 2002	3 072	3 054	1	11	5	4 573	4 135	26	397	—	16
A 2002	3 069	3 052	1	11	5	4 953	4 285	28	623	—	16
M 2002	3 104	3 087	1	13	5	5 335	4 559	30	729	1	15
J 2002	3 221	3 206	1	12	3	1 410	903	34	458	1	15
J 2002	3 230	3 216	1	9	3	1 898	1 479	31	376	1	12

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Finanzanlagen Immobilisations financières						Beteiligungen Participations				
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Edelmetalle	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen
Fin de mois					Autres monnaies	Métaux précieux					Autres monnaies
	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56

430 Banken / 430 banques

D 1998	25 078	24 929	13	27	17	92	8 144	8 138	2	0	4
D 1999	27 681	27 425	35	54	82	86	7 247	7 199	47	2	—
D 2000	29 383	28 740	393	68	90	91	7 669	7 619	49	1	—
D 2001	29 707	29 215	311	83	15	81	8 811	8 808	3	1	—
F 2002	30 202	29 590	435	72	15	90	8 804	8 782	21	1	—
M 2002	29 956	29 446	331	74	15	90	9 041	9 018	21	1	1
A 2002	30 160	29 648	332	76	15	89	9 063	9 034	5	1	23
M 2002	30 354	29 849	322	75	19	90	9 079	9 074	3	1	—
J 2002	31 389	30 903	302	79	18	87	10 007	9 599	10	375	23
J 2002	29 214	28 770	262	76	12	93	8 922	8 918	2	1	—

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	3 949	3 949	0	0	—	—	6 078	6 078	0	0	—
D 1999	5 584	5 507	0	0	77	—	4 758	4 758	0	0	—
D 2000	7 298	6 898	327	—	73	—	4 656	4 656	—	—	—
D 2001	5 940	5 771	169	—	—	—	5 417	5 417	—	—	—
F 2002	6 011	5 839	172	—	—	—	5 422	5 422	—	—	—
M 2002	5 865	5 696	169	—	—	—	5 397	5 397	—	—	—
A 2002	5 912	5 749	164	—	—	—	5 392	5 392	—	—	—
M 2002	6 274	6 117	157	—	—	—	5 395	5 395	—	—	—
J 2002	7 345	7 195	150	—	—	—	5 806	5 431	—	374	—
J 2002	5 670	5 520	149	—	—	—	5 359	5 359	—	—	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	11 823	11 774	0	2	6	40	798	798	—	—	—
D 1999	11 915	11 848	0	37	1	28	983	983	—	—	—
D 2000	11 410	11 378	7	2	1	23	1 359	1 358	1	—	—
D 2001	11 928	11 893	9	2	2	22	1 471	1 471	—	—	—
F 2002	11 981	11 946	7	2	2	23	1 490	1 490	—	—	—
M 2002	11 969	11 935	8	2	2	22	1 742	1 742	—	—	—
A 2002	11 938	11 904	7	2	2	23	1 744	1 744	—	—	—
M 2002	11 916	11 879	8	2	2	24	1 741	1 741	—	—	—
J 2002	11 915	11 879	8	3	2	24	1 707	1 707	—	—	—
J 2002	11 781	11 744	7	3	2	26	1 720	1 720	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	3 739	3 730	0	—	—	9	117	117	—	—	—
D 1999	3 622	3 615	0	1	2	5	113	113	—	—	—
D 2000	3 481	3 476	0	1	—	4	109	109	—	—	—
D 2001	3 748	3 744	—	1	—	3	107	107	—	—	—
F 2002	3 776	3 771	0	2	—	3	104	104	—	—	—
M 2002	3 737	3 731	0	2	—	4	101	101	—	—	—
A 2002	3 775	3 770	0	1	—	4	101	101	—	—	—
M 2002	3 815	3 809	0	1	—	4	101	101	—	—	—
J 2002	3 856	3 850	0	1	—	4	101	101	—	—	—
J 2002	3 813	3 808	0	1	—	4	101	101	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	1 939	1 898	6	18	5	12	342	337	2	—	3
D 1999	2 250	2 196	17	9	1	26	474	425	47	2	—
D 2000	2 295	2 180	37	44	16	17	545	495	48	1	—
D 2001	2 716	2 619	43	37	12	4	960	958	1	1	—
F 2002	2 912	2 682	187	25	12	6	921	900	19	1	—
M 2002	2 799	2 665	90	26	12	6	928	906	20	1	1
A 2002	2 875	2 732	99	25	11	6	929	924	3	1	1
M 2002	2 817	2 674	96	25	15	6	947	944	2	1	—
J 2002	2 802	2 673	87	24	15	3	880	871	8	1	—
J 2002	2 670	2 558	73	26	10	3	860	858	1	1	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Sachanlagen Immobilisations corporelles					Rechnungs- abgren- zungen Comptes de régularisa- tion	Sonstige Aktiven Autres actifs					Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten Prêts de titres ² et comptes- métal
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies		Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	
Fin de mois	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68

430 Banken / 430 banques

D 1998	18 722	18 525	195	1	1	5 047	47 322	43 577	1 734	347	1 516	148
D 1999	19 247	19 121	124	1	1	5 274	40 933	33 489	3 747	3 264	229	204
D 2000	18 832	18 722	109	1	—	6 393	40 546	35 561	2 932	1 067	915	71
D 2001	19 302	19 207	92	3	—	5 899	29 368	23 306	1 925	2 033	2 017	87
F 2002	19 164	19 073	88	3	—	10 281	28 187	22 667	1 817	1 689	1 939	75
M 2002	19 383	19 294	85	3	—	8 349	25 103	19 637	1 340	1 484	2 572	69
A 2002	19 434	19 350	81	3	—	9 644	26 890	21 917	1 863	1 428	1 604	78
M 2002	19 390	19 311	76	3	—	10 760	31 396	25 778	1 654	1 622	2 219	123
J 2002	19 355	19 280	71	3	—	6 754	35 656	29 746	1 761	1 547	2 541	61
J 2002	19 393	19 320	70	3	—	8 365	30 559	23 660	1 872	1 910	3 006	109

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	9 526	9 331	194	1	—	2 097	34 890	32 259	1 216	172	1 145	97
D 1999	9 782	9 659	123	—	—	2 142	26 359	19 073	2 000	3 960	1 151	175
D 2000	8 908	8 803	106	—	—	2 630	23 188	18 950	1 537	1 062	1 584	54
D 2001	8 856	8 767	88	—	—	2 395	14 846	10 786	780	1 431	1 789	60
F 2002	8 739	8 652	87	—	—	4 646	14 333	11 194	719	1 108	1 238	75
M 2002	8 716	8 632	84	—	—	3 429	12 595	9 059	623	1 049	1 784	79
A 2002	8 701	8 622	79	—	—	3 887	12 873	9 552	759	1 115	1 383	64
M 2002	8 667	8 592	75	—	—	4 189	14 827	11 161	639	1 166	1 762	98
J 2002	8 600	8 529	70	—	—	2 823	14 041	10 438	637	1 038	1 867	61
J 2002	8 586	8 518	68	—	—	3 262	13 697	9 318	587	1 289	2 417	86

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	4 178	4 178	—	—	—	1 187	3 573	3 232	251	41	49	—
D 1999	4 159	4 159	—	—	—	1 184	5 514	5 107	290	35	81	—
D 2000	4 114	4 114	—	—	—	1 335	5 856	5 777	48	13	18	—
D 2001	4 077	4 077	0	0	—	1 207	5 462	5 360	66	17	18	—
F 2002	4 065	4 065	0	0	—	2 263	5 494	5 344	102	26	22	—
M 2002	4 067	4 067	0	0	—	1 613	4 744	4 664	57	8	14	—
A 2002	4 082	4 082	0	0	—	2 020	5 887	5 784	75	11	17	—
M 2002	4 077	4 077	0	0	—	2 614	6 695	6 599	49	31	17	—
J 2002	4 068	4 068	0	0	—	1 297	7 834	7 743	68	13	10	—
J 2002	4 074	4 074	0	0	—	1 769	5 094	4 538	442	89	24	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	997	997	—	—	—	221	192	192	—	—	—	—
D 1999	992	992	—	—	—	205	250	249	1	—	—	—
D 2000	993	993	—	—	—	204	252	251	1	0	—	—
D 2001	967	967	—	—	—	198	188	188	0	0	—	—
F 2002	968	968	—	—	—	360	189	187	1	0	—	—
M 2002	968	968	—	—	—	307	197	196	1	0	—	—
A 2002	972	972	—	—	—	333	159	158	1	0	—	—
M 2002	975	975	—	—	—	450	183	181	1	0	—	—
J 2002	971	971	—	—	—	244	211	210	1	0	—	—
J 2002	978	978	—	—	—	306	208	207	0	0	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	2 096	2 096	1	—	—	848	4 908	4 407	154	63	274	10
D 1999	1 892	1 890	1	1	—	867	4 902	5 492	1 355	-825	-1 132	12
D 2000	1 923	1 918	3	1	—	1 120	5 714	5 640	981	-113	-794	1
D 2001	2 174	2 169	3	3	—	1 147	4 585	3 248	862	452	-4	27
F 2002	2 167	2 163	1	3	—	1 292	3 385	2 458	504	240	182	—
M 2002	2 330	2 325	1	3	—	1 374	3 724	2 633	387	331	383	-10
A 2002	2 340	2 336	1	3	—	1 543	3 687	2 882	765	224	-197	14
M 2002	2 331	2 327	1	3	—	1 468	4 792	3 701	687	301	78	25
J 2002	2 270	2 266	—	3	—	1 201	6 726	5 393	647	321	364	1
J 2002	2 280	2 277	—	3	—	1 587	6 024	4 964	514	249	274	23

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Inland / Actifs en comptes suisses

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Total Aktiven Total des actifs							Total nachrangige Forderungen Total des créances de rang subordonné					
	Nicht einbe- zahltes Ge- sellschafts- kapital Capital social non libéré	CHF		USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten Prêts de titres ² et comptes- métal	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	
Fin de mois	69	70		71	72	73	74	75	76	77	78	79	80

430 Banken / 430 banques

D 1998	62	862 055	788 176	20 018	5 508	11 851	36 501	1 457	1 455	—	—	2	—
D 1999	61	932 414	835 005	27 838	16 436	11 361	41 772	2 552	2 536	—	—	16	—
D 2000	61	898 659	828 451	35 236	14 692	10 462	9 818	980	965	0	—	15	—
D 2001	61	887 176	810 225	39 851	15 452	11 725	9 924	1 025	1 009	1	—	15	—
F 2002	61	883 110	807 589	29 438	19 157	17 132	9 795	1 089	1 073	1	—	15	—
M 2002	61	883 659	810 691	33 509	16 401	13 823	9 236	1 082	1 067	1	—	15	—
A 2002	61	891 272	822 696	28 829	15 946	13 066	10 736	1 152	1 137	1	—	15	—
M 2002	61	886 852	820 874	26 467	16 127	14 073	9 310	1 199	1 184	1	—	15	—
J 2002	61	884 931	820 036	26 587	15 823	13 688	8 796	1 350	1 335	—	—	15	—
J 2002	51	865 946	806 397	23 674	15 781	11 644	8 451	1 368	1 354	—	—	15	—

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	—	396 976	346 953	8 989	2 050	6 325	32 659	941	941	—	—	—	—
D 1999	—	421 786	354 443	11 556	9 363	7 716	38 708	1 904	1 904	—	—	—	—
D 2000	—	357 257	323 334	15 855	5 851	6 476	5 741	328	328	0	—	—	—
D 2001	—	350 584	308 842	23 313	6 143	6 195	6 091	511	511	—	—	—	—
F 2002	—	347 903	307 901	12 229	10 271	11 296	6 206	598	598	—	—	—	—
M 2002	—	337 861	299 350	17 086	7 622	7 952	5 850	608	608	—	—	—	—
A 2002	—	341 912	309 569	11 834	5 766	7 635	7 109	651	651	—	—	0	—
M 2002	—	339 536	306 729	11 768	6 432	8 396	6 211	703	703	—	—	0	—
J 2002	—	334 543	302 704	10 938	6 468	8 362	6 070	820	820	—	—	0	—
J 2002	—	324 923	296 719	9 820	6 269	6 511	5 604	840	840	—	—	—	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	—	257 037	253 299	1 547	554	980	657	304	304	—	—	—	—
D 1999	—	273 985	268 651	2 433	1 129	1 047	725	425	425	—	—	—	—
D 2000	—	284 620	277 929	3 249	1 264	664	1 513	472	472	—	—	—	—
D 2001	0	282 354	276 696	2 513	1 344	702	1 100	344	344	—	—	—	—
F 2002	0	280 578	275 205	2 429	1 418	753	773	338	338	—	—	—	—
M 2002	0	280 981	275 879	2 470	1 250	849	533	331	331	—	—	—	—
A 2002	0	283 405	277 849	2 331	1 478	850	897	338	338	—	—	—	—
M 2002	0	282 494	277 694	1 949	1 454	783	614	335	335	—	—	—	—
J 2002	0	283 226	278 199	2 640	1 285	754	349	363	363	—	—	—	—
J 2002	0	279 566	274 704	2 147	1 581	759	376	364	364	—	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	1	68 165	67 630	78	159	88	211	104	104	—	—	—	—
D 1999	0	71 256	70 388	90	261	39	478	94	94	—	—	—	—
D 2000	—	72 943	72 323	77	369	50	124	59	59	—	—	—	—
D 2001	—	74 668	74 068	82	307	54	156	46	46	—	—	—	—
F 2002	—	74 548	73 999	84	285	50	129	45	45	—	—	—	—
M 2002	—	74 547	74 040	83	252	41	131	60	60	—	—	—	—
A 2002	—	74 750	74 217	80	279	44	130	61	61	—	—	—	—
M 2002	—	75 072	74 533	82	286	41	131	61	61	—	—	—	—
J 2002	—	75 207	74 700	73	269	39	125	63	63	—	—	—	—
J 2002	—	75 327	74 789	93	283	38	123	63	63	—	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	61	48 818	39 578	4 568	790	2 266	1 615	42	41	—	—	—	—
D 1999	61	48 360	39 117	6 847	1 377	476	543	47	31	—	—	16	—
D 2000	61	52 483	38 757	8 371	2 549	1 246	1 561	48	33	—	—	15	—
D 2001	61	53 382	36 529	8 438	4 203	2 521	1 690	57	41	1	—	15	—
F 2002	61	51 174	35 277	8 332	3 630	2 521	1 413	56	40	1	—	15	—
M 2002	61	55 603	39 811	7 674	4 032	2 616	1 470	37	22	1	—	15	—
A 2002	61	55 942	38 585	9 038	4 958	2 229	1 133	55	39	1	—	15	—
M 2002	61	56 174	39 951	7 776	4 900	2 574	972	53	38	1	—	15	—
J 2002	61	52 710	38 060	7 557	3 926	2 360	807	46	31	—	—	15	—
J 2002	51	50 733	36 820	6 973	3 899	2 165	876	46	32	—	—	15	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Passiven gegenüber dem Inland

Passifs en comptes suisses

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires					Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelme- tallkonten Prêts de ti- tres ² et com- ptes- métal
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
430 Banken / 430 banques											
D 1998	1 757	249	1 443	12	53	117 398	70 774	13 860	3 350	6 298	23 115
D 1999	769	140	576	37	16	133 157	80 855	16 034	7 466	3 812	24 990
D 2000	926	94	777	20	35	135 651	87 618	27 306	8 803	5 001	6 924
D 2001	785	107	636	17	24	135 103	81 095	28 895	11 431	6 827	6 855
F 2002	562	69	466	8	19	135 466	74 040	31 482	15 308	8 307	6 329
M 2002	601	179	394	12	17	138 038	79 468	33 840	10 723	7 540	6 467
A 2002	569	115	386	52	16	141 410	84 808	29 527	9 538	10 311	7 226
M 2002	586	113	389	68	16	133 587	80 732	25 406	9 821	10 756	6 873
J 2002	665	192	390	67	15	131 098	84 914	24 407	8 048	8 457	5 271
J 2002	594	108	410	62	14	118 893	75 600	21 948	9 252	6 660	5 434
Grossbanken / Grandes banques											
D 1998	1 691	221	1 422	2	46	78 176	43 578	9 530	1 872	4 118	19 078
D 1999	636	72	539	13	12	90 105	51 005	10 112	4 852	1 846	22 289
D 2000	855	47	761	14	33	80 819	52 139	17 789	4 966	2 690	3 235
D 2001	697	41	622	11	23	70 849	43 971	14 767	4 226	3 465	4 421
F 2002	518	40	457	4	18	74 768	38 671	18 714	7 992	4 981	4 411
M 2002	551	148	383	4	17	77 529	43 146	21 042	4 337	4 528	4 475
A 2002	522	81	378	47	15	77 110	46 370	16 823	2 676	6 652	4 590
M 2002	521	61	380	65	15	72 559	43 660	13 965	3 238	7 253	4 442
J 2002	617	159	381	63	14	75 404	48 583	14 711	2 563	5 463	4 085
J 2002	554	85	399	56	14	65 681	41 356	13 104	3 550	3 873	3 798
Kantonalbanken / Banques cantonales											
D 1998	13	12	0	0	—	14 488	12 536	1 086	279	432	154
D 1999	19	15	2	1	—	15 675	12 571	1 763	799	260	282
D 2000	20	19	1	0	—	17 997	13 220	2 258	852	405	1 262
D 2001	51	51	0	1	—	16 469	13 093	1 518	1 014	288	556
F 2002	14	14	0	0	—	15 104	11 767	1 315	1 038	311	673
M 2002	14	14	0	0	—	14 826	11 989	1 211	902	330	394
A 2002	19	19	0	0	—	16 242	12 447	1 256	1 112	457	969
M 2002	24	24	0	0	—	15 253	11 687	1 284	1 008	439	834
J 2002	15	14	1	0	—	14 971	12 261	1 177	1 009	408	116
J 2002	8	8	0	0	—	13 919	10 569	1 197	1 006	401	746
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne											
D 1998	2	2	—	—	—	3 537	3 494	9	13	19	2
D 1999	1	1	—	—	—	4 950	4 900	10	15	21	3
D 2000	1	1	—	—	—	5 348	5 252	8	54	28	6
D 2001	1	1	—	—	—	5 117	4 846	53	181	32	6
F 2002	1	1	—	—	—	4 589	4 414	19	117	33	7
M 2002	1	1	—	—	—	4 756	4 545	8	169	28	7
A 2002	1	1	—	—	—	4 612	4 544	8	28	26	7
M 2002	2	2	—	—	—	4 646	4 588	7	23	23	7
J 2002	1	1	—	—	—	4 748	4 654	13	52	22	7
J 2002	0	0	—	—	—	4 817	4 764	6	21	20	6
Ausländische Banken / Banques étrangères											
D 1998	31	5	16	3	7	11 520	5 293	1 683	665	488	3 391
D 1999	52	12	27	10	3	9 170	4 664	1 536	797	535	1 638
D 2000	34	12	15	5	2	14 856	5 455	4 479	1 876	908	2 137
D 2001	21	3	12	3	1	27 576	9 216	9 939	4 731	2 035	1 656
F 2002	19	6	8	4	—	24 547	7 558	9 093	4 947	1 920	1 029
M 2002	26	9	10	7	—	23 773	7 566	9 152	4 094	1 575	1 385
A 2002	18	8	6	3	—	26 646	9 163	9 240	4 687	2 102	1 456
M 2002	30	19	9	3	—	25 752	9 569	8 224	4 479	2 046	1 433
J 2002	18	7	7	3	2	21 323	8 861	6 615	3 346	1 584	917
J 2002	25	9	11	5	—	19 786	8 018	5 914	3 637	1 469	747

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements										
	Total					In Sparform Sous forme d'épargne	In Anlageform Sous forme de placements				
Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Total	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen
	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
430 Banken / 430 banques											
D 1998	264 389	264 349	18	13	8	198 484	65 905	65 866	18	13	8
D 1999	268 015	267 560	61	374	20	199 612	68 403	68 076	61	246	20
D 2000	249 917	249 276	121	502	18	182 356	67 561	67 110	121	313	18
D 2001	253 980	253 103	61	797	19	181 805	72 176	71 629	61	467	19
F 2002	259 487	258 466	64	930	27	186 273	73 214	72 581	62	550	22
M 2002	263 094	262 064	61	948	21	189 851	73 243	72 608	59	556	21
A 2002	263 631	262 605	40	981	5	191 013	72 618	72 023	35	558	2
M 2002	265 574	264 522	36	1 011	6	192 780	72 794	72 186	30	575	3
J 2002	265 168	264 117	27	1 020	4	192 253	72 915	72 302	26	584	3
J 2002	265 949	264 811	51	1 068	19	193 634	72 315	71 631	50	614	19
Grossbanken / Grandes banques											
D 1998	106 840	106 840	—	—	1	75 248	31 592	31 592	—	—	1
D 1999	103 162	102 886	1	275	—	70 835	32 327	32 168	1	158	—
D 2000	91 703	91 348	0	354	—	59 884	31 819	31 630	0	189	—
D 2001	90 701	90 126	0	575	—	56 483	34 218	33 931	0	287	—
F 2002	92 879	92 188	0	691	—	58 356	34 523	34 159	0	364	—
M 2002	92 687	91 985	0	702	—	58 113	34 574	34 202	0	372	—
A 2002	92 835	92 095	1	739	—	58 702	34 133	33 743	1	389	—
M 2002	93 826	93 075	0	751	—	59 689	34 136	33 746	0	390	—
J 2002	93 775	92 997	0	778	—	59 610	34 165	33 756	0	409	—
J 2002	94 045	93 247	0	798	—	60 311	33 734	33 322	0	412	—
Kantonalbanken / Banques cantonales											
D 1998	95 615	95 597	8	6	5	76 192	19 423	19 404	8	6	5
D 1999	95 714	95 642	9	60	3	75 298	20 417	20 350	9	55	3
D 2000	88 785	88 699	8	76	3	68 901	19 885	19 806	8	68	3
D 2001	90 970	90 832	8	127	3	69 720	21 250	21 139	8	100	3
F 2002	92 614	92 472	10	129	3	71 055	21 560	21 456	10	91	3
M 2002	92 304	92 150	11	141	2	70 978	21 326	21 217	11	96	2
A 2002	92 314	92 155	13	144	2	71 082	21 232	21 121	13	97	2
M 2002	92 705	92 532	10	161	2	71 442	21 263	21 139	10	112	2
J 2002	92 652	92 483	8	159	2	71 280	21 372	21 255	8	107	2
J 2002	92 825	92 650	9	163	2	71 630	21 195	21 074	9	109	2
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne											
D 1998	31 973	31 973	—	—	—	26 468	5 505	5 505	—	—	—
D 1999	32 807	32 796	0	11	—	27 068	5 739	5 729	0	9	—
D 2000	30 933	30 905	—	29	—	25 660	5 273	5 261	—	13	—
D 2001	31 557	31 507	—	50	—	25 975	5 582	5 547	—	35	—
F 2002	32 002	31 938	2	57	5	26 286	5 716	5 673	—	43	—
M 2002	31 886	31 836	2	47	1	26 252	5 634	5 604	—	31	—
A 2002	31 996	31 942	2	52	1	26 408	5 587	5 550	—	37	—
M 2002	32 195	32 145	4	46	1	26 602	5 593	5 562	—	31	—
J 2002	32 061	32 021	2	38	1	26 427	5 634	5 610	0	24	—
J 2002	32 117	32 081	1	35	—	26 506	5 610	5 589	0	22	—
Ausländische Banken / Banques étrangères											
D 1998	1 830	1 824	4	1	1	488	1 342	1 336	4	1	1
D 1999	1 568	1 527	33	8	—	444	1 124	1 083	33	8	—
D 2000	1 276	1 265	6	6	—	358	918	907	6	5	—
D 2001	1 089	1 069	10	9	—	387	702	683	10	9	—
F 2002	1 137	1 113	14	10	—	354	782	759	14	9	—
M 2002	1 136	1 113	11	11	—	376	760	739	11	10	—
A 2002	1 143	1 122	10	11	—	386	757	736	10	10	—
M 2002	1 179	1 158	10	11	—	390	789	768	10	10	—
J 2002	1 179	1 161	6	11	—	395	784	767	6	10	—
J 2002	1 190	1 170	7	11	—	401	788	770	7	11	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle						Kassen- obligationen	Anleihen und Pfand- briefdarlehen
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapierleihge- schäfte ² und Edel- metallkonten Prêts de titres ² et comptes-métal	Obligations de caisse	Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts
Fin de mois	23	24	25	26	27	28	29	30

430 Banken / 430 banques

D 1998	262 125	152 807	28 497	10 258	14 470	56 092	42 989	84 587
D 1999	332 117	156 479	30 317	23 209	6 818	115 294	33 500	89 538
D 2000	254 555	170 253	41 452	26 268	7 366	9 215	34 687	93 507
D 2001	258 480	184 186	36 853	28 744	6 505	2 191	35 634	93 432
F 2002	257 270	183 157	35 861	29 572	6 576	2 104	35 491	92 383
M 2002	255 146	180 982	35 948	29 460	6 454	2 302	36 277	92 382
A 2002	258 519	183 111	36 089	30 275	6 299	2 744	36 502	92 752
M 2002	254 965	182 028	34 303	29 995	6 263	2 376	36 766	93 325
J 2002	255 244	183 184	33 408	30 214	6 286	2 153	36 935	93 317
J 2002	257 743	186 469	32 160	30 509	6 216	2 388	37 029	93 268

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	153 760	71 392	16 050	6 111	8 466	51 739	12 924	19 418
D 1999	211 296	70 918	15 650	11 919	4 187	108 621	8 750	17 156
D 2000	124 366	75 466	26 864	14 948	5 072	2 016	7 663	14 345
D 2001	131 977	86 887	24 001	16 352	4 011	726	7 165	11 857
F 2002	131 006	85 810	23 597	16 791	4 055	753	6 983	10 078
M 2002	127 455	82 247	23 796	16 692	3 992	727	6 996	10 604
A 2002	128 862	82 390	24 452	17 298	3 898	824	6 962	10 396
M 2002	128 632	83 355	23 404	17 278	3 896	698	6 931	10 292
J 2002	129 409	85 283	22 804	16 611	4 015	697	6 926	9 828
J 2002	130 541	87 371	21 557	17 078	3 863	672	6 802	9 628

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	47 972	45 572	858	604	548	389	17 328	50 874
D 1999	50 388	45 839	914	1 776	273	1 584	12 735	56 319
D 2000	57 923	51 353	952	2 031	208	3 378	12 748	60 787
D 2001	57 417	53 476	963	2 067	332	580	13 131	62 473
F 2002	56 890	52 849	1 046	2 417	231	347	13 217	62 957
M 2002	57 581	53 527	1 026	2 317	238	473	13 300	62 164
A 2002	59 376	55 012	1 026	2 482	243	613	13 390	62 712
M 2002	58 126	53 969	1 069	2 429	267	392	13 464	63 217
J 2002	56 252	52 026	1 072	2 591	252	311	13 541	63 508
J 2002	58 246	54 037	978	2 662	263	307	13 591	63 510

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	8 010	7 596	69	103	54	188	6 644	9 623
D 1999	8 575	7 915	74	177	20	388	5 942	10 188
D 2000	10 237	9 852	73	226	22	64	6 569	10 854
D 2001	10 972	10 445	89	352	26	60	7 045	11 030
F 2002	11 223	10 569	167	408	17	61	7 015	11 089
M 2002	11 094	10 447	167	403	16	62	7 032	10 983
A 2002	11 374	10 713	161	424	16	62	7 097	10 984
M 2002	11 383	10 820	94	390	17	62	7 160	11 036
J 2002	11 057	10 419	155	407	19	58	7 213	10 953
J 2002	11 289	10 589	153	470	21	56	7 262	10 997

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	16 207	7 035	5 412	858	2 683	219	709	439
D 1999	16 162	6 576	5 629	2 933	751	273	406	91
D 2000	13 340	6 478	3 979	2 359	458	67	255	—
D 2001	11 857	5 326	2 974	2 789	518	250	203	60
F 2002	12 148	5 839	3 002	2 647	597	64	206	60
M 2002	12 814	6 161	3 167	2 822	604	61	200	60
A 2002	12 281	5 977	2 962	2 750	530	62	199	60
M 2002	12 320	6 024	2 831	2 888	519	59	201	75
J 2002	12 152	6 147	2 592	2 883	473	56	205	75
J 2002	12 262	6 145	2 815	2 718	497	87	203	75

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Rechnungsabgren- zungen	Sonstige Passiven					Wertberichti- gungen und Rück- stellungen ¹	
		Autres passifs					Correctifs de va- leurs et provisions ¹	
Fin de mois	Comptes de régularisation	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen	Wertpapierleihe- geschäfte ³ und Edel- metallkonten	Prêts de titres ³ et comptes-métal
	31							

430 Banken / 430 banques

D 1998	10 203	71 239	67 138	1 868	432	1 643	157	37 147
D 1999	10 777	65 489	58 843	2 437	682	3 354	173	36 685
D 2000	11 974	64 813	58 632	2 839	1 159	2 101	81	26 123
D 2001	11 967	47 487	39 545	1 116	1 940	4 826	60	23 497
F 2002	10 364	45 064	36 141	2 577	404	5 883	59	23 772
M 2002	10 120	44 024	35 572	1 648	595	6 151	57	23 738
A 2002	9 826	42 137	33 689	1 397	750	6 247	55	23 438
M 2002	10 189	46 401	38 510	1 472	568	5 758	94	23 369
J 2002	10 897	53 622	45 401	1 775	662	5 714	69	23 550
J 2002	10 782	51 795	41 740	2 149	695	7 211	—	23 581

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	4 403	48 795	45 554	1 722	186	1 176	158	16 904
D 1999	4 484	39 550	34 386	1 705	447	2 838	173	15 946
D 2000	5 300	33 116	28 831	2 062	669	1 473	81	5 645
D 2001	5 375	23 453	18 641	238	63	4 451	59	3 572
F 2002	4 690	24 118	17 605	815	116	5 522	59	4 026
M 2002	4 176	23 704	17 547	572	80	5 449	56	3 891
A 2002	3 723	20 995	14 878	320	107	5 635	54	3 753
M 2002	3 908	23 879	18 176	494	109	5 007	93	3 785
J 2002	4 141	26 159	20 428	456	143	5 064	68	3 909
J 2002	4 352	26 761	19 985	284	124	6 368	—	4 075

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	2 950	6 089	5 781	219	43	46	—	10 065
D 1999	2 950	9 034	8 683	270	14	67	—	9 670
D 2000	2 712	10 561	10 381	129	22	29	—	7 786
D 2001	2 372	8 493	8 412	43	9	29	—	8 205
F 2002	2 414	6 841	6 782	39	4	15	—	8 179
M 2002	2 368	7 796	7 752	28	4	12	—	8 188
A 2002	2 540	8 226	8 129	74	8	16	—	8 162
M 2002	2 713	8 897	8 791	85	5	16	—	8 145
J 2002	2 925	10 141	10 003	109	11	18	—	8 167
J 2002	2 825	7 573	6 761	693	79	40	—	8 145

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	388	732	731	0	0	—	—	2 412
D 1999	386	789	788	1	—	—	—	2 278
D 2000	415	1 018	1 018	1	0	—	—	2 284
D 2001	394	953	953	0	0	—	—	2 097
F 2002	331	618	610	3	3	1	—	2 051
M 2002	458	675	673	2	1	—	—	2 060
A 2002	335	481	476	1	3	—	—	2 011
M 2002	361	490	488	1	1	—	—	1 985
J 2002	563	800	799	1	0	—	—	2 007
J 2002	441	677	675	2	1	—	—	1 984

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	1 280	8 141	7 844	-228	193	334	—	3 194
D 1999	1 496	8 257	7 619	212	56	369	—	3 243
D 2000	1 685	9 477	8 701	338	104	334	—	3 868
D 2001	2 328	6 744	4 649	399	1 538	157	1	3 518
F 2002	1 400	6 608	5 739	996	-199	72	—	3 466
M 2002	1 487	5 924	5 056	305	113	449	1	3 460
A 2002	1 679	6 243	5 475	293	108	364	1	3 406
M 2002	1 520	6 122	5 595	82	4	442	—	3 367
J 2002	1 379	8 088	7 030	493	164	401	1	3 261
J 2002	1 372	9 199	8 220	308	112	559	—	3 223

¹ Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken

¹ A partir de décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

² Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

³ Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

³ Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Reserven für allgemeine Bank- risiken	Gesellschafts- kapital	Allgemeine gesetz- liche Reserve	Reserve für eigene Beteili- gungstitel	Aufwertungs- reserve	Andere Reserven	Gewinnvortrag	Verlustvortrag
Fin de mois	Réserves pour risques bancaires généraux	Capital social	Réserve légale générale	Réserve pour propres titres de participation	Réserve de réévaluation	Autres réserves	Bénéfice reporté	Perte reportée
	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
	39	40	41	42	43	44	45	46

430 Banken / 430 banques

D 1998	8 668	28 145	31 742	509	15	19 552	2 279	-204
D 1999	9 198	29 115	34 513	3 211	—	16 354	3 124	-497
D 2000	10 277	29 462	46 373	4 146	—	18 217	4 388	-12
D 2001	10 559	29 831	44 953	3 461	0	27 820	4 787	-51
F 2002	10 946	29 806	44 984	3 590	0	27 766	8 032	-143
M 2002	11 017	30 362	45 305	3 456	0	28 177	6 028	-305
A 2002	11 023	30 357	45 383	4 152	0	32 653	5 447	-375
M 2002	11 019	30 445	45 482	4 588	13	32 282	5 315	-362
J 2002	11 088	30 435	45 509	5 705	0	30 500	5 119	-279
J 2002	11 082	28 078	43 300	4 082	0	32 023	5 098	-285

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	0	10 674	20 384	490	—	11 388	3	-162
D 1999	0	10 760	21 757	3 127	—	7 303	386	—
D 2000	—	10 895	32 982	4 007	—	8 973	1 126	—
D 2001	—	11 103	29 642	3 253	—	17 493	1 630	—
F 2002	—	11 104	29 650	3 362	—	17 384	3 155	—
M 2002	—	11 105	29 755	3 228	—	17 517	1 863	—
A 2002	—	11 105	29 762	3 921	—	21 480	1 801	—
M 2002	—	11 106	29 770	4 355	—	21 046	2 051	—
J 2002	—	11 107	29 778	5 467	—	19 933	2 135	—
J 2002	—	8 518	27 574	3 907	—	21 610	2 152	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	5 663	6 362	4 275	9	—	313	304	—
D 1999	6 041	6 828	4 931	38	—	337	210	-466
D 2000	6 755	6 740	4 994	69	—	334	272	—
D 2001	6 855	6 691	5 173	44	0	402	266	0
F 2002	6 882	6 691	5 372	39	0	431	208	-37
M 2002	6 888	6 691	5 372	36	0	431	208	-37
A 2002	6 891	6 699	5 385	36	0	469	146	-37
M 2002	6 895	6 699	5 356	36	0	469	114	0
J 2002	6 977	6 699	4 969	35	0	489	40	0
J 2002	6 970	7 171	4 969	34	0	489	37	0

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	564	911	1 809	0	—	878	42	-3
D 1999	702	914	1 905	8	—	935	64	—
D 2000	783	924	1 789	6	—	933	90	-1
D 2001	889	930	1 832	6	—	1 074	73	—
F 2002	922	930	1 859	6	—	1 097	58	—
M 2002	919	928	1 861	6	—	1 107	46	—
A 2002	922	928	1 881	6	—	1 236	10	—
M 2002	922	929	1 882	6	—	1 235	10	—
J 2002	931	930	1 886	6	—	1 235	7	—
J 2002	932	793	1 886	6	—	1 235	7	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	1 019	6 345	2 423	1	15	3 692	1 569	-36
D 1999	987	6 325	2 051	26	—	3 902	1 909	-26
D 2000	1 087	6 431	2 245	33	—	3 954	2 160	-6
D 2001	1 075	6 440	3 645	32	—	4 173	2 190	-42
F 2002	1 137	6 408	3 681	32	—	4 184	3 067	-96
M 2002	1 189	6 896	3 704	32	—	4 144	2 980	-261
A 2002	1 190	6 852	3 720	23	—	4 268	2 831	-331
M 2002	1 179	6 917	3 746	23	—	4 335	2 672	-355
J 2002	1 168	6 824	3 691	23	—	3 993	2 518	-273
J 2002	1 168	6 861	3 689	23	—	3 985	2 523	-274

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Inland / Passifs en comptes suisses
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Total Passiven Total des passifs						Total nachrangige Verpflichtungen Total des engagements de rang subordonné				
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelmet- talkonten Prêts de titres ² et comptes- métal	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies
Fin de mois	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57

430 Banken / 430 banques

D 1998	982 538	818 471	47 759	14 157	22 786	79 365	12 785	12 647	138	1	—
D 1999	1 065 065	826 209	51 961	32 137	14 300	140 458	12 614	12 454	160	0	—
D 2000	985 005	842 342	74 658	37 162	14 622	16 221	12 436	12 274	162	—	—
D 2001	981 726	840 871	69 605	43 429	18 715	9 106	10 819	10 819	—	—	—
F 2002	984 842	836 026	72 296	46 712	21 316	8 493	8 974	8 974	—	—	—
M 2002	987 459	842 065	73 666	42 223	20 679	8 827	10 420	10 420	—	—	—
A 2002	997 424	852 660	69 229	42 111	23 398	10 026	10 400	10 400	—	—	1
M 2002	993 544	855 576	63 308	41 999	23 318	9 342	10 420	10 420	—	—	—
J 2002	998 571	868 080	61 495	40 528	20 976	7 493	10 209	10 209	—	—	—
J 2002	983 013	854 219	58 253	42 091	20 628	7 822	10 087	10 087	—	—	—

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	485 689	362 293	30 368	8 212	13 841	70 974	10 231	10 093	138	—	—
D 1999	534 419	346 642	30 035	17 586	9 073	131 083	9 927	9 766	160	0	—
D 2000	421 796	337 389	48 799	20 991	9 286	5 332	9 263	9 263	—	—	—
D 2001	408 768	328 790	41 027	21 364	12 381	5 205	8 307	8 307	—	—	—
F 2002	413 721	322 886	44 957	25 647	15 009	5 223	6 361	6 361	—	—	—
M 2002	411 060	322 402	47 113	21 866	14 419	5 259	7 797	7 797	—	—	—
A 2002	413 227	326 909	43 273	20 921	16 656	5 468	7 798	7 798	—	—	—
M 2002	412 662	329 862	39 454	21 493	16 619	5 234	7 798	7 798	—	—	—
J 2002	418 590	339 078	39 449	20 224	14 989	4 850	7 504	7 504	—	—	—
J 2002	406 201	329 028	36 486	21 659	14 558	4 470	7 304	7 304	—	—	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	262 321	257 525	2 233	932	1 087	543	1 402	1 402	—	—	—
D 1999	270 424	262 277	2 968	2 709	604	1 866	1 565	1 565	—	—	—
D 2000	278 481	266 748	3 360	3 089	645	4 640	1 692	1 692	—	—	—
D 2001	279 012	271 354	2 547	3 322	652	1 136	1 717	1 717	—	—	—
F 2002	277 816	270 119	2 427	3 689	561	1 020	1 717	1 717	—	—	—
M 2002	278 129	270 936	2 280	3 465	581	867	1 717	1 717	—	—	—
A 2002	282 570	274 052	2 373	3 845	718	1 582	1 717	1 717	—	—	—
M 2002	282 112	273 999	2 451	3 711	725	1 226	1 717	1 717	—	—	—
J 2002	281 381	274 057	2 370	3 847	681	427	1 704	1 704	—	—	—
J 2002	280 312	271 687	2 879	3 988	706	1 054	1 817	1 817	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	67 522	67 064	79	117	73	190	293	293	—	—	—
D 1999	70 444	69 723	85	203	42	391	251	251	—	—	—
D 2000	72 183	71 672	83	308	50	71	456	456	—	—	—
D 2001	73 970	73 120	142	583	58	67	330	330	—	—	—
F 2002	73 791	72 889	190	586	57	68	430	430	—	—	—
M 2002	73 812	72 902	178	619	45	69	430	430	—	—	—
A 2002	73 873	73 084	172	506	42	68	410	410	—	—	—
M 2002	74 242	73 568	105	460	40	69	430	430	—	—	—
J 2002	74 398	73 625	170	497	42	64	430	430	—	—	—
J 2002	74 442	73 650	161	527	41	62	430	430	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	58 378	42 078	7 221	1 759	3 711	3 609	179	179	—	1	—
D 1999	55 619	40 168	7 897	3 903	1 738	1 911	230	230	—	—	—
D 2000	60 696	42 673	9 565	4 485	1 769	2 205	392	230	162	—	—
D 2001	70 907	43 087	13 914	9 212	2 789	1 907	25	25	—	—	—
F 2002	68 003	43 198	13 523	7 536	2 654	1 093	25	25	—	—	—
M 2002	67 562	43 191	13 063	7 174	2 688	1 447	25	25	—	—	—
A 2002	70 227	45 003	12 944	7 708	3 052	1 518	25	25	—	—	1
M 2002	69 084	45 383	11 589	7 547	3 071	1 493	25	25	—	—	—
J 2002	65 624	45 550	10 048	6 533	2 519	975	95	95	—	—	—
J 2002	65 311	45 899	9 389	6 605	2 588	834	25	25	—	—	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des États participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Aktiven gegenüber dem Ausland

Actifs en comptes étrangers

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Flüssige Mittel ¹ Liquidités ¹					Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires				
	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen Autres monnaies
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

430 Banken / 430 banques

D 1998	781	20	303	3	455	48 942	493	26 960	544	20 944
D 1999	1 816	21	101	226	1 468	102 761	195	59 850	12 606	30 110
D 2000	1 037	26	58	268	686	92 669	137	65 907	17 280	9 347
D 2001	17 988	25	97	274	17 592	96 648	294	59 935	18 555	17 865
F 2002	33 989	26	97	222	33 644	97 035	288	67 405	19 449	9 892
M 2002	1 110	25	97	196	792	91 937	570	65 878	16 281	9 209
A 2002	25 997	25	232	466	25 275	86 661	642	62 345	15 637	8 037
M 2002	26 694	24	75	197	26 398	84 041	719	60 262	14 964	8 096
J 2002	18 557	23	96	227	18 211	82 352	827	55 837	17 059	8 629
J 2002	959	23	82	172	683	86 311	631	56 589	17 987	11 104

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	416	0	264	0	152	42 466	183	22 186	312	19 785
D 1999	1 159	0	38	55	1 066	92 678	7	53 053	9 942	29 677
D 2000	412	0	18	57	336	85 654	3	61 729	14 825	9 096
D 2001	17 147	0	16	43	17 087	81 357	5	56 674	7 789	16 890
F 2002	33 210	0	31	39	33 141	81 319	100	63 830	8 765	8 623
M 2002	344	0	30	32	281	75 874	295	62 079	5 462	8 038
A 2002	24 953	0	165	40	24 748	71 024	280	58 424	5 599	6 720
M 2002	25 944	0	19	41	25 883	68 619	231	56 056	5 528	6 804
J 2002	17 777	0	22	45	17 710	66 566	265	51 817	7 124	7 360
J 2002	263	0	24	31	209	70 135	103	52 544	7 854	9 634

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	0	—	—	0	—	22	7	10	5	—
D 1999	18	—	—	18	—	36	7	22	7	—
D 2000	22	—	—	22	—	37	6	27	4	—
D 2001	29	0	0	29	—	46	14	23	6	2
F 2002	15	0	0	15	—	41	15	20	3	2
M 2002	19	0	0	19	—	66	25	36	3	2
A 2002	20	0	0	20	—	71	25	40	5	2
M 2002	16	0	0	16	—	69	25	35	7	2
J 2002	29	0	0	29	—	62	26	24	10	2
J 2002	69	0	0	69	—	63	26	24	12	2

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	0	—	0	0	—	0	0	—	0	—
D 1999	5	—	—	5	—	0	0	0	0	—
D 2000	3	—	—	3	—	0	0	0	0	—
D 2001	3	—	—	3	—	0	0	0	0	—
F 2002	4	—	—	4	—	0	0	0	0	—
M 2002	4	—	—	4	—	0	0	0	0	—
A 2002	4	—	—	4	—	0	0	0	0	—
M 2002	2	—	—	2	—	0	0	0	0	—
J 2002	3	—	—	3	—	0	0	0	0	—
J 2002	6	—	—	6	—	0	0	0	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	353	19	32	2	300	3 274	117	2 105	60	993
D 1999	564	20	39	107	398	5 272	6	3 156	1 817	292
D 2000	428	25	24	32	347	3 999	10	2 223	1 542	223
D 2001	660	25	57	76	502	11 423	1	1 619	8 961	842
F 2002	685	25	55	103	501	10 724	1	1 377	8 225	1 122
M 2002	694	25	60	98	510	11 219	1	1 824	8 372	1 022
A 2002	698	24	53	95	526	10 602	1	1 510	8 002	1 089
M 2002	653	23	48	68	514	10 271	1	1 632	7 477	1 161
J 2002	644	22	53	69	500	10 640	1	1 712	7 741	1 186
J 2002	589	22	45	49	473	10 826	1	1 729	7 841	1 256

¹ Kassa, Giro und Postcheck

¹ Caisse, comptes de virements et de chèques postaux

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

² Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques						Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten
Fin de mois	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
430 Banken / 430 banques												
D 1998	448 502	42 834	120 675	33 827	142 273	108 893	257 121	22 316	103 207	13 534	93 695	24 369
D 1999	560 169	36 339	183 151	99 111	68 959	172 608	255 358	21 529	105 722	20 090	54 851	53 166
D 2000	481 173	38 215	233 967	97 515	106 279	5 196	248 279	20 299	135 605	26 183	65 036	1 157
D 2001	471 030	38 159	237 865	99 190	92 119	3 697	259 950	20 318	147 836	34 095	56 566	1 136
F 2002	468 104	40 627	251 121	101 331	71 211	3 814	277 079	19 466	159 912	40 471	56 797	432
M 2002	510 172	46 885	278 932	101 874	78 178	4 303	281 994	19 500	160 995	41 963	59 127	409
A 2002	492 308	44 135	268 482	99 849	75 900	3 942	275 217	18 162	154 235	45 716	56 739	365
M 2002	511 343	42 510	267 660	106 175	91 220	3 778	263 105	17 341	150 266	42 541	52 653	304
J 2002	515 818	44 351	256 539	105 980	105 516	3 432	247 994	17 653	140 519	41 594	47 978	251
J 2002	494 325	41 351	247 188	105 453	96 869	3 464	247 258	17 471	142 613	39 447	47 417	310
Grossbanken / Grandes banques												
D 1998	344 942	14 445	80 518	23 415	121 399	105 164	211 208	10 241	85 076	10 259	81 483	24 148
D 1999	453 436	11 170	141 413	72 674	59 929	168 250	194 772	9 723	81 032	11 207	40 386	52 425
D 2000	370 293	12 970	185 149	72 498	97 365	2 311	181 774	9 029	106 151	15 848	50 402	344
D 2001	346 995	8 133	185 107	69 591	81 503	2 661	194 542	9 678	117 375	24 197	43 038	255
F 2002	343 013	9 542	199 351	70 903	60 114	3 104	210 902	9 311	127 656	30 575	43 134	226
M 2002	388 839	14 468	231 197	72 328	67 369	3 478	214 008	9 275	127 346	32 379	44 774	234
A 2002	368 769	13 436	217 382	69 303	65 573	3 075	207 617	6 900	122 564	35 803	42 136	214
M 2002	391 292	11 041	219 508	76 226	81 463	3 053	197 595	6 424	120 267	32 746	37 980	178
J 2002	405 224	14 573	214 548	77 421	95 973	2 709	183 586	6 445	111 475	31 492	34 038	137
J 2002	380 233	8 661	204 501	77 067	87 412	2 592	183 730	6 364	114 098	29 500	33 567	202
Kantonalbanken / Banques cantonales												
D 1998	11 770	8 344	1 139	839	1 405	43	2 832	1 481	759	177	416	—
D 1999	15 054	9 142	2 260	3 155	484	12	3 779	1 485	1 432	575	287	—
D 2000	10 607	4 962	2 357	2 621	585	83	4 197	1 367	1 924	594	312	—
D 2001	14 635	8 061	2 975	2 994	594	10	4 293	1 365	1 948	695	285	—
F 2002	14 438	8 502	2 501	2 901	511	23	4 262	1 257	1 993	721	291	—
M 2002	14 516	8 472	2 463	2 955	598	28	4 266	1 256	2 079	630	300	—
A 2002	16 390	8 699	3 655	3 339	678	19	4 431	1 407	2 075	625	324	—
M 2002	16 619	9 056	3 585	2 942	1 016	20	4 288	1 405	1 965	601	317	—
J 2002	14 569	8 457	2 612	2 749	719	32	4 080	1 281	1 882	602	314	—
J 2002	15 706	9 322	2 678	2 957	717	31	4 137	1 272	1 938	563	366	—
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne												
D 1998	94	17	24	29	24	—	172	155	6	5	6	—
D 1999	90	11	18	48	13	—	174	147	9	11	6	—
D 2000	160	70	24	54	12	—	195	165	11	12	8	—
D 2001	373	265	26	62	20	—	242	163	10	63	5	—
F 2002	425	344	24	46	11	—	180	154	10	11	5	—
M 2002	432	326	23	73	10	—	172	145	11	10	6	—
A 2002	435	327	22	79	8	—	173	145	12	10	6	—
M 2002	468	364	17	78	9	—	169	143	10	10	5	—
J 2002	448	323	21	93	12	—	167	141	9	11	5	—
J 2002	462	369	20	61	12	—	161	138	9	10	5	—
Ausländische Banken / Banques étrangères												
D 1998	54 934	10 809	25 329	4 269	11 557	2 970	30 708	7 347	12 815	2 025	8 321	201
D 1999	51 796	8 314	25 330	10 366	4 442	3 344	40 768	7 073	17 246	5 720	10 187	541
D 2000	57 916	10 908	29 857	10 920	4 356	1 875	43 655	6 280	19 578	6 852	10 317	627
D 2001	67 569	11 742	33 868	14 245	6 789	925	43 589	6 133	21 045	6 326	9 296	789
F 2002	67 856	11 481	34 039	14 802	7 001	534	44 246	5 858	22 387	6 444	9 450	106
M 2002	66 370	13 176	30 178	15 111	7 255	650	45 960	5 862	23 782	6 123	10 118	75
A 2002	66 883	11 711	32 921	14 679	6 835	736	45 820	6 569	22 171	6 523	10 506	51
M 2002	64 194	11 740	31 442	14 516	5 921	575	44 384	6 427	20 849	6 454	10 629	24
J 2002	56 860	10 849	26 404	13 288	5 752	566	42 755	6 530	19 937	6 317	9 944	27
J 2002	57 352	11 886	26 839	12 459	5 575	594	42 660	6 754	19 487	6 333	10 061	24

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des États participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Kunden/Fortsetzung Créances sur la clientèle/suite											
	gedeckt gagées						ungedeckt en blanc					
Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten
	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34

430 Banken / 430 banques

D 1998	153 690	17 248	45 302	7 077	60 532	23 531	103 431	5 068	57 905	6 457	33 163	838
D 1999	165 629	15 147	57 266	11 391	34 327	47 499	89 729	6 382	48 456	8 700	20 524	5 669
D 2000	134 693	12 915	59 719	14 807	47 110	143	113 586	7 384	75 886	11 376	17 926	1 014
D 2001	126 047	12 500	58 765	12 179	42 474	127	133 903	7 817	89 071	21 916	14 092	1 008
F 2002	125 979	12 313	62 320	13 510	37 720	116	151 101	7 153	97 592	26 961	19 078	317
M 2002	135 036	12 378	63 176	15 285	44 063	134	146 958	7 123	97 819	26 678	15 064	274
A 2002	135 012	12 615	62 401	17 524	42 354	117	140 205	5 547	91 834	28 192	14 385	248
M 2002	130 495	12 459	60 136	19 252	38 532	116	132 610	4 882	90 130	23 288	14 122	188
J 2002	127 798	12 587	57 175	22 186	35 745	104	120 196	5 066	83 344	19 407	12 232	147
J 2002	119 982	12 289	55 640	16 963	34 944	146	127 277	5 183	86 973	22 483	12 473	164

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	118 190	7 196	32 194	4 596	50 841	23 364	93 018	3 045	52 882	5 664	30 642	784
D 1999	119 518	6 182	39 547	5 532	21 410	46 847	75 254	3 540	41 485	5 675	18 976	5 579
D 2000	87 299	5 350	39 335	8 181	34 432	—	94 475	3 678	66 816	7 667	15 970	344
D 2001	78 796	4 762	37 031	6 149	30 845	8	115 746	4 916	80 344	18 047	12 193	246
F 2002	77 736	4 785	39 168	7 669	26 104	11	133 165	4 526	88 489	22 906	17 031	215
M 2002	84 832	4 821	38 846	9 371	31 782	12	129 176	4 454	88 499	23 008	12 993	222
A 2002	84 544	4 745	38 813	11 263	29 713	11	123 073	2 156	83 751	24 540	12 423	203
M 2002	81 696	4 563	38 342	13 006	25 778	8	115 899	1 862	81 926	19 739	12 202	170
J 2002	79 746	4 588	35 968	15 587	23 594	9	103 839	1 857	75 507	15 905	10 444	128
J 2002	73 258	4 432	35 049	10 553	23 165	59	110 472	1 932	79 049	18 947	10 402	143

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	1 709	1 056	472	62	119	—	1 122	425	287	114	297	—
D 1999	1 940	621	969	127	224	—	1 839	864	464	448	63	—
D 2000	1 988	594	991	219	184	—	2 209	773	932	375	129	—
D 2001	2 022	566	1 102	202	153	—	2 271	800	846	494	132	—
F 2002	2 029	552	1 117	206	154	—	2 233	705	876	515	137	—
M 2002	2 008	552	1 183	104	169	—	2 258	704	895	527	131	—
A 2002	2 012	557	1 166	100	189	—	2 419	850	909	526	134	—
M 2002	1 935	563	1 089	97	187	—	2 352	841	876	504	131	—
J 2002	1 845	549	1 020	101	174	—	2 236	733	862	501	139	—
J 2002	1 889	561	1 045	114	169	—	2 249	711	892	448	197	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	144	133	5	3	3	—	28	22	2	1	3	—
D 1999	141	123	7	6	6	—	33	24	3	6	1	—
D 2000	159	137	8	7	7	—	36	28	3	5	1	—
D 2001	202	135	4	58	5	—	40	28	6	6	1	—
F 2002	140	125	4	5	5	—	41	29	6	5	1	—
M 2002	138	124	4	5	4	—	34	21	7	5	1	—
A 2002	138	123	5	5	5	—	35	22	6	5	1	—
M 2002	137	122	5	5	4	—	32	21	5	5	—	—
J 2002	135	121	4	5	4	—	32	20	5	6	1	—
J 2002	131	117	4	5	4	—	30	20	5	5	1	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	22 819	6 083	8 623	1 473	6 492	148	7 890	1 264	4 192	551	1 829	53
D 1999	30 105	5 583	11 454	3 676	8 940	451	10 661	1 490	5 791	2 044	1 247	89
D 2000	29 439	3 826	12 831	4 045	8 685	53	14 216	2 454	6 747	2 806	1 634	575
D 2001	29 793	4 436	14 099	3 520	7 711	29	13 796	1 697	6 947	2 806	1 586	760
F 2002	30 670	4 373	15 175	3 354	7 763	6	13 576	1 486	7 212	3 090	1 687	100
M 2002	32 555	4 390	16 241	3 497	8 402	25	13 405	1 471	7 542	2 626	1 716	50
A 2002	33 224	4 689	15 820	3 847	8 861	7	12 595	1 880	6 351	2 675	1 644	44
M 2002	31 866	4 708	14 312	3 796	9 041	8	12 517	1 719	6 537	2 658	1 588	16
J 2002	30 764	4 771	13 734	3 756	8 493	9	11 991	1 759	6 204	2 561	1 451	18
J 2002	30 174	4 754	13 269	3 736	8 412	4	12 486	2 000	6 218	2 598	1 650	20

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Hypothekarforderungen Créances hypothécaires					Handelsbestände in Wertschriften und Edelmetallen Portefeuilles de titres et de métaux précieux destinés au négoce					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Edelmetalle
Fin de mois	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45

430 Banken / 430 banques

D 1998	12 172	2 703	8 341	83	1 045	180 312	16 772	43 845	18 343	98 349	3 003
D 1999	10 004	1 930	7 061	516	498	185 168	21 216	55 371	39 554	65 306	3 721
D 2000	7 251	2 882	3 529	350	490	161 187	7 896	64 048	27 446	60 241	1 556
D 2001	6 094	2 269	2 789	688	348	192 531	8 913	72 943	55 701	53 354	1 621
F 2002	6 824	2 765	2 875	856	329	225 430	10 368	82 620	61 402	68 029	3 010
M 2002	7 521	3 521	2 813	819	368	225 599	11 081	87 800	64 501	59 299	2 918
A 2002	6 121	2 233	2 735	812	341	215 680	7 780	73 552	74 667	57 190	2 491
M 2002	6 023	2 242	2 583	851	346	210 481	7 814	78 949	67 624	54 276	1 820
J 2002	6 221	2 376	2 226	903	716	207 511	9 184	73 938	70 387	51 275	2 726
J 2002	6 395	2 401	2 173	909	913	190 400	7 912	74 418	61 972	43 713	2 385

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	9 978	1 590	8 071	5	311	172 697	14 159	41 396	16 956	97 183	3 002
D 1999	7 790	774	6 723	65	228	176 148	17 816	53 098	37 079	64 434	3 721
D 2000	5 238	1 759	3 153	41	286	152 801	5 204	61 619	25 119	59 305	1 553
D 2001	4 323	1 369	2 409	450	96	185 862	6 440	71 377	53 669	52 756	1 621
F 2002	4 950	1 860	2 423	558	109	219 125	7 709	81 002	59 807	67 598	3 009
M 2002	5 655	2 593	2 356	584	123	219 319	8 861	86 000	62 635	58 906	2 918
A 2002	4 344	1 308	2 281	615	140	209 764	5 597	71 901	72 885	56 890	2 490
M 2002	4 262	1 308	2 148	650	155	204 791	5 792	77 423	65 789	53 968	1 819
J 2002	3 998	1 315	1 802	695	187	202 052	7 617	72 538	68 104	51 068	2 726
J 2002	3 999	1 304	1 748	717	231	184 762	6 228	73 070	59 611	43 467	2 385

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	221	140	—	—	81	1 047	398	172	93	384	—
D 1999	296	155	—	141	1	1 148	468	172	306	203	—
D 2000	257	119	—	137	1	1 367	580	239	399	149	—
D 2001	170	111	—	59	—	728	309	83	260	75	—
F 2002	169	109	—	60	—	816	412	142	182	79	—
M 2002	167	108	—	59	—	691	282	139	194	75	—
A 2002	168	111	—	56	—	836	438	139	182	76	—
M 2002	171	112	—	58	—	867	455	138	195	80	—
J 2002	168	114	—	54	—	755	333	182	162	79	—
J 2002	184	128	—	56	—	793	335	193	178	86	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	53	53	—	—	—	26	6	4	8	9	—
D 1999	55	55	—	—	—	16	2	3	10	—	—
D 2000	57	57	—	—	—	9	2	1	6	—	—
D 2001	57	57	—	—	—	8	1	1	5	—	—
F 2002	57	57	—	—	—	7	1	1	5	—	—
M 2002	57	57	—	—	—	8	2	1	5	—	—
A 2002	61	61	—	—	—	7	1	1	5	—	—
M 2002	65	65	—	—	—	8	2	1	6	—	—
J 2002	64	64	—	—	—	7	2	0	5	—	—
J 2002	63	63	—	—	—	5	2	0	3	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	1 509	870	216	55	367	3 315	1 124	1 632	416	143	—
D 1999	1 316	891	38	214	173	3 309	1 747	872	646	43	—
D 2000	1 240	899	32	165	145	2 083	962	659	440	21	3
D 2001	1 096	679	61	164	192	2 402	1 488	345	554	15	—
F 2002	1 105	684	44	221	156	2 165	1 391	340	418	16	—
M 2002	1 102	704	51	159	188	2 024	1 056	404	544	21	—
A 2002	1 027	692	63	125	146	1 878	900	386	564	28	—
M 2002	1 009	693	60	125	131	1 720	773	355	564	27	—
J 2002	1 490	818	66	136	471	1 691	721	341	613	15	—
J 2002	1 653	839	70	117	625	1 851	906	287	611	47	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Finanzanlagen Immobilisations financières					Beteiligungen Participations					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Edelmetalle Autres monnaies	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	
Fin de mois	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56

430 Banken / 430 banques

D 1998	25 472	6 455	7 105	4 345	7 549	19	6 920	1 217	1 155	897	3 650
D 1999	28 437	6 642	10 224	9 519	2 031	21	10 980	1 021	4 978	1 879	3 102
D 2000	42 706	7 557	17 835	10 143	7 151	21	23 807	1 042	17 370	1 799	3 596
D 2001	57 429	8 912	22 444	13 849	12 221	2	25 590	1 761	17 645	1 802	4 381
F 2002	50 998	9 116	22 567	16 252	3 061	2	25 761	1 822	17 772	1 933	4 235
M 2002	52 186	9 150	23 468	16 686	2 879	2	25 788	1 938	17 669	1 964	4 217
A 2002	52 523	9 278	22 857	17 528	2 857	2	25 587	1 918	17 498	1 960	4 210
M 2002	50 364	9 237	21 047	17 305	2 774	2	25 386	1 918	17 130	2 076	4 261
J 2002	51 585	9 689	20 372	18 909	2 614	2	24 128	1 375	16 786	1 708	4 258
J 2002	51 148	9 600	20 171	18 518	2 856	3	25 042	1 948	16 751	2 048	4 296

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	11 385	473	2 954	2 007	5 950	—	5 437	444	969	893	3 130
D 1999	11 347	528	5 269	4 423	1 127	—	9 304	179	4 751	1 483	2 891
D 2000	20 812	1 445	9 925	3 384	6 059	—	22 093	174	17 187	1 358	3 374
D 2001	29 114	1 918	11 198	4 840	11 158	—	22 999	162	17 428	1 287	4 122
F 2002	20 695	1 904	11 474	6 131	1 185	—	23 139	162	17 552	1 449	3 976
M 2002	21 340	1 948	12 162	6 149	1 081	—	23 021	162	17 456	1 443	3 960
A 2002	21 925	1 948	11 997	6 919	1 062	—	22 831	163	17 273	1 441	3 954
M 2002	20 536	1 896	11 018	6 578	1 043	—	22 614	163	16 911	1 550	3 991
J 2002	19 781	1 832	10 408	6 528	1 013	—	22 002	215	16 619	1 178	3 990
J 2002	19 677	1 846	10 284	6 466	1 080	—	22 336	195	16 581	1 558	4 002

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	1 557	1 277	79	52	150	—	69	—	15	1	53
D 1999	1 857	1 473	77	247	60	—	93	0	15	76	2
D 2000	1 892	1 493	52	298	49	—	101	0	15	84	3
D 2001	2 208	1 792	74	303	39	—	117	1	15	101	—
F 2002	2 259	1 839	74	307	39	—	117	1	15	101	—
M 2002	2 276	1 858	71	309	38	—	117	1	15	101	—
A 2002	2 274	1 876	71	289	39	—	117	1	15	101	—
M 2002	2 278	1 892	71	278	38	—	125	1	15	107	2
J 2002	2 321	1 947	65	274	36	—	125	1	15	107	2
J 2002	2 274	1 888	65	286	35	—	125	1	15	107	2

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	100	78	3	10	9	—	0	0	—	—	—
D 1999	141	111	5	21	4	—	0	0	—	0	—
D 2000	163	128	7	24	4	—	0	—	—	0	—
D 2001	115	85	4	24	3	—	0	—	—	0	—
F 2002	126	97	3	23	3	—	0	—	—	0	—
M 2002	133	102	4	24	3	—	0	—	—	0	—
A 2002	132	102	4	24	3	—	0	—	—	0	—
M 2002	137	106	5	24	3	—	0	—	—	0	—
J 2002	139	109	4	22	3	—	0	—	—	0	—
J 2002	135	106	5	22	3	—	0	—	—	0	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	8 952	3 278	2 846	1 857	954	17	651	341	32	—	278
D 1999	9 245	2 448	3 181	2 827	769	19	589	317	44	202	25
D 2000	10 616	2 450	4 473	2 972	702	19	582	304	41	213	24
D 2001	14 768	2 731	7 477	3 938	622	—	726	383	101	218	25
F 2002	17 176	2 833	7 690	5 202	1 450	—	774	443	102	204	25
M 2002	17 746	2 826	7 864	5 644	1 412	—	910	557	101	229	23
A 2002	17 562	2 883	7 510	5 757	1 413	—	902	536	115	227	24
M 2002	17 036	2 867	6 830	5 982	1 357	—	913	535	112	229	37
J 2002	18 368	2 983	6 589	7 476	1 318	—	789	556	78	118	37
J 2002	18 489	2 951	6 626	7 410	1 501	—	786	552	82	116	37

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Sachanlagen Immobilisations corporelles					Rechnungs- abgren- zungen Comptes de régularisa- tion	Sonstige Aktiven Autres actifs					Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten Prêts de titres ² et comptes- métal
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies		Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	
Fin de mois	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68

430 Banken / 430 banques

D 1998	930	6	649	3	271	7 463	172 678	2 340	26 707	1 506	142 123	1
D 1999	879	34	547	64	234	4 205	137 332	8 506	19 900	893	108 034	-1
D 2000	1 609	24	1 229	53	304	4 701	144 861	19 092	19 962	2 206	103 602	-1
D 2001	1 689	23	1 360	86	220	4 959	181 002	26 064	19 813	1 567	133 551	8
F 2002	1 710	18	1 403	84	206	4 406	171 434	21 213	13 430	647	136 141	2
M 2002	1 682	19	1 388	80	196	4 480	153 601	17 478	13 487	1 538	121 098	—
A 2002	1 622	18	1 326	79	198	4 655	163 664	20 354	13 486	1 170	128 655	—
M 2002	1 592	18	1 302	74	198	5 270	173 582	28 756	16 519	1 138	127 167	2
J 2002	1 531	18	1 249	74	191	5 258	215 662	44 118	18 920	1 164	151 460	—
J 2002	1 516	17	1 232	72	195	3 736	223 685	37 080	19 283	1 335	165 981	7

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	872	4	639	3	226	6 829	169 946	490	26 157	1 333	141 966	—
D 1999	809	14	540	62	193	3 488	133 932	6 135	19 216	684	107 897	—
D 2000	1 543	4	1 224	51	264	3 877	141 901	17 634	19 164	1 625	103 478	—
D 2001	1 611	8	1 344	84	175	4 130	178 348	24 885	18 965	1 128	133 362	7
F 2002	1 630	1	1 386	82	161	3 596	168 687	19 707	12 583	360	136 037	—
M 2002	1 602	1	1 371	78	152	3 652	151 025	16 446	12 720	890	120 969	—
A 2002	1 544	1	1 310	77	156	3 838	160 724	19 150	12 464	596	128 515	—
M 2002	1 516	1	1 285	72	158	4 332	169 893	27 122	15 158	581	127 033	—
J 2002	1 457	1	1 233	72	151	4 403	211 025	41 830	17 357	545	151 293	—
J 2002	1 442	1	1 215	70	156	2 955	215 992	33 026	16 750	440	165 776	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	—	—	—	—	—	1	1	0	0	0	—	—
D 1999	—	—	—	—	—	2	23	23	—	0	—	—
D 2000	—	—	—	—	—	1	360	140	175	24	22	—
D 2001	1	1	0	0	—	1	326	185	121	13	7	—
F 2002	3	3	0	0	—	1	270	186	67	10	8	—
M 2002	5	5	0	0	—	1	312	181	94	24	13	—
A 2002	5	5	0	0	—	1	338	216	101	9	12	—
M 2002	5	5	0	0	—	1	418	245	118	41	14	—
J 2002	5	5	0	0	—	1	530	283	182	43	22	—
J 2002	5	5	0	0	—	1	3 492	2 362	957	128	46	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	—	—	—	—	—	0	0	0	—	—	—	—
D 1999	—	—	—	—	—	0	0	0	0	—	—	—
D 2000	—	—	—	—	—	0	0	0	—	0	—	—
D 2001	—	—	—	—	—	1	1	0	—	0	—	—
F 2002	—	—	—	—	—	0	0	0	—	—	—	—
M 2002	—	—	—	—	—	0	—	—	—	—	—	—
A 2002	—	—	—	—	—	0	—	—	—	—	—	—
M 2002	—	—	—	—	—	0	—	—	—	—	—	—
J 2002	—	—	—	—	—	0	—	—	—	—	—	—
J 2002	—	—	—	—	—	0	—	—	—	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	43	2	4	—	37	508	2 274	1 753	227	167	126	1
D 1999	42	2	3	1	37	528	1 922	1 400	262	149	111	-1
D 2000	42	2	2	0	37	560	1 390	579	382	363	66	-1
D 2001	52	2	7	0	43	549	1 077	178	463	276	160	1
F 2002	52	2	6	1	43	581	1 387	617	525	162	81	2
M 2002	50	2	6	1	42	610	1 358	233	518	512	96	—
A 2002	49	2	6	1	40	579	1 525	200	748	471	106	—
M 2002	48	2	6	1	39	675	1 901	338	1 037	449	75	2
J 2002	44	1	5	0	38	565	2 050	458	1 017	458	117	—
J 2002	44	1	5	0	37	522	2 354	370	1 200	639	138	6

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Aktiven gegenüber dem Ausland / Actifs en comptes étrangers
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Nicht einbe- zahltes Ge- sellschafts- kapital	Total Aktiven Total des actifs						Total nachrangige Forderungen Total des créances de rang subordonné					
		CHF	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäf- te ² und Edelmetall- konten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen
Fin de mois	Capital social non libéré						Autres monnaies	Prêts de titres ² et comptes- métal					Autres monnaies
		69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80

430 Banken / 430 banques

D 1998	1 161 290	95 395	341 330	73 457	514 825	136 284	1 733	249	539	89	856
D 1999	1 297 109	97 925	448 659	185 414	335 595	229 516	1 695	678	730	138	149
D 2000	1 209 280	97 873	562 328	183 748	357 402	7 928	1 464	357	712	305	89
D 2001	1 314 911	107 066	585 547	226 905	388 929	6 463	2 171	583	555	305	728
F 2002	1 362 770	106 081	621 881	243 467	384 081	7 261	1 818	503	283	303	730
M 2002	1 356 070	110 559	655 138	246 470	336 271	7 632	1 682	224	378	359	722
A 2002	1 350 035	104 883	618 802	258 926	360 625	6 799	1 681	244	356	368	713
M 2002	1 357 882	111 011	618 452	253 854	368 659	5 906	1 620	257	283	376	703
J 2002	1 376 617	129 981	589 150	258 868	392 207	6 411	1 761	280	385	406	690
J 2002	1 330 774	118 681	582 859	248 562	374 502	6 169	1 795	318	376	402	699

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	976 176	42 140	270 354	55 479	475 887	132 315	1 399	63	504	10	822
D 1999	1 084 864	46 687	366 595	138 482	308 705	224 396	1 349	548	692	31	78
D 2000	986 398	48 738	467 791	135 156	330 504	4 209	1 122	179	683	186	74
D 2001	1 066 428	52 779	484 352	163 977	360 775	4 544	1 880	428	542	189	721
F 2002	1 110 266	50 495	519 683	179 264	354 483	6 339	1 519	347	264	185	723
M 2002	1 104 678	54 252	555 039	182 328	306 430	6 630	1 428	83	369	255	721
A 2002	1 097 333	48 951	517 525	194 090	330 988	5 779	1 393	90	340	251	712
M 2002	1 111 394	54 150	522 142	190 424	339 627	5 050	1 337	107	254	273	703
J 2002	1 137 871	74 252	500 206	193 811	364 031	5 571	1 439	95	357	297	690
J 2002	1 085 524	57 814	492 878	183 752	345 901	5 179	1 529	181	355	294	699

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	17 520	11 648	2 173	1 167	2 489	43	37	28	—	3	6
D 1999	22 306	12 754	3 978	4 524	1 036	12	43	27	—	17	—
D 2000	18 842	8 669	4 789	4 181	1 121	83	74	60	0	13	—
D 2001	22 554	11 842	5 239	4 460	1 003	10	44	31	—	13	—
F 2002	22 390	12 325	4 812	4 300	930	23	43	30	—	13	—
M 2002	22 435	12 189	4 897	4 295	1 026	28	40	27	—	13	—
A 2002	24 651	12 780	6 097	4 625	1 131	19	39	27	—	13	—
M 2002	24 856	13 197	5 927	4 245	1 468	20	39	26	—	13	—
J 2002	22 645	12 448	4 963	4 030	1 173	32	37	25	0	13	—
J 2002	26 849	15 339	5 869	4 356	1 253	31	39	26	0	12	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	445	310	37	51	47	—	2	2	—	—	—
D 1999	482	327	35	96	24	—	2	2	—	—	—
D 2000	588	422	43	99	23	—	2	2	—	—	—
D 2001	800	572	41	158	29	—	1	1	—	—	—
F 2002	801	655	38	89	20	—	1	1	—	—	—
M 2002	806	632	40	116	18	—	1	1	—	—	—
A 2002	813	636	39	122	16	—	1	1	—	—	—
M 2002	850	680	33	120	17	—	1	1	—	—	—
J 2002	828	640	35	134	20	—	1	1	—	—	—
J 2002	832	677	34	102	19	—	1	1	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	106 521	25 774	45 420	8 916	23 223	3 188	221	83	35	76	27
D 1999	115 351	22 336	50 371	22 154	16 587	3 903	213	20	38	85	70
D 2000	122 511	22 545	57 497	23 604	16 342	2 522	156	24	21	97	15
D 2001	143 912	23 442	65 307	34 861	18 587	1 715	138	22	12	98	6
F 2002	146 753	23 442	66 775	35 939	19 954	642	136	25	9	98	6
M 2002	148 042	24 574	65 003	36 947	20 792	725	103	11	8	84	—
A 2002	147 524	23 640	65 694	36 589	20 814	787	129	25	8	97	—
M 2002	142 804	23 598	62 598	36 019	19 988	601	129	25	21	83	—
J 2002	135 897	23 088	56 401	36 354	19 462	592	134	25	21	88	—
J 2002	137 127	24 366	56 588	35 714	19 835	625	130	22	21	87	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Forderungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Créances non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Passiven gegenüber dem Ausland

Passifs en comptes étrangers

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires					Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelme- tallkonten
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

430 Banken / 430 banques

D 1998	43 026	591	32 990	8	9 437	395 340	28 158	102 949	21 401	92 546	150 286
D 1999	74 564	715	60 122	443	13 284	489 996	39 821	131 534	71 099	93 287	154 256
D 2000	53 129	115	47 978	607	4 429	466 899	39 001	207 511	81 924	129 526	8 937
D 2001	75 699	169	70 482	277	4 772	462 500	45 410	208 668	99 703	102 014	6 705
F 2002	91 214	349	82 427	343	8 095	455 818	42 647	206 845	102 202	96 912	7 211
M 2002	93 049	367	87 403	254	5 024	478 912	47 232	218 443	102 419	103 575	7 243
A 2002	88 004	162	80 569	245	7 028	462 170	43 724	198 844	110 692	101 536	7 373
M 2002	76 374	138	72 760	243	3 232	477 250	41 434	203 274	122 305	103 855	6 382
J 2002	67 729	358	63 773	158	3 440	470 231	40 535	196 521	113 976	112 137	7 062
J 2002	60 600	177	55 584	126	4 714	433 340	37 955	183 147	108 709	97 834	5 694

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	42 814	557	32 831	0	9 426	328 956	14 953	74 232	16 400	76 223	147 149
D 1999	73 921	604	59 943	111	13 263	399 239	12 564	97 222	57 862	80 965	150 626
D 2000	52 580	54	47 790	324	4 411	372 170	14 593	168 162	66 817	117 306	5 292
D 2001	75 293	127	70 342	87	4 737	363 323	17 518	173 023	77 211	89 922	5 650
F 2002	90 795	323	82 268	153	8 052	358 041	16 782	170 275	79 475	84 807	6 702
M 2002	92 630	341	87 268	38	4 983	374 222	15 454	181 514	79 381	91 234	6 638
A 2002	87 614	137	80 448	42	6 987	362 463	15 298	164 781	86 812	88 842	6 730
M 2002	75 887	121	72 533	39	3 195	379 049	13 443	171 106	97 179	91 383	5 938
J 2002	67 445	340	63 663	38	3 404	376 194	15 489	166 284	87 872	99 970	6 579
J 2002	60 377	159	55 484	45	4 688	339 909	12 771	151 869	84 350	85 676	5 243

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	—	—	—	—	—	6 145	3 917	905	212	1 105	6
D 1999	—	—	—	—	—	18 568	13 441	3 294	1 137	688	8
D 2000	0	0	—	—	—	17 731	11 525	4 003	1 506	692	6
D 2001	0	0	0	0	—	17 861	13 411	2 350	1 588	507	5
F 2002	0	0	0	0	—	17 001	13 081	2 001	1 598	316	5
M 2002	0	0	0	0	—	17 409	12 839	2 565	1 584	415	5
A 2002	0	0	0	0	—	17 516	12 089	2 932	1 753	737	5
M 2002	0	0	0	0	—	17 171	12 168	2 677	1 436	886	5
J 2002	0	0	0	0	—	16 508	11 601	2 459	1 588	855	5
J 2002	0	0	0	0	—	15 662	11 499	2 146	1 449	564	5

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	—	—	—	—	—	132	129	0	1	1	1
D 1999	—	—	—	—	—	250	244	1	4	1	1
D 2000	—	—	—	—	—	371	358	0	7	5	—
D 2001	—	—	—	—	—	468	460	3	4	1	—
F 2002	—	—	—	—	—	507	499	0	5	2	—
M 2002	—	—	—	—	—	506	499	0	4	1	—
A 2002	—	—	—	—	—	655	505	43	106	—	—
M 2002	—	—	—	—	—	642	520	18	101	3	—
J 2002	—	—	—	—	—	598	524	36	37	1	—
J 2002	—	—	—	—	—	677	514	46	115	2	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	210	34	157	8	11	50 546	7 202	24 714	3 868	11 691	3 070
D 1999	182	—	157	4	21	59 645	10 620	27 614	8 759	9 269	3 382
D 2000	173	—	145	10	18	60 568	8 786	29 571	9 935	8 856	3 419
D 2001	119	—	78	6	35	66 026	10 560	28 423	17 251	8 789	1 005
F 2002	146	—	96	6	43	64 589	9 191	29 362	17 047	8 513	474
M 2002	135	—	81	13	42	70 885	15 602	28 337	17 588	8 805	553
A 2002	114	—	68	5	41	66 441	12 710	26 392	17 798	8 960	582
M 2002	223	—	176	9	38	65 356	12 471	24 799	19 126	8 570	390
J 2002	104	—	62	6	37	61 481	10 038	23 358	19 099	8 566	421
J 2002	86	—	57	4	26	61 456	10 431	24 039	18 196	8 400	389

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand, à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements										
	Total					In Sparform Sous forme d'épargne		In Anlageform Sous forme de placements			
Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Total	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies
	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22

430 Banken / 430 banques

D 1998	18 376	17 886	271	39	181	11 635	6 741	6 251	271	39	181
D 1999	18 650	18 018	217	318	97	11 526	7 124	6 572	216	238	97
D 2000	17 121	16 386	171	457	107	10 408	6 713	6 112	171	323	107
D 2001	17 181	16 081	175	792	133	10 186	6 994	6 136	173	552	133
F 2002	17 394	16 273	167	821	133	10 295	7 100	6 240	166	560	133
M 2002	17 346	16 202	200	810	134	10 320	7 026	6 145	200	548	134
A 2002	17 551	16 305	241	877	128	10 353	7 199	6 235	240	595	128
M 2002	17 621	16 323	258	916	124	10 415	7 206	6 200	258	624	124
J 2002	17 474	16 252	184	916	122	10 408	7 066	6 154	184	606	122
J 2002	17 579	16 342	159	952	126	10 517	7 062	6 145	159	633	126

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	10 819	10 711	104	2	2	6 724	4 095	3 987	104	2	2
D 1999	10 950	10 730	34	187	—	6 572	4 378	4 233	34	112	—
D 2000	9 984	9 695	17	272	—	5 852	4 132	3 970	17	146	—
D 2001	9 810	9 307	5	498	—	5 580	4 230	3 949	5	276	—
F 2002	9 947	9 398	4	545	—	5 623	4 324	4 014	4	306	—
M 2002	9 854	9 291	4	558	—	5 603	4 251	3 928	4	318	—
A 2002	9 961	9 348	9	603	—	5 636	4 325	3 970	9	346	—
M 2002	9 986	9 349	10	626	—	5 666	4 320	3 951	10	359	—
J 2002	10 004	9 348	10	647	—	5 691	4 313	3 941	10	363	—
J 2002	9 992	9 321	8	662	—	5 724	4 268	3 890	8	370	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	4 197	4 172	11	10	4	2 910	1 287	1 262	11	10	4
D 1999	4 402	4 303	14	82	3	2 994	1 408	1 313	14	78	3
D 2000	4 160	4 012	10	134	3	2 749	1 410	1 268	10	129	3
D 2001	4 376	4 150	16	205	5	2 805	1 571	1 358	16	192	5
F 2002	4 422	4 221	15	183	3	2 863	1 559	1 375	15	166	3
M 2002	4 397	4 211	15	168	3	2 857	1 540	1 371	15	151	3
A 2002	4 442	4 246	19	175	3	2 864	1 579	1 400	19	157	3
M 2002	4 423	4 226	15	180	2	2 883	1 540	1 362	15	161	2
J 2002	4 363	4 161	17	183	2	2 841	1 522	1 341	17	161	2
J 2002	4 434	4 233	10	189	2	2 884	1 550	1 372	10	167	2

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	727	726	—	—	1	510	217	216	—	—	1
D 1999	806	786	—	19	—	530	275	256	—	19	—
D 2000	769	748	—	21	—	513	256	237	—	19	—
D 2001	796	756	—	41	—	514	283	244	—	38	—
F 2002	811	762	—	48	—	520	291	245	—	46	—
M 2002	798	757	—	41	—	521	277	238	—	39	—
A 2002	806	761	—	45	—	521	285	242	—	43	—
M 2002	804	764	—	40	—	523	280	242	—	38	—
J 2002	797	760	—	37	—	523	274	239	—	35	—
J 2002	801	764	—	37	—	529	273	237	—	35	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	709	366	148	22	173	108	601	258	148	22	173
D 1999	614	354	146	21	94	112	502	242	146	21	94
D 2000	507	259	126	18	104	91	416	168	126	18	104
D 2001	506	217	138	23	127	91	415	130	137	21	127
F 2002	501	211	135	27	129	78	423	136	135	24	129
M 2002	510	218	134	29	129	84	426	138	134	25	129
A 2002	506	224	126	31	125	80	426	148	126	27	125
M 2002	497	221	124	30	121	78	419	145	124	28	121
J 2002	486	218	115	35	119	78	408	142	115	32	119
J 2002	495	226	111	35	124	83	412	147	111	31	124

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle						Kassen- obligationen Obligations de caisse	Anleihen und Pfand- briefdarlehen Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Wertpapierleihe- geschäfte ² und Edel- metallkonten Prêts de titres ² et comptes-métal		
Fin de mois	23	24	25	26	27	28	29	30

430 Banken / 430 banques

D 1998	336 787	26 489	154 503	21 431	75 858	58 507	.	34 426
D 1999	358 167	23 646	182 667	52 915	45 396	53 543	.	47 955
D 2000	357 881	25 150	223 378	52 955	51 559	4 838	.	47 508
D 2001	395 256	25 999	254 740	71 634	39 069	3 814	.	79 292
F 2002	412 244	27 468	255 577	77 579	47 760	3 859	.	93 712
M 2002	393 975	28 689	241 995	74 336	45 271	3 685	.	93 723
A 2002	396 543	29 376	241 608	75 830	45 982	3 747	.	94 226
M 2002	388 626	24 911	245 754	67 469	46 985	3 506	.	93 774
J 2002	381 022	25 008	236 889	72 738	43 216	3 172	.	93 070
J 2002	374 456	24 608	232 324	71 465	42 077	3 983	.	90 990

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	264 491	14 932	118 343	13 128	60 656	57 434	.	33 602
D 1999	273 087	13 224	140 019	31 315	36 262	52 268	.	46 425
D 2000	264 779	14 307	173 789	31 379	42 082	3 222	.	45 963
D 2001	294 903	14 722	202 974	47 045	27 212	2 951	.	77 518
F 2002	307 075	16 487	200 765	51 282	35 555	2 984	.	91 946
M 2002	290 866	17 348	188 586	48 993	33 129	2 809	.	91 948
A 2002	291 796	18 008	186 915	50 094	33 872	2 908	.	92 458
M 2002	288 668	13 649	193 332	44 021	35 041	2 623	.	91 967
J 2002	280 932	13 643	184 890	48 795	31 263	2 342	.	91 268
J 2002	275 381	13 289	180 516	48 373	30 058	3 144	.	89 189

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	1 516	575	257	305	316	64	.	370
D 1999	1 938	646	401	750	74	67	.	920
D 2000	1 738	612	357	635	73	61	.	1 120
D 2001	1 944	655	420	721	87	61	.	1 430
F 2002	2 028	652	502	743	67	64	.	1 430
M 2002	1 845	623	430	664	64	64	.	1 430
A 2002	1 859	616	462	661	56	64	.	1 430
M 2002	1 906	642	469	675	55	66	.	1 470
J 2002	1 813	583	436	668	65	60	.	1 470
J 2002	1 818	605	423	671	61	58	.	1 470

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	227	110	25	58	18	16	.	—
D 1999	234	83	33	81	9	27	.	—
D 2000	207	82	30	82	7	6	.	—
D 2001	233	89	40	87	13	5	.	—
F 2002	241	95	36	95	10	5	.	—
M 2002	237	95	38	89	10	5	.	—
A 2002	229	92	33	88	10	5	.	—
M 2002	234	90	36	94	8	5	.	—
J 2002	242	92	37	99	9	5	.	—
J 2002	239	92	36	97	9	5	.	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	39 711	5 883	20 891	3 713	8 736	487	.	454
D 1999	42 928	4 384	22 755	10 168	5 083	539	.	108
D 2000	50 762	4 851	28 899	10 197	5 702	1 112	.	—
D 2001	58 472	5 635	32 097	12 073	8 250	417	.	—
F 2002	62 220	5 388	34 525	13 216	8 703	388	.	—
M 2002	62 459	5 524	34 747	12 811	8 987	389	.	—
A 2002	63 990	5 530	35 797	13 188	9 106	369	.	—
M 2002	60 825	5 617	34 481	11 440	8 912	377	.	—
J 2002	58 100	5 567	32 674	10 904	8 611	346	.	—
J 2002	57 971	5 436	32 892	10 498	8 789	356	.	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Rechnungsabgren- zungen	Sonstige Passiven						Wertberichtig- ungen und Rück- stellungen ¹
		Autres passifs						
Fin de mois	Comptes de régularisation	Total	CHF	USD	EUR ²	Übrige Währungen	Wertpapierleihge- schäfte ³ und Edel- metallkonten	
	Autres monnaies							Prêts de titres ³ et comptes-métal
	31	32	33	34	35	36	37	38

430 Banken / 430 banques

D 1998	9 522	199 928	5 406	22 953	642	170 548	378	3 197
D 1999	8 475	162 595	13 902	18 476	855	129 361	—	3 439
D 2000	11 307	164 518	17 152	22 607	2 019	122 739	—	3 318
D 2001	9 477	177 956	22 368	15 607	449	139 527	6	1 251
F 2002	7 870	179 247	19 163	13 401	959	145 630	94	1 460
M 2002	7 721	164 436	18 515	12 301	905	132 707	8	1 130
A 2002	7 598	174 616	21 861	12 096	812	139 845	2	1 070
M 2002	7 722	186 875	32 256	15 404	797	138 407	12	1 073
J 2002	7 232	223 362	44 796	20 711	858	156 995	2	1 090
J 2002	7 965	225 949	36 205	18 742	893	170 102	6	1 083

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	9 074	194 739	978	22 651	530	170 203	376	2 805
D 1999	7 911	157 028	9 259	17 832	751	129 186	—	3 106
D 2000	10 655	161 898	15 781	22 050	1 489	122 579	—	2 985
D 2001	8 764	175 919	21 012	14 500	1 086	139 322	—	1 057
F 2002	7 172	176 439	18 049	12 545	235	145 519	92	1 269
M 2002	7 022	162 291	17 396	11 708	608	132 578	—	940
A 2002	7 071	172 013	20 689	11 231	440	139 652	—	878
M 2002	7 105	183 203	30 642	14 041	311	138 209	—	887
J 2002	6 661	218 976	42 669	19 221	283	156 803	—	912
J 2002	7 292	219 793	32 522	17 018	351	169 902	—	902

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	9	0	0	—	—	—	—	—
D 1999	11	29	29	—	—	—	—	—
D 2000	12	220	110	88	15	7	—	—
D 2001	14	271	140	88	35	8	—	—
F 2002	13	258	151	67	31	9	—	—
M 2002	12	194	136	31	22	5	—	—
A 2002	10	229	147	50	16	16	—	—
M 2002	10	257	165	72	11	8	—	—
J 2002	10	326	195	110	10	10	—	—
J 2002	11	2 708	1 957	647	78	25	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	0	1	1	—	—	—	—	—
D 1999	0	3	3	—	—	—	—	—
D 2000	0	1	1	—	—	—	—	—
D 2001	0	—	—	—	—	—	—	—
F 2002	0	—	—	—	—	—	—	—
M 2002	0	—	—	—	—	—	—	—
A 2002	0	—	—	—	—	—	—	—
M 2002	1	—	—	—	—	—	—	—
J 2002	1	—	—	—	—	—	—	—
J 2002	0	—	—	—	—	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	288	4 731	4 250	64	105	312	1	267
D 1999	357	3 985	3 454	308	56	167	—	217
D 2000	413	1 243	656	194	278	114	—	221
D 2001	593	431	351	778	-815	114	6	147
F 2002	587	1 445	241	539	581	83	3	145
M 2002	607	1 087	469	362	149	99	8	144
A 2002	429	1 274	315	594	235	128	2	144
M 2002	481	2 012	467	1 002	381	151	12	140
J 2002	465	1 889	536	790	420	142	2	123
J 2002	556	1 529	455	688	221	159	6	123

¹ Ab Dezember 1997 inkl. Schwankungsreserve für Kreditrisiken

¹ A partir de décembre 1997, y compris réserve pour fluctuations de risques de crédit

² Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

² Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

³ Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

³ Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Reserven für allgemeine Bank- risiken	Gesellschafts- kapital	Allgemeine gesetz- liche Reserve	Reserve für eigene Beteili- gungstitel	Aufwertungs- reserve	Andere Reserven	Gewinnvortrag	Verlustvortrag
Fin de mois	Réserves pour risques bancaires généraux	Capital social	Réserve légale générale	Réserve pour propres titres de participation	Réserve de réévaluation	Autres réserves	Bénéfice reporté	Perte reportée
	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF	CHF
	39	40	41	42	43	44	45	46

430 Banken / 430 banques

D 1998	43						162	—
D 1999	54						629	-66
D 2000	72						1 511	-328
D 2001	89						1 775	-114
F 2002	123						2 057	-100
M 2002	90						2 013	-128
A 2002	86						2 138	-119
M 2002	83						1 977	-185
J 2002	80						1 881	-196
J 2002	80						1 870	-206

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	—						162	—
D 1999	—						628	-66
D 2000	—						1 169	-324
D 2001	—						1 771	-114
F 2002	—						1 862	-100
M 2002	—						1 832	-128
A 2002	—						1 885	-119
M 2002	—						1 700	-185
J 2002	—						1 628	-196
J 2002	—						1 616	-206

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	—						—	—
D 1999	—						—	—
D 2000	—						—	—
D 2001	0						0	0
F 2002	0						0	0
M 2002	0						0	0
A 2002	0						0	0
M 2002	0						0	0
J 2002	0						0	0
J 2002	0						0	0

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	—						—	—
D 1999	—						—	—
D 2000	—						—	—
D 2001	—						—	—
F 2002	—						—	—
M 2002	—						—	—
A 2002	—						—	—
M 2002	—						—	—
J 2002	—						—	—
J 2002	—						—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	43						—	—
D 1999	54						1	—
D 2000	72						342	-4
D 2001	89						4	—
F 2002	123						167	—
M 2002	90						167	—
A 2002	86						254	—
M 2002	83						277	—
J 2002	80						254	—
J 2002	80						254	—

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Passiven gegenüber dem Ausland / Passifs en comptes étrangers

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Total Passiven Total des passifs						Total nachrangige Verpflichtungen Total des engagements de rang subordonné				
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Wertpapier- leihgeschäfte ² und Edelme- tallkonten	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen
Fin de mois	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57

430 Banken / 430 banques

D 1998	1 040 807	85 143	337 359	47 670	361 466	209 171	11 798	855	5 656	1 605	3 681
D 1999	1 164 458	105 462	420 867	134 122	296 209	207 799	14 662	831	7 227	3 166	3 438
D 2000	1 122 934	107 438	531 623	147 895	322 204	13 774	20 148	2 020	10 736	3 735	3 658
D 2001	1 220 361	119 831	598 911	193 167	297 928	10 524	27 669	5 121	12 924	5 413	4 210
F 2002	1 261 039	117 225	615 177	207 659	309 814	11 164	27 957	5 162	13 195	5 396	4 203
M 2002	1 252 269	121 992	617 577	204 053	297 710	10 936	24 600	2 241	12 942	5 331	4 086
A 2002	1 243 883	122 086	590 112	213 762	306 800	11 123	24 211	2 299	12 521	5 334	4 058
M 2002	1 251 190	125 725	593 638	217 553	304 373	9 900	23 917	2 273	12 096	5 603	3 945
J 2002	1 262 976	137 529	572 588	215 203	327 422	10 235	23 065	2 274	11 470	5 383	3 938
J 2002	1 213 707	125 346	543 070	208 145	327 463	9 684	23 303	2 273	11 487	5 317	4 225

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	887 463	47 826	271 370	34 178	329 129	204 960	11 422	698	5 437	1 605	3 681
D 1999	972 231	54 292	342 253	98 500	274 292	202 893	14 232	698	6 964	3 131	3 438
D 2000	921 858	62 124	441 117	110 063	300 040	8 514	18 732	848	10 510	3 717	3 658
D 2001	1 008 244	70 466	509 686	146 123	273 369	8 601	23 039	1 244	12 189	5 396	4 210
F 2002	1 044 447	70 224	522 190	157 298	284 957	9 779	23 279	1 250	12 447	5 379	4 203
M 2002	1 031 478	68 585	526 017	154 756	272 672	9 447	22 850	1 245	12 208	5 313	4 085
A 2002	1 026 018	72 100	499 738	163 151	281 391	9 638	22 421	1 235	11 812	5 316	4 058
M 2002	1 038 268	75 708	506 799	167 832	279 367	8 562	22 167	1 224	11 413	5 585	3 945
J 2002	1 053 825	89 915	488 211	164 046	302 732	8 920	21 336	1 210	10 823	5 365	3 938
J 2002	1 004 245	75 946	457 603	159 632	302 677	8 387	21 570	1 209	10 836	5 299	4 225

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	12 237	9 043	1 172	526	1 425	70	—	—	—	—	—
D 1999	25 868	19 350	3 709	1 969	765	75	—	—	—	—	—
D 2000	24 981	17 390	4 458	2 290	776	66	—	—	—	—	—
D 2001	25 897	19 799	2 874	2 549	608	66	0	—	—	—	—
F 2002	25 152	19 548	2 585	2 555	395	69	0	—	—	—	—
M 2002	25 287	19 250	3 041	2 439	488	70	0	—	—	—	—
A 2002	25 486	18 538	3 463	2 604	812	69	0	—	—	—	—
M 2002	25 238	18 682	3 233	2 302	951	71	0	—	—	—	—
J 2002	24 489	18 020	3 022	2 448	933	65	0	—	—	—	—
J 2002	26 103	19 776	3 227	2 386	651	63	0	—	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	1 088	967	25	60	19	17	—	—	—	—	—
D 1999	1 293	1 117	34	104	10	28	—	—	—	—	—
D 2000	1 348	1 190	30	110	13	6	—	—	—	—	—
D 2001	1 498	1 305	42	132	14	5	—	—	—	—	—
F 2002	1 558	1 357	36	148	11	6	—	—	—	—	—
M 2002	1 541	1 351	38	134	12	6	—	—	—	—	—
A 2002	1 690	1 359	76	239	10	6	—	—	—	—	—
M 2002	1 680	1 374	54	235	11	6	—	—	—	—	—
J 2002	1 637	1 376	73	173	10	5	—	—	—	—	—
J 2002	1 717	1 370	82	249	11	5	—	—	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	96 959	18 151	46 360	7 739	21 149	3 558	376	157	219	—	—
D 1999	108 092	18 951	51 369	19 082	14 768	3 922	430	133	262	35	—
D 2000	114 298	15 006	59 301	20 513	14 945	4 530	1 381	1 137	226	18	—
D 2001	126 387	17 067	61 746	28 611	17 535	1 428	4 605	3 852	735	18	—
F 2002	129 923	15 436	64 931	30 977	17 714	864	4 632	3 867	747	18	—
M 2002	136 084	22 317	63 825	30 689	18 301	950	1 704	951	735	18	1
A 2002	133 239	19 098	63 250	31 350	18 589	954	1 745	1 019	709	18	—
M 2002	129 895	19 160	60 861	31 084	18 012	777	1 705	1 004	683	18	—
J 2002	122 982	16 751	57 242	30 541	17 681	769	1 684	1 019	647	18	—
J 2002	122 550	16 951	58 076	29 030	17 741	751	1 687	1 019	651	17	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

² Nicht monetäre Verpflichtungen aus den Leih- und Repogeschäften

² Engagements non monétaires résultant de prêts de titres et de pensions de titres

Details zu Aktiven

Détails des actifs

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Aktiven / Détails des actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen aus Geldmarktpapieren Créances résultant de papiers monétaires Détails zu Seite 6 / Détails de la page 6									
	Total	Wechsel und Checks	CHF	USD	Reskriptionen und Schatz- scheine öffent- lich-recht- licher Körper- schaften ¹	CHF	USD	Geldmarkt- papiere ²	CHF	USD
Fin de mois		Effets de change et chèques			Rescriptions et bons du trésor de collectivités de droit public ¹			Papiers monétaires ²		
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

430 Banken / 430 banques

D 1998	60 506	3 912	1 419	2 187	30 231	9 132	3 425	26 363	1 344	21 436
D 1999	119 946	7 584	1 241	2 586	41 652	11 751	2 065	70 710	4 181	55 325
D 2000	106 664	6 604	991	1 401	33 298	10 005	8 032	66 763	2 641	56 880
D 2001	108 611	6 427	3 107	660	62 819	6 538	42 434	39 366	2 196	17 151
F 2002	109 190	4 091	2 869	776	68 581	7 502	48 344	36 518	1 807	18 415
M 2002	103 578	3 123	2 176	738	64 927	7 999	46 520	35 528	1 807	18 714
A 2002	97 994	3 440	2 458	753	58 771	7 609	41 886	35 783	1 619	19 854
M 2002	95 494	3 253	2 210	838	56 938	6 335	41 666	35 302	3 335	17 928
J 2002	93 459	3 001	2 149	628	54 602	6 088	37 703	35 856	3 412	17 658
J 2002	98 760	3 547	2 723	622	58 797	6 216	37 586	36 416	3 815	18 585

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	45 205	916	860	21	22 605	1 822	3 242	21 684	181	18 950
D 1999	96 879	3 998	674	12	32 051	2 675	1 755	60 830	798	51 297
D 2000	88 345	4 384	600	80	24 318	1 730	7 811	59 644	1	54 155
D 2001	84 418	5 243	2 785	17	55 042	4	42 078	24 133	4	14 816
F 2002	83 977	2 614	2 554	14	59 580	—	47 927	21 783	104	15 944
M 2002	77 765	1 892	1 838	11	55 480	195	46 087	20 393	101	15 991
A 2002	73 275	2 191	2 113	25	49 644	180	41 447	21 441	122	17 018
M 2002	70 600	1 900	1 851	10	48 995	130	41 189	19 704	103	14 947
J 2002	68 499	1 862	1 814	5	46 997	164	37 283	19 640	108	14 601
J 2002	72 661	2 392	2 329	13	51 108	7	37 309	19 160	121	15 346

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	3 299	378	346	21	2 585	2 585	—	336	336	—
D 1999	5 994	340	298	30	4 342	4 342	—	1 312	1 312	—
D 2000	4 396	303	270	21	3 173	3 155	18	919	919	—
D 2001	3 602	298	225	27	2 680	2 667	13	623	623	—
F 2002	4 265	292	227	25	3 789	3 776	14	183	183	—
M 2002	4 422	321	243	38	3 971	3 950	22	130	130	—
A 2002	4 360	327	244	40	3 904	3 880	23	130	130	—
M 2002	4 582	321	238	37	3 186	3 166	20	1 076	1 076	—
J 2002	4 271	308	236	28	2 966	2 947	19	997	997	—
J 2002	4 574	301	233	25	3 145	3 126	19	1 128	1 128	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	245	36	35	—	209	209	—	—	—	—
D 1999	241	37	36	—	204	204	—	—	—	—
D 2000	398	38	38	—	360	360	—	—	—	—
D 2001	270	27	26	—	243	243	—	—	—	—
F 2002	266	24	23	—	242	242	—	1	1	—
M 2002	209	26	25	—	181	181	—	1	1	—
A 2002	247	36	35	—	209	209	—	1	1	—
M 2002	303	34	34	—	269	269	—	—	—	—
J 2002	277	33	32	—	244	244	—	—	—	—
J 2002	276	32	32	—	245	245	—	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	4 922	627	31	344	1 491	1 382	5	2 804	305	1 788
D 1999	7 050	728	139	312	884	825	42	5 438	715	2 885
D 2000	6 225	396	21	263	1 353	1 220	27	4 476	906	2 006
D 2001	13 187	273	19	195	1 380	1 129	29	11 533	532	1 449
F 2002	12 591	308	18	207	1 665	1 258	27	10 617	483	1 196
M 2002	13 086	305	18	189	1 747	1 251	34	11 033	483	1 661
A 2002	12 545	294	17	175	1 809	1 267	33	10 443	552	1 361
M 2002	12 121	427	42	292	1 298	793	23	10 395	917	1 371
J 2002	12 573	317	17	192	1 315	804	29	10 941	998	1 547
J 2002	13 131	348	94	172	1 489	980	32	11 295	1 128	1 586

¹ Inkl. Geldmarktbuchforderungen der Eidgenossenschaft

¹ Y compris créances comptables à court terme sur la Confédération

² Geldmarktpapiere, -buchforderungen, Wertrechte auf Geldmarkt- und ähnlichen Papieren

² Papiers monétaires, créances comptables à court terme, droits-valeurs sur papiers monétaires et assimilés

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Aktiven / Détails des actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Banken Créances sur les banques									
	<i>Restlaufzeiten - Details zu Seite 7 Echéances - détails de la page 7</i>									
Fin de mois	Total	auf Sicht	CHF	USD	mit Restlauf- zeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder)	CHF	USD	mit Restlauf- zeit über 1 Monat bis 3 Monate	CHF	USD
	11	à vue	13	14	avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)	16	17	avec échéance dans plus de 1 mois et jus- qu'à 3 mois	19	20

430 Banken / 430 banques

D 1998	527 772	49 451	14 858	14 219	369 911	32 923	85 792	61 319	13 864	16 776
D 1999	659 842	42 767	8 199	11 753	525 599	43 549	147 855	60 933	12 549	25 007
D 2000	555 739	53 185	14 553	13 386	388 569	39 033	199 106	57 486	14 836	16 968
D 2001	557 737	49 067	13 510	13 609	371 934	40 559	200 312	73 909	14 261	30 803
F 2002	548 703	57 467	13 795	16 595	354 639	37 411	203 556	71 783	16 524	26 822
M 2002	593 074	58 453	16 944	16 545	388 327	42 920	228 356	79 993	14 926	33 501
A 2002	573 827	59 738	19 944	15 155	355 080	37 164	205 689	95 774	17 517	43 722
M 2002	584 507	48 962	12 207	12 008	387 319	36 941	220 147	84 476	17 905	30 007
J 2002	589 441	45 921	14 199	11 093	375 124	40 517	206 732	102 569	18 178	36 186
J 2002	559 993	41 854	11 972	11 819	332 744	34 783	186 547	109 992	18 722	41 725

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	387 343	29 634	10 595	8 864	292 455	6 881	56 403	35 003	1 976	9 274
D 1999	512 811	17 921	2 585	5 158	443 164	17 448	117 616	35 726	2 862	16 120
D 2000	395 361	24 918	6 422	4 066	298 233	11 628	164 464	34 322	5 007	9 130
D 2001	381 872	12 950	3 761	1 910	279 856	7 835	165 654	47 967	4 792	22 309
F 2002	372 055	22 558	4 562	5 436	267 359	7 906	169 859	39 940	4 084	17 596
M 2002	421 222	23 347	6 330	6 618	300 774	12 121	196 120	54 954	4 455	26 344
A 2002	397 444	22 424	10 556	2 771	270 762	9 496	174 539	65 266	4 627	33 895
M 2002	417 489	16 409	3 998	2 348	306 178	10 113	189 087	57 056	5 410	22 388
J 2002	430 460	17 190	6 019	2 552	294 982	12 709	178 085	77 961	6 591	29 477
J 2002	400 042	12 040	3 556	3 264	258 871	6 873	160 940	79 889	6 334	32 775

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	19 556	2 534	875	236	10 139	7 998	843	3 521	2 930	298
D 1999	22 883	3 066	640	408	13 808	9 575	1 965	3 357	2 131	569
D 2000	23 187	3 646	2 298	439	12 363	7 712	1 787	3 691	2 199	797
D 2001	25 798	3 116	1 033	481	15 688	11 213	2 190	3 783	2 240	685
F 2002	25 121	2 459	580	742	14 958	10 712	1 529	3 986	2 787	527
M 2002	24 501	3 259	1 226	880	14 022	10 087	1 448	3 595	2 397	383
A 2002	28 510	3 267	1 482	559	16 224	10 027	2 803	5 158	3 893	479
M 2002	26 934	3 008	898	1 034	14 498	9 532	1 936	5 758	4 532	486
J 2002	25 637	2 545	960	689	14 921	10 254	2 170	4 843	3 831	423
J 2002	25 856	2 529	962	353	15 224	11 048	1 719	4 762	3 405	464

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	1 747	515	282	41	905	607	47	165	157	1
D 1999	2 186	571	313	43	1 115	572	29	363	321	—
D 2000	2 834	587	322	55	1 241	1 024	20	668	571	—
D 2001	3 644	649	334	62	1 693	1 402	33	927	902	—
F 2002	3 666	575	288	62	1 589	1 388	27	824	817	—
M 2002	3 513	512	241	63	1 356	1 153	26	1 000	992	—
A 2002	3 488	577	276	59	1 467	1 264	24	799	789	1
M 2002	3 553	537	261	59	1 587	1 357	23	950	933	1
J 2002	3 388	502	225	51	1 303	1 130	27	940	896	—
J 2002	3 771	630	345	69	1 664	1 454	32	898	884	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	62 797	7 754	1 196	2 791	36 276	7 869	17 346	11 845	2 803	4 427
D 1999	59 391	9 152	1 805	3 085	33 828	6 059	16 597	11 032	2 944	5 217
D 2000	69 230	9 959	2 310	3 535	42 217	8 425	20 672	8 704	2 449	4 041
D 2001	85 310	18 094	4 897	6 199	43 470	8 810	21 802	12 559	2 828	5 593
F 2002	84 307	17 718	4 638	6 420	41 248	6 828	21 939	14 017	3 801	4 803
M 2002	82 396	17 735	5 328	5 195	41 336	8 971	18 947	11 485	2 976	4 658
A 2002	82 470	18 223	3 934	7 295	37 766	6 023	18 857	14 846	3 497	6 534
M 2002	78 900	14 974	3 512	5 170	39 452	7 110	20 480	11 529	2 675	4 654
J 2002	69 923	12 292	3 030	4 312	36 107	6 304	17 750	9 262	2 930	3 625
J 2002	69 620	12 298	3 281	4 073	32 658	6 285	16 686	12 541	3 176	5 464

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Aktiven / Détails des actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Banken/Fortsetzung Créances sur les banques/suite								
	Restlaufzeiten - Details zu Seite 7 Échéances - détails de la page 7								
Fin de mois	mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr	CHF	USD	mit Restlaufzeit über 1 Jahr bis 5 Jahre	CHF	USD	mit Restlaufzeit über 5 Jahre	CHF	USD
	avec échéance dans plus de 3 mois et jus- qu'à 1 an	21	22	23	24	25	26	27	28

430 Banken / 430 banques

D 1998	38 716	10 182	9 878	6 112	3 995	1 622	2 263	884	105
D 1999	22 480	8 850	6 893	6 612	3 768	1 325	1 451	1 356	56
D 2000	44 775	11 891	10 661	8 628	2 857	5 074	3 096	2 056	963
D 2001	54 074	13 940	11 613	6 367	2 415	3 333	2 385	1 381	913
F 2002	56 019	15 042	12 176	6 432	2 449	3 381	2 363	1 361	906
M 2002	57 009	15 629	12 962	6 811	2 798	3 424	2 481	1 454	882
A 2002	53 619	16 858	10 236	6 949	2 892	3 440	2 667	1 550	928
M 2002	54 504	15 618	11 330	6 425	2 884	2 932	2 820	1 571	1 058
J 2002	56 681	13 370	9 143	5 927	2 936	2 357	3 218	1 618	1 389
J 2002	66 182	14 333	11 764	6 019	2 932	2 431	3 201	1 674	1 321

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	24 859	2 337	6 542	3 781	2 253	1 415	1 609	289	58
D 1999	11 477	3 189	4 053	4 022	1 758	1 087	499	448	45
D 2000	29 754	4 856	5 273	6 725	1 501	4 837	1 409	423	959
D 2001	35 690	6 267	5 858	3 988	515	3 155	1 420	523	842
F 2002	36 768	5 885	6 190	4 010	516	3 231	1 420	498	867
M 2002	36 637	6 009	6 785	4 075	530	3 283	1 436	494	843
A 2002	33 441	7 264	4 285	4 056	526	3 267	1 495	500	855
M 2002	32 667	5 815	4 950	3 537	516	2 782	1 641	512	987
J 2002	35 356	3 499	3 756	2 934	494	2 165	2 038	553	1 349
J 2002	44 233	4 502	6 075	2 982	488	2 206	2 027	610	1 280

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	2 473	1 820	316	744	706	—	145	138	—
D 1999	1 910	1 346	303	618	555	9	124	123	—
D 2000	2 685	1 714	428	579	421	71	222	222	—
D 2001	2 499	1 451	644	503	295	94	209	202	—
F 2002	3 048	2 058	536	462	254	90	207	200	—
M 2002	2 972	1 973	622	443	239	88	210	202	—
A 2002	3 212	2 041	692	438	247	80	211	200	—
M 2002	3 006	1 641	745	454	239	86	211	200	—
J 2002	2 665	1 449	634	451	254	81	211	200	—
J 2002	2 714	1 523	720	415	235	78	212	199	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	58	57	1	97	97	—	7	7	—
D 1999	61	60	—	65	65	—	11	11	—
D 2000	280	249	—	49	49	—	9	9	—
D 2001	355	355	—	21	21	—	—	—	—
F 2002	616	608	—	63	33	—	—	—	—
M 2002	575	567	—	70	40	—	—	—	—
A 2002	556	551	—	90	60	—	—	—	—
M 2002	402	400	—	76	47	—	1	1	—
J 2002	561	557	—	83	53	—	—	—	—
J 2002	487	483	—	86	55	—	6	6	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	6 040	2 783	1 930	708	361	104	173	128	41
D 1999	4 380	1 877	1 466	742	417	114	257	229	—
D 2000	7 189	2 644	3 583	822	544	77	338	293	—
D 2001	9 690	3 025	3 684	878	698	29	618	527	67
F 2002	9 871	3 316	4 267	874	693	30	578	519	34
M 2002	10 371	3 334	4 241	855	683	31	613	549	35
A 2002	9 949	3 466	3 925	951	724	56	733	634	69
M 2002	11 302	3 891	4 106	909	737	27	734	638	66
J 2002	10 600	3 946	3 335	964	808	60	699	646	30
J 2002	10 432	3 426	3 337	996	808	61	695	646	30

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Aktiven / Détails des actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Kunden Créances sur la clientèle Détails zu Seite 7 und 8 / Détails des pages 7 et 8										
	Total										
Fin de mois	gedeckte Forderungen / gagées										
	Total	öffentlich- rechtliche Körperschaften	CHF	USD	hypotheka- risch gedeckt (ohne öffent- lich-rechtliche Körperschaften)	CHF	USD	übrige ge- deckte Forde- rungen	CHF	USD	
		sur collec- tivités de droit public			garanties par hypothèque (sans collec- tivités de droit public)			autres créances gagées			
	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40

430 Banken / 430 banques

D 1998	405 600	212 028	4 213	3 534	666	23 341	22 812	103	184 474	40 891	48 548
D 1999	420 782	224 989	4 607	3 885	716	20 328	19 858	140	200 054	39 919	61 698
D 2000	416 127	197 400	20 990	3 794	857	19 568	18 679	199	156 842	41 944	64 239
D 2001	425 725	190 489	16 569	8 264	897	18 901	17 871	183	155 019	40 883	63 264
F 2002	444 140	194 811	17 792	8 998	844	18 466	17 319	121	158 553	42 450	66 521
M 2002	442 698	199 558	17 887	8 714	835	18 641	17 430	122	163 030	40 712	67 785
A 2002	437 631	201 526	17 615	8 454	802	18 380	17 130	125	165 531	43 766	66 881
M 2002	423 406	197 931	14 741	8 405	874	18 145	16 796	121	165 045	45 118	64 192
J 2002	406 229	190 251	14 952	8 494	789	18 053	16 651	118	157 246	40 540	61 102
J 2002	401 645	181 983	14 822	8 439	800	17 955	16 453	116	149 206	40 756	59 011

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	278 619	142 021	1 813	1 738	66	9 792	9 525	18	130 416	16 377	33 694
D 1999	274 664	142 501	1 437	1 199	237	7 785	7 578	43	133 279	16 986	40 878
D 2000	255 943	112 979	18 022	986	709	7 078	6 876	110	87 879	19 382	40 389
D 2001	269 127	103 894	8 976	792	786	6 850	6 701	49	88 068	18 688	38 538
F 2002	288 740	106 544	9 454	791	772	6 597	6 459	35	90 493	20 315	40 058
M 2002	284 372	108 750	9 419	795	738	6 669	6 549	31	92 662	18 179	39 830
A 2002	281 137	110 134	9 426	799	714	6 487	6 383	25	94 221	20 151	39 752
M 2002	269 443	108 322	6 931	797	783	6 370	6 214	20	95 021	21 331	39 002
J 2002	251 401	101 540	7 072	797	707	6 418	6 265	18	88 050	16 530	36 760
J 2002	251 204	96 614	6 986	785	716	6 437	6 255	16	83 191	18 156	35 599

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	48 325	17 219	938	938	—	8 090	8 070	18	8 191	7 078	711
D 1999	47 437	16 545	1 546	1 538	5	7 048	6 986	36	7 951	5 964	1 387
D 2000	53 814	17 344	1 917	1 913	3	6 659	6 643	1	8 768	6 354	1 384
D 2001	52 067	21 506	6 638	6 636	1	6 558	6 538	2	8 310	6 131	1 438
F 2002	50 061	21 977	7 372	7 320	1	6 366	6 344	2	8 239	6 344	1 438
M 2002	50 107	21 808	7 360	7 309	1	6 298	6 278	2	8 150	6 300	1 479
A 2002	48 936	21 370	7 094	7 042	1	6 110	6 094	3	8 166	6 338	1 441
M 2002	48 740	21 247	7 050	7 000	1	5 982	5 966	3	8 215	6 454	1 353
J 2002	48 997	20 654	7 004	6 961	1	5 626	5 606	3	8 024	6 360	1 265
J 2002	48 352	20 327	6 972	6 931	1	5 477	5 447	3	7 878	6 209	1 260

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	7 524	4 528	407	407	—	2 763	2 760	1	1 358	1 340	6
D 1999	7 133	4 187	562	562	—	2 289	2 284	1	1 336	1 310	10
D 2000	7 138	4 153	571	571	—	2 226	2 216	2	1 356	1 317	16
D 2001	6 766	4 064	509	509	—	2 086	2 080	1	1 469	1 385	8
F 2002	6 697	4 025	484	484	—	2 119	2 111	1	1 422	1 385	10
M 2002	6 706	3 979	493	493	—	2 099	2 091	1	1 387	1 350	9
A 2002	6 748	4 042	516	516	—	2 131	2 123	1	1 395	1 360	10
M 2002	6 651	3 989	522	522	—	2 078	2 071	1	1 389	1 358	8
J 2002	6 745	4 039	530	530	—	2 124	2 116	2	1 385	1 354	8
J 2002	6 510	3 925	523	523	—	2 051	2 044	1	1 351	1 320	7

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	44 137	28 839	598	65	529	876	703	56	27 365	8 752	9 539
D 1999	55 214	36 314	471	102	368	542	434	48	35 301	7 785	12 871
D 2000	59 429	35 358	82	28	43	1 040	555	75	34 236	5 912	14 550
D 2001	59 849	34 859	56	26	28	877	251	41	33 926	6 461	15 676
F 2002	60 537	35 988	35	32	—	1 065	239	70	34 888	6 397	16 972
M 2002	62 786	38 176	444	25	26	1 141	236	78	36 591	6 380	18 184
A 2002	62 848	39 960	433	25	20	1 209	250	82	38 318	7 547	17 966
M 2002	61 479	38 717	99	21	24	1 272	253	86	37 346	7 783	16 274
J 2002	60 106	37 260	207	132	23	1 294	238	73	35 759	7 669	15 524
J 2002	58 359	35 476	208	132	25	1 338	250	74	33 930	6 688	14 860

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Aktiven / Détails des actifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Forderungen gegenüber Kunden/Fortsetzung Créances sur la clientèle/suite Details zu Seite 7 und 8 / Détails des pages 7 et 8							
	ungedeckte Forderungen / en blanc							
Fin de mois	Total	öffentlich-rechtliche Körperschaften	CHF	USD	übrige ungedeckte Forderungen	CHF	USD	
		sur collectivités de droit public			autres créances en blanc			
	41	42	43	44	45	46	47	

430 Banken / 430 banques

D 1998	193 572	22 660	21 236	1 222	170 912	64 772	62 417
D 1999	195 793	21 932	20 979	824	173 861	77 033	55 558
D 2000	218 728	26 440	24 885	1 076	192 288	71 073	85 574
D 2001	235 236	20 143	19 063	431	215 093	75 645	96 744
F 2002	249 330	28 015	18 459	1 011	221 315	71 736	105 375
M 2002	243 140	27 789	18 328	595	215 351	70 012	105 920
A 2002	236 104	27 977	17 853	823	208 127	68 438	100 612
M 2002	225 475	23 595	17 274	760	201 880	66 514	98 033
J 2002	215 979	19 027	17 802	705	196 952	69 088	91 020
J 2002	219 662	19 573	17 682	755	200 089	67 050	93 862

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	136 598	8 021	6 715	1 173	128 577	34 024	55 487
D 1999	132 163	8 123	7 274	761	124 040	43 737	45 519
D 2000	142 964	8 440	6 982	1 006	134 524	35 048	71 712
D 2001	165 233	7 389	6 461	359	157 844	38 562	84 764
F 2002	182 196	16 310	7 253	823	165 886	35 867	93 114
M 2002	175 622	16 066	6 771	452	159 556	34 122	93 472
A 2002	171 003	16 810	6 839	694	154 193	32 543	89 674
M 2002	161 121	12 647	6 423	694	148 474	30 702	87 275
J 2002	149 861	7 806	6 676	645	142 055	31 726	80 167
J 2002	154 590	8 417	6 666	656	146 173	30 451	83 427

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	31 105	11 713	11 662	17	19 392	17 893	713
D 1999	30 891	10 625	10 621	3	20 266	18 158	1 108
D 2000	36 471	14 345	14 319	9	22 126	18 724	2 487
D 2001	30 561	9 100	9 033	2	21 461	18 647	1 766
F 2002	28 084	7 802	7 723	65	20 282	17 333	1 816
M 2002	28 299	7 612	7 596	1	20 687	17 558	1 965
A 2002	27 566	7 129	7 112	1	20 437	17 427	1 841
M 2002	27 493	6 992	6 974	1	20 501	17 685	1 727
J 2002	28 342	7 209	7 195	—	21 133	18 324	1 727
J 2002	28 025	7 235	7 222	—	20 790	18 055	1 653

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	2 996	987	987	—	2 009	1 985	9
D 1999	2 946	932	932	—	2 014	1 965	30
D 2000	2 985	911	911	—	2 074	2 043	16
D 2001	2 702	699	698	—	2 003	1 974	11
F 2002	2 671	688	688	—	1 983	1 949	14
M 2002	2 727	666	666	—	2 061	2 031	13
A 2002	2 706	681	681	—	2 025	1 991	15
M 2002	2 662	679	679	—	1 983	1 954	11
J 2002	2 707	676	676	—	2 031	1 986	10
J 2002	2 585	637	637	—	1 948	1 922	9

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	15 299	409	357	23	14 890	6 265	5 522
D 1999	18 900	286	216	47	18 614	6 545	7 806
D 2000	24 071	335	278	48	23 736	8 249	9 613
D 2001	24 990	404	332	57	24 586	9 631	8 872
F 2002	24 549	794	400	98	23 755	9 437	9 082
M 2002	24 610	634	512	115	23 976	9 416	9 329
A 2002	22 888	484	372	106	22 404	9 355	8 007
M 2002	22 763	431	365	53	22 332	9 444	7 996
J 2002	22 846	393	323	49	22 453	9 698	8 091
J 2002	22 883	388	273	89	22 495	9 978	7 705

Details zu Passiven

Détails des passifs

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren Engagements résultant de papiers monétaires												
	Restlaufzeiten - Details zu Seite 14 Echéances - détails de la page 14												
Fin de mois	Total	mit Rest- laufzeit bis 1 Monat (inkl. Call- gelder)	CHF	USD	mit Rest- laufzeit über 1 Monat bis 3 Monate	CHF	USD	mit Rest- laufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr	CHF	USD	mit Rest- laufzeit über 1 Jahr	CHF	USD
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

430 Banken / 430 banques

D 1998	44 783	12 505	291	9 126	11 597	124	9 030	19 899	319	15 606	783	106	672
D 1999	75 333	17 539	403	9 609	13 539	194	11 887	41 333	240	36 343	2 922	18	2 859
D 2000	54 055	20 248	115	17 614	11 955	45	10 320	19 979	49	18 949	1 874	—	1 874
D 2001	76 484	20 937	143	19 230	16 902	80	14 823	36 847	35	35 318	1 798	17	1 748
F 2002	91 776	28 680	130	22 733	17 492	230	16 967	44 245	41	41 880	1 360	17	1 313
M 2002	93 651	14 658	422	13 062	30 838	49	28 863	46 448	60	44 210	1 706	14	1 663
A 2002	88 573	20 897	136	16 046	26 984	53	25 948	39 089	64	37 409	1 603	24	1 550
M 2002	76 960	20 158	139	18 882	24 126	25	22 914	31 420	63	30 150	1 256	25	1 202
J 2002	68 394	16 454	422	14 114	20 286	43	19 762	30 756	57	29 444	898	28	842
J 2002	61 195	17 883	142	15 372	15 583	59	13 651	26 100	56	25 399	1 629	28	1 573

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	44 505	12 412	261	9 079	11 540	123	8 980	19 797	288	15 544	756	106	650
D 1999	74 558	17 362	360	9 523	13 461	184	11 827	40 875	133	36 283	2 860	—	2 850
D 2000	53 435	20 054	68	17 557	11 817	20	10 244	19 701	13	18 888	1 862	—	1 862
D 2001	75 990	20 775	92	19 190	16 818	49	14 782	36 698	27	35 305	1 699	—	1 687
F 2002	91 314	28 561	100	22 677	17 436	222	16 934	44 068	41	41 865	1 250	—	1 250
M 2002	93 182	14 546	391	13 030	30 691	41	28 842	46 369	57	44 201	1 577	—	1 577
A 2002	88 136	20 795	94	16 021	26 816	53	25 936	39 045	61	37 401	1 479	10	1 469
M 2002	76 409	19 827	87	18 748	24 068	25	22 898	31 379	58	30 144	1 135	12	1 123
J 2002	68 062	16 292	388	14 087	20 272	43	19 754	30 720	52	29 439	779	15	764
J 2002	60 931	17 767	120	15 345	15 570	59	13 637	26 070	51	25 391	1 525	15	1 510

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	13	12	12	—	0	—	—	—	—	—	—	—	—
D 1999	19	16	15	—	2	—	2	1	—	—	—	—	—
D 2000	20	20	19	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
D 2001	51	20	20	—	31	31	—	0	—	—	—	—	—
F 2002	14	14	14	—	0	—	—	0	—	—	—	—	—
M 2002	14	14	14	—	0	—	—	0	—	—	—	—	—
A 2002	19	19	19	—	0	—	—	0	—	—	—	—	—
M 2002	24	24	24	—	0	—	—	0	—	—	—	—	—
J 2002	15	15	14	1	0	—	—	0	—	—	—	—	—
J 2002	8	8	8	—	0	—	—	0	—	—	—	—	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	2	2	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
D 1999	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
D 2000	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
D 2001	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
F 2002	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
M 2002	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
A 2002	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
M 2002	2	2	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
J 2002	1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
J 2002	0	0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	241	63	8	41	52	—	48	99	30	62	26	—	21
D 1999	234	122	10	79	61	1	58	41	1	39	9	—	9
D 2000	207	97	12	55	71	—	67	27	—	27	12	—	12
D 2001	140	70	3	38	34	—	34	24	—	12	13	—	7
F 2002	165	88	6	48	38	—	35	27	—	16	13	—	7
M 2002	161	81	9	30	21	—	21	21	—	8	37	—	32
A 2002	132	64	8	25	14	—	13	20	—	8	34	—	28
M 2002	253	182	19	134	16	—	16	20	—	7	35	—	29
J 2002	123	62	7	26	11	—	8	14	—	5	34	—	29
J 2002	111	55	9	17	13	—	12	9	—	9	34	—	29

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen gegenüber Banken Engagements envers les banques									
	<i>Restlaufzeiten - Details zu Seite 14 Echéances - détails de la page 14</i>									
Fin de mois	Total	auf Sicht	CHF	USD	mit Restlauf- zeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder)	CHF	USD	mit Restlauf- zeit über 1 Monat bis 3 Monate	CHF	USD
		à vue			avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)			avec échéance dans plus de 1 mois et jus- qu'à 3 mois		
	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23

430 Banken / 430 banques

D 1998	512 738	50 130	19 703	12 358	345 499	41 687	75 383	61 456	11 176	20 104
D 1999	623 153	39 732	13 167	9 929	462 159	52 624	105 747	61 753	15 709	22 751
D 2000	602 550	46 240	16 036	13 592	347 576	48 753	149 935	63 990	12 850	23 776
D 2001	597 603	61 879	19 715	13 790	325 543	45 644	156 347	69 956	13 897	27 646
F 2002	591 284	67 500	20 647	15 343	316 688	39 096	160 053	56 155	12 004	21 051
M 2002	616 950	68 033	20 733	18 983	329 366	41 956	173 619	67 418	16 567	20 517
A 2002	603 580	75 244	25 607	17 455	291 283	37 938	148 735	87 043	15 152	28 561
M 2002	610 837	64 583	19 975	12 620	318 569	42 422	153 015	69 106	10 861	24 336
J 2002	601 328	61 302	20 309	12 559	316 906	43 331	147 288	64 071	15 210	20 965
J 2002	552 232	54 747	14 462	14 842	267 143	39 343	126 308	75 817	15 510	23 351

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	407 132	35 119	13 179	8 985	307 837	32 526	62 448	34 259	3 112	8 405
D 1999	489 344	23 064	6 484	5 769	418 251	40 045	90 040	24 690	2 644	8 588
D 2000	452 989	23 154	7 432	6 206	297 803	35 189	131 546	29 382	3 016	8 637
D 2001	434 173	24 381	7 674	4 178	278 252	34 087	137 952	36 178	3 701	12 631
F 2002	432 809	31 115	10 181	5 165	269 353	27 253	141 526	28 872	4 046	9 285
M 2002	451 751	31 645	9 217	8 575	282 266	29 287	155 645	33 341	4 155	7 718
A 2002	439 573	35 226	13 352	6 231	249 475	26 916	134 220	52 138	3 224	14 935
M 2002	451 608	30 589	9 729	5 276	269 231	26 954	136 327	39 851	2 252	12 229
J 2002	451 598	28 477	9 718	5 465	275 723	32 324	132 805	34 596	5 778	9 938
J 2002	405 591	21 837	4 695	6 312	226 353	27 980	113 092	47 268	6 765	12 110

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	20 633	2 296	1 437	136	5 208	3 410	1 050	4 839	4 029	467
D 1999	34 243	2 720	1 328	673	9 268	5 883	2 138	7 462	5 407	1 612
D 2000	35 728	3 196	1 149	1 412	10 083	5 279	2 493	5 686	3 482	1 305
D 2001	34 330	2 387	1 524	222	8 338	5 128	1 604	5 407	3 446	1 201
F 2002	32 105	2 708	2 001	142	7 567	4 193	1 493	3 738	2 500	639
M 2002	32 235	3 184	2 515	165	6 646	3 656	1 794	4 028	2 297	647
A 2002	33 758	3 847	2 591	771	7 277	3 490	1 112	4 328	2 319	1 119
M 2002	32 424	2 813	2 085	107	6 918	3 580	1 426	4 860	2 781	1 087
J 2002	31 478	2 655	2 059	55	7 148	4 068	1 360	4 645	2 753	1 141
J 2002	29 581	2 115	1 391	172	7 071	3 835	1 123	3 623	1 932	973

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	3 669	670	649	5	174	163	2	418	414	—
D 1999	5 201	507	477	8	165	156	2	1 011	1 009	—
D 2000	5 719	711	640	4	378	368	2	981	973	—
D 2001	5 585	686	589	15	477	380	29	1 458	1 391	10
F 2002	5 096	242	177	16	822	769	1	1 374	1 323	—
M 2002	5 262	627	521	6	852	801	1	1 304	1 259	1
A 2002	5 266	340	300	10	743	673	22	1 272	1 182	19
M 2002	5 288	384	350	5	719	639	2	1 206	1 156	17
J 2002	5 346	383	315	10	635	608	19	1 472	1 414	19
J 2002	5 494	371	335	3	664	619	2	1 746	1 648	35

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	62 066	6 320	1 967	1 986	25 517	3 622	9 808	19 058	2 424	10 474
D 1999	68 815	7 410	2 408	2 538	25 403	3 701	10 964	23 517	4 698	11 027
D 2000	75 425	10 334	3 519	3 222	27 842	3 285	12 540	22 160	2 623	12 370
D 2001	93 603	26 380	7 061	7 074	30 299	3 474	14 322	21 080	2 972	12 040
F 2002	89 136	24 146	5 118	7 345	29 694	3 488	14 782	17 440	2 104	9 873
M 2002	94 658	23 130	5 477	6 929	30 736	4 991	13 876	23 162	6 207	10 691
A 2002	93 087	26 159	5 636	8 152	25 489	3 611	11 225	23 938	5 727	11 225
M 2002	91 108	21 641	5 043	4 905	33 231	7 260	13 212	18 257	2 546	9 783
J 2002	82 803	20 739	4 969	5 073	25 007	3 376	10 973	18 371	3 135	8 634
J 2002	81 240	21 112	4 728	6 315	23 700	3 337	9 424	19 258	3 483	9 183

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen gegenüber Banken/Fortsetzung Engagements envers les banques/suite								
	<i>Restlaufzeiten - Détails zu Seite 14 Echéances - détails de la page 14</i>								
Fin de mois	mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr	CHF	USD	mit Restlaufzeit über 1 Jahr bis 5 Jahre	CHF	USD	mit Restlaufzeit über 5 Jahre	CHF	USD
	avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an			avec échéance dans plus de 1 an et jusqu'à 5 ans			avec échéance dans plus de 5 ans		
	24	25	26	27	28	29	30	31	32

430 Banken / 430 banques

D 1998	38 088	10 381	8 236	7 887	6 837	398	2 386	1 883	314
D 1999	29 956	12 631	7 900	10 764	9 442	367	6 372	5 389	445
D 2000	47 122	14 269	13 973	11 775	10 592	535	7 419	6 459	426
D 2001	53 259	16 830	10 891	14 765	12 707	737	7 195	6 471	443
F 2002	59 543	14 325	13 100	14 600	12 414	884	7 334	6 170	378
M 2002	61 025	16 650	14 019	14 294	12 772	472	6 288	5 499	375
A 2002	62 992	19 557	11 229	14 945	13 447	457	6 140	5 559	322
M 2002	66 235	19 752	12 726	14 382	12 652	465	5 718	5 153	312
J 2002	66 784	17 084	12 204	15 004	13 463	509	5 809	5 266	301
J 2002	68 200	15 462	13 041	14 784	13 325	522	5 955	5 291	368

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	21 737	2 068	3 713	913	521	79	143	1	132
D 1999	10 631	2 887	2 673	903	219	21	251	—	243
D 2000	24 358	3 536	7 127	322	51	48	241	—	233
D 2001	30 240	5 023	5 349	543	14	50	271	—	244
F 2002	34 486	2 763	5 460	660	14	175	246	—	235
M 2002	34 821	4 608	6 267	662	11	175	245	—	235
A 2002	36 285	6 925	4 471	1 420	775	172	286	58	218
M 2002	39 695	7 642	5 864	916	11	188	253	30	212
J 2002	40 445	5 102	5 538	1 582	885	206	245	30	205
J 2002	43 573	4 196	6 523	1 465	845	214	368	29	272

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	4 078	3 553	273	3 157	3 065	62	1 054	958	3
D 1999	4 619	3 666	635	5 671	5 631	—	4 503	4 097	—
D 2000	4 964	3 598	976	6 646	6 496	76	5 153	4 741	—
D 2001	5 642	4 404	762	8 668	8 255	78	3 731	3 590	—
F 2002	5 605	4 145	1 041	8 543	8 206	3	3 586	3 445	—
M 2002	5 605	4 064	1 167	8 489	8 154	3	3 546	3 407	—
A 2002	5 656	3 950	1 184	8 441	8 117	2	3 496	3 356	—
M 2002	5 410	3 462	1 330	8 348	8 012	10	3 360	3 221	—
J 2002	4 915	3 343	1 071	8 419	8 082	9	3 350	3 210	—
J 2002	4 569	3 171	1 066	8 381	8 056	9	3 399	3 260	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	830	822	2	1 486	1 483	—	91	91	—
D 1999	1 915	1 902	1	1 465	1 463	—	138	138	—
D 2000	2 238	2 221	1	1 340	1 339	—	72	71	—
D 2001	2 205	2 187	1	753	753	—	7	7	—
F 2002	1 864	1 850	1	786	787	—	8	8	—
M 2002	1 713	1 699	—	759	758	—	8	8	—
A 2002	2 173	2 157	—	729	730	—	8	8	—
M 2002	2 255	2 238	—	718	718	—	7	7	—
J 2002	2 167	2 151	1	682	683	—	7	7	—
J 2002	2 040	2 003	11	666	667	—	6	6	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	8 958	3 048	3 718	1 295	783	232	890	625	179
D 1999	9 863	2 747	4 074	1 345	781	341	1 163	838	202
D 2000	12 383	3 097	5 374	1 426	736	351	1 202	901	193
D 2001	10 718	2 510	4 133	2 527	1 464	593	2 595	2 294	199
F 2002	12 556	2 664	5 611	2 327	1 189	679	2 922	2 155	143
M 2002	13 966	3 703	5 587	1 770	1 289	268	1 887	1 493	140
A 2002	14 058	4 134	4 668	1 766	1 289	256	1 668	1 465	104
M 2002	14 600	4 427	4 783	1 825	1 402	242	1 523	1 330	100
J 2002	15 289	4 650	4 929	1 764	1 312	270	1 619	1 443	94
J 2002	13 831	4 202	4 658	1 725	1 263	277	1 606	1 429	95

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Verpflichtungen gegenüber Kunden in Spar- und Anlageform Engagements envers la clientèle sous forme d'épargne et de placements								
	<i>Details zu Seite 15 Détails de la page 15</i>								
Fin de mois	Total	in Sparform sous forme d'épargne davon / dont				in Anlageform sous forme de placements davon / dont			
		Total	Transaktions- konten	Freizügigkeits- konten 2. Säule	Gebundene Vor- sorgegelder 3. Säule	Übrige	Total	Transaktions- konten	Übrige
		Comptes de transactions	Comptes de libre passage (2e pilier)	Fonds de la prévoyance liée (3e pilier)	Autres		Comptes de transactions	Autres	
	33	34	35	36	37	38	39	40	41

430 Banken / 430 banques

D 1998	282 764	210 118	18 999	11 533	16 461	163 125	72 646	56 709	15 937
D 1999	286 665	211 138	21 069	11 987	16 350	161 732	75 527	62 367	13 159
D 2000	267 038	192 763	18 303	11 626	15 358	147 476	74 274	63 039	11 235
D 2001	271 161	191 991	18 297	11 530	16 296	145 868	79 170	66 140	13 030
F 2002	276 881	196 567	18 188	11 781	16 706	149 893	80 314	67 333	12 981
M 2002	280 440	200 171	18 603	11 882	16 825	152 861	80 269	66 922	13 347
A 2002	281 183	201 366	18 800	11 948	16 809	153 810	79 817	66 659	13 158
M 2002	283 195	203 195	19 027	12 073	16 773	155 322	80 000	66 689	13 311
J 2002	282 642	202 661	18 894	12 186	16 769	154 813	79 981	66 706	13 275
J 2002	283 528	204 151	18 937	12 345	16 749	156 120	79 378	65 972	13 406

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	117 659	81 972	4	4 889	7 452	69 627	35 687	28 721	6 966
D 1999	114 112	77 407	—	5 022	7 122	65 263	36 706	32 114	4 591
D 2000	101 687	65 736	—	4 725	6 321	54 690	35 951	32 051	3 900
D 2001	100 511	62 063	—	4 545	6 323	51 195	38 449	33 082	5 367
F 2002	102 827	63 979	—	4 561	6 404	53 014	38 847	33 884	4 963
M 2002	102 541	63 716	—	4 584	6 377	52 754	38 825	33 233	5 592
A 2002	102 796	64 338	—	4 630	6 347	53 360	38 458	33 071	5 386
M 2002	103 812	65 356	—	4 725	6 316	54 315	38 456	32 998	5 458
J 2002	103 779	65 301	—	4 763	6 304	54 235	38 478	33 095	5 382
J 2002	104 037	66 035	—	4 839	6 284	54 911	38 002	32 551	5 451

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	99 812	79 103	11 646	4 723	5 836	56 898	20 710	19 551	1 159
D 1999	100 116	78 292	11 921	4 816	5 822	55 733	21 824	20 341	1 483
D 2000	92 945	71 650	11 181	4 654	5 475	50 340	21 295	19 909	1 386
D 2001	95 347	72 525	11 301	4 693	5 916	50 615	22 822	21 204	1 618
F 2002	97 036	73 918	11 502	4 795	6 103	51 518	23 118	21 463	1 656
M 2002	96 701	73 834	11 476	4 830	6 100	51 429	22 866	21 266	1 601
A 2002	96 756	73 946	11 511	4 859	6 095	51 481	22 811	21 219	1 592
M 2002	97 128	74 325	11 637	4 861	6 086	51 741	22 803	21 197	1 606
J 2002	97 015	74 121	11 651	4 889	6 091	51 490	22 894	21 276	1 618
J 2002	97 258	74 513	11 662	4 944	6 089	51 818	22 745	21 128	1 617

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	32 700	26 978	2 950	1 310	1 944	20 774	5 722	3 359	2 363
D 1999	33 612	27 598	3 663	1 426	1 948	20 561	6 014	3 896	2 118
D 2000	31 703	26 173	4 532	1 375	1 896	18 371	5 529	3 833	1 696
D 2001	32 354	26 489	4 622	1 375	2 084	18 408	5 865	4 133	1 732
F 2002	32 813	26 806	4 278	1 423	2 129	18 976	6 007	4 202	1 805
M 2002	32 684	26 772	4 646	1 431	2 119	18 576	5 911	4 141	1 770
A 2002	32 802	26 930	4 761	1 451	2 122	18 595	5 873	4 087	1 786
M 2002	32 999	27 126	4 840	1 467	2 122	18 697	5 873	4 144	1 729
J 2002	32 858	26 950	4 712	1 476	2 122	18 641	5 908	4 105	1 803
J 2002	32 918	27 035	4 685	1 501	2 118	18 731	5 883	4 083	1 800

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	2 539	595	41	2	13	541	1 943	509	1 434
D 1999	2 182	556	44	2	15	496	1 626	624	1 002
D 2000	1 783	449	49	2	10	388	1 334	533	801
D 2001	1 594	477	111	3	10	352	1 117	552	565
F 2002	1 638	433	71	3	22	337	1 206	561	645
M 2002	1 645	459	77	3	19	360	1 187	562	625
A 2002	1 649	466	78	3	19	367	1 183	557	626
M 2002	1 676	469	72	3	20	375	1 208	553	655
J 2002	1 665	473	72	3	19	379	1 192	547	645
J 2002	1 685	484	72	3	19	391	1 201	551	650

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden Autres engagements envers la clientèle									
	<i>Restlaufzeiten - Details zu Seite 16</i> <i>Echéances - détails de la page 16</i>									
Fin de mois	Total	auf Sicht	CHF	USD	mit Restlauf- zeit bis 1 Monat (inkl. Callgelder)	CHF	USD	mit Restlauf- zeit über 1 Monat bis 3 Monate	CHF	USD
		à vue			avec échéance jusqu'à 1 mois (y compris argent au jour le jour)			avec échéance dans plus de 1 mois et jus- qu'à 3 mois		
	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51

430 Banken / 430 banques

D 1998	598 913	144 115	84 460	25 846	315 019	48 321	103 376	80 544	21 623	36 418
D 1999	690 284	169 618	90 596	32 425	406 147	49 960	129 813	72 054	16 980	36 023
D 2000	612 436	162 427	86 014	34 927	285 326	58 111	150 275	89 207	22 847	45 554
D 2001	653 736	174 851	90 224	39 260	330 416	73 390	175 787	85 615	20 035	49 245
F 2002	669 514	179 189	91 044	39 945	346 510	68 691	187 175	75 698	22 154	34 416
M 2002	649 121	172 862	90 295	37 620	329 271	68 216	170 182	80 846	22 403	41 664
A 2002	655 061	174 587	90 282	37 953	325 168	69 315	166 582	87 185	23 209	44 175
M 2002	643 591	170 079	89 832	37 236	337 258	67 222	182 394	72 906	19 974	36 691
J 2002	636 266	174 690	94 768	36 235	316 617	63 147	166 884	85 382	19 082	45 964
J 2002	632 199	176 303	98 278	35 911	318 980	59 265	171 335	79 402	22 922	37 023

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	418 251	71 972	41 424	12 242	254 431	28 464	80 165	55 459	10 560	26 778
D 1999	484 383	82 277	43 449	15 229	335 263	29 355	102 205	46 999	7 163	28 127
D 2000	389 145	75 379	41 054	13 808	205 643	32 386	121 153	60 699	10 056	35 636
D 2001	426 880	81 300	44 407	14 920	251 375	44 278	147 256	58 765	8 865	40 243
F 2002	438 081	83 494	43 858	16 333	265 841	42 504	155 151	48 999	10 645	25 664
M 2002	418 321	77 677	42 502	14 511	248 800	41 301	139 254	54 550	10 716	32 900
A 2002	420 658	79 568	42 399	15 028	240 888	40 997	134 045	61 209	11 371	35 881
M 2002	417 300	75 114	41 115	13 806	260 566	41 253	153 180	47 907	9 094	28 812
J 2002	410 342	78 340	44 330	13 514	240 150	38 761	136 881	62 083	9 182	38 756
J 2002	405 922	80 318	47 013	13 514	245 320	36 329	142 208	52 652	11 228	28 922

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	49 488	19 492	17 333	738	11 780	10 914	221	5 772	5 560	95
D 1999	52 326	21 927	18 951	938	13 644	11 344	251	5 145	4 729	75
D 2000	59 661	20 626	17 824	927	19 301	14 788	196	6 883	6 639	134
D 2001	59 362	23 253	19 986	994	16 777	15 322	218	6 909	6 546	129
F 2002	58 918	23 310	20 038	1 062	15 502	13 780	365	6 947	6 709	80
M 2002	59 427	22 955	19 741	1 036	16 159	14 593	303	6 927	6 700	63
A 2002	61 235	23 044	19 777	1 109	17 425	15 656	250	7 370	7 038	75
M 2002	60 032	24 487	21 205	1 144	15 325	13 770	288	7 069	6 742	62
J 2002	58 065	23 967	20 858	1 036	15 138	13 331	378	5 147	4 836	61
J 2002	60 065	25 754	22 423	1 012	13 404	11 847	295	7 131	6 787	56

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	8 237	5 750	5 404	76	749	568	16	333	329	2
D 1999	8 808	5 833	5 417	93	1 126	740	13	405	400	—
D 2000	10 444	5 607	5 192	89	1 263	1 187	12	1 165	1 153	2
D 2001	11 206	5 805	5 340	109	1 856	1 741	9	886	868	1
F 2002	11 463	6 019	5 522	115	1 531	1 389	10	1 197	1 083	70
M 2002	11 331	5 873	5 378	115	1 694	1 558	11	1 062	953	69
A 2002	11 603	6 153	5 656	104	1 629	1 392	79	1 048	1 033	1
M 2002	11 617	6 327	5 825	104	1 673	1 536	14	911	891	3
J 2002	11 299	6 176	5 678	116	1 541	1 406	15	873	804	53
J 2002	11 528	6 483	5 976	113	1 432	1 310	15	813	740	52

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	55 918	20 358	5 397	7 658	20 031	2 251	11 576	11 492	3 235	5 867
D 1999	59 092	24 198	5 745	8 874	21 381	1 239	13 069	9 089	1 795	4 923
D 2000	64 102	25 432	5 301	11 475	23 847	2 130	13 777	9 186	1 631	5 187
D 2001	70 328	29 362	4 244	14 596	25 092	1 971	13 883	9 257	881	4 930
F 2002	74 368	29 195	4 256	13 781	29 291	2 010	17 268	9 209	1 083	4 866
M 2002	75 273	30 419	4 688	14 265	29 168	2 148	16 900	9 173	946	5 146
A 2002	76 271	29 119	4 308	13 605	31 343	1 987	18 668	9 210	1 149	4 938
M 2002	73 146	28 910	4 172	14 486	28 515	2 279	16 513	8 801	1 033	4 651
J 2002	70 252	27 891	4 688	13 217	28 161	1 753	16 900	7 007	959	3 435
J 2002	70 233	27 410	4 312	13 522	27 386	1 897	16 313	7 982	941	4 084

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Übrige Verpflichtungen gegenüber Kunden/Fortsetzung Autres engagements envers la clientèle/suite									
	<i>Restlaufzeiten - Details zu Seite 16 Échéances - détails de la page 16</i>									
Fin de mois	mit Restlaufzeit über 3 Monate bis 1 Jahr	CHF	USD	mit Restlaufzeit über 1 Jahr bis 5 Jahre	CHF	USD	mit Restlaufzeit über 5 Jahre	CHF	USD	
	avec échéance dans plus de 3 mois et jusqu'à 1 an			avec échéance dans plus de 1 an et jusqu'à 5 ans			avec échéance dans plus de 5 ans			
	52	53	54	55	56	57	58	59	60	
430 Banken / 430 banques										
D 1998	33 217	9 680	14 052	17 585	10 123	1 163	8 284	4 951	2 133	
D 1999	22 313	8 881	8 303	12 029	8 638	1 777	7 702	4 778	2 515	
D 2000	43 130	12 686	19 010	19 065	8 957	8 934	12 586	6 096	6 132	
D 2001	29 178	10 047	11 607	17 259	8 960	7 132	16 237	7 349	8 562	
F 2002	35 475	12 222	14 857	16 900	9 145	6 995	15 597	7 225	8 050	
M 2002	33 548	11 807	13 861	16 990	9 532	6 763	15 403	7 215	7 850	
A 2002	36 374	12 265	15 696	16 775	9 562	6 509	14 333	7 214	6 782	
M 2002	32 789	12 356	11 732	16 745	9 711	6 232	13 187	7 220	5 772	
J 2002	29 729	13 758	9 767	16 365	9 608	5 984	12 977	7 324	5 463	
J 2002	27 791	12 427	9 714	16 589	9 932	5 902	12 635	7 752	4 599	
Grossbanken / Grandes banques										
D 1998	23 634	3 732	12 042	8 862	1 518	1 096	3 881	626	2 057	
D 1999	12 309	2 738	5 861	3 880	750	1 681	3 525	688	2 437	
D 2000	29 623	4 520	15 360	11 067	1 185	8 815	6 734	572	5 879	
D 2001	18 045	2 857	9 547	8 833	852	7 039	8 563	351	7 969	
F 2002	23 788	4 443	12 871	8 137	707	6 903	7 821	140	7 440	
M 2002	21 741	4 196	11 748	7 936	791	6 682	7 617	91	7 287	
A 2002	24 300	4 287	13 764	7 660	786	6 412	6 573	98	6 236	
M 2002	20 332	4 198	9 549	7 513	810	6 144	5 424	91	5 247	
J 2002	17 046	5 415	7 692	7 241	811	5 883	5 143	90	4 967	
J 2002	15 252	4 198	7 552	7 274	966	5 781	4 772	591	4 097	
Kantonalbanken / Banques cantonales										
D 1998	3 951	3 875	61	5 884	5 858	—	2 608	2 608	—	
D 1999	4 041	3 911	50	5 151	5 132	—	2 418	2 418	—	
D 2000	4 978	4 857	38	5 490	5 474	16	2 383	2 383	—	
D 2001	4 688	4 611	23	5 451	5 408	20	2 285	2 258	—	
F 2002	5 105	4 979	33	5 742	5 710	10	2 313	2 286	—	
M 2002	5 060	4 850	43	5 979	5 945	10	2 347	2 321	—	
A 2002	5 106	4 926	45	5 949	5 916	9	2 340	2 314	—	
M 2002	4 807	4 613	36	6 001	5 965	9	2 342	2 316	—	
J 2002	5 487	5 348	15	5 937	5 874	19	2 389	2 362	—	
J 2002	5 371	5 273	19	6 023	5 957	18	2 382	2 356	—	
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne										
D 1998	444	442	—	710	710	—	251	251	—	
D 1999	657	655	—	537	537	—	249	249	—	
D 2000	920	915	—	1 095	1 094	—	393	393	—	
D 2001	814	778	—	1 498	1 459	8	346	346	—	
F 2002	823	816	—	1 554	1 516	9	338	338	—	
M 2002	815	803	1	1 547	1 509	8	340	340	—	
A 2002	848	836	1	1 585	1 547	8	340	340	—	
M 2002	775	764	1	1 592	1 555	8	339	339	—	
J 2002	883	834	1	1 477	1 439	7	349	349	—	
J 2002	939	830	1	1 505	1 468	7	356	356	—	
Ausländische Banken / Banques étrangères										
D 1998	2 644	740	1 130	1 340	1 251	63	52	44	8	
D 1999	2 560	525	1 436	1 427	1 232	81	206	195	2	
D 2000	3 594	571	2 233	547	412	42	1 477	1 266	164	
D 2001	2 549	470	1 145	578	440	11	3 491	2 955	506	
F 2002	2 562	464	1 082	536	384	11	3 573	3 028	516	
M 2002	2 357	449	1 087	572	427	11	3 581	3 028	507	
A 2002	2 365	543	1 029	668	492	26	3 566	3 028	493	
M 2002	2 637	586	1 167	695	518	18	3 586	3 052	476	
J 2002	2 920	668	1 246	724	594	23	3 550	3 052	444	
J 2002	3 170	813	1 300	788	636	42	3 497	2 982	446	

Monatsbilanzen / Bilans mensuels

Details zu Passiven / Détails des passifs

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Kassenobligationen Obligations de caisse			Anleihen und Pfandbriefdarlehen Prêts des centrales d'émission de lettres de gage et emprunts					
	<i>Details zu Seite 16 Détails de la page 16</i>			<i>Restlaufzeiten - Details zu Seite 16 Echéances - détails de la page 16</i>					
Fin de mois	Total	mit Restlaufzeit von weniger als 5 Jahren	mit Restlaufzeit von 5 Jahren und mehr	Total	Obligationen-, Options- und Wandelanleihen		Darlehen der Pfandbriefzen- tralen	Darlehen von Emissionszen- tralen	
		avec échéance dans moins de 5 ans	avec échéance dans 5 ans et davantage		Emprunts obligataires (y compris à option et convertibles)				
					Total ¹	CHF	USD		
	61	62	63	64	65	66	67	68	69

430 Banken / 430 banques

D 1998	42 989	39 992	2 997	119 012	83 954	54 862	19 235	32 397	2 662
D 1999	33 500	31 228	2 272	137 493	98 384	58 690	21 701	36 728	2 381
D 2000	34 687	32 542	2 145	141 015	98 061	58 650	22 272	40 977	1 978
D 2001	35 634	33 690	1 944	172 724	127 969	57 804	42 522	43 334	1 421
F 2002	35 491	33 640	1 852	186 094	141 202	57 894	50 320	43 477	1 415
M 2002	36 277	34 402	1 875	186 105	141 063	57 313	51 512	43 665	1 378
A 2002	36 502	34 634	1 868	186 977	141 887	57 483	51 087	43 695	1 395
M 2002	36 766	34 876	1 890	187 098	141 981	57 978	50 741	43 729	1 388
J 2002	36 935	35 030	1 905	186 388	141 387	58 026	49 352	43 783	1 217
J 2002	37 029	35 043	1 986	184 258	139 109	57 359	48 117	43 934	1 216

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	12 924	12 206	718	53 020	50 354	21 422	19 144	2 199	467
D 1999	8 750	8 410	340	63 582	61 351	22 035	21 528	1 923	307
D 2000	7 663	7 495	168	60 307	58 503	19 442	22 102	1 620	184
D 2001	7 165	7 042	123	89 375	87 990	18 050	42 415	1 324	60
F 2002	6 983	6 856	127	102 024	100 723	17 720	50 222	1 241	60
M 2002	6 996	6 871	125	102 552	101 331	17 897	51 415	1 179	43
A 2002	6 962	6 833	129	102 854	101 641	17 565	50 977	1 171	43
M 2002	6 931	6 798	133	102 259	101 090	17 413	50 634	1 127	43
J 2002	6 926	6 787	139	101 096	99 997	16 965	49 250	1 074	25
J 2002	6 802	6 660	143	98 817	97 718	16 295	48 016	1 074	25

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	17 328	16 070	1 258	51 244	31 209	31 209	—	19 759	276
D 1999	12 735	11 885	850	57 239	34 500	34 500	—	22 519	220
D 2000	12 748	11 977	770	61 907	36 828	36 730	—	24 946	132
D 2001	13 131	12 446	684	63 903	37 370	37 274	—	26 454	79
F 2002	13 217	12 578	639	64 387	37 690	37 594	—	26 624	73
M 2002	13 300	12 679	621	63 594	36 935	36 840	—	26 596	63
A 2002	13 390	12 767	623	64 142	37 438	37 343	—	26 642	63
M 2002	13 464	12 838	626	64 687	38 084	37 988	—	26 548	56
J 2002	13 541	12 908	633	64 978	38 237	38 164	—	26 696	45
J 2002	13 591	12 931	660	64 980	38 239	38 166	—	26 698	43

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	6 644	6 183	462	9 623	398	398	—	7 729	1 496
D 1999	5 942	5 478	464	10 188	252	252	—	8 675	1 262
D 2000	6 569	5 995	575	10 854	422	422	—	9 415	1 018
D 2001	7 045	6 554	490	11 030	499	499	—	9 838	693
F 2002	7 015	6 555	460	11 089	599	599	—	9 797	693
M 2002	7 032	6 581	451	10 983	596	596	—	9 790	597
A 2002	7 097	6 652	445	10 984	596	596	—	9 783	605
M 2002	7 160	6 708	452	11 036	596	596	—	9 835	605
J 2002	7 213	6 758	455	10 953	668	668	—	9 771	514
J 2002	7 262	6 799	463	10 997	668	668	—	9 815	514

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	709	690	19	893	893	733	91	—	—
D 1999	406	392	15	199	199	171	28	—	—
D 2000	255	242	13	—	—	—	—	—	—
D 2001	203	190	12	60	15	15	—	45	—
F 2002	206	188	18	60	15	15	—	45	—
M 2002	200	183	18	60	15	15	—	45	—
A 2002	199	181	18	60	15	15	—	45	—
M 2002	201	183	18	75	15	15	—	60	—
J 2002	205	188	18	75	15	15	—	60	—
J 2002	203	185	18	75	15	15	—	60	—

Unternehmung / Comptoirs en Suisse et à l'étranger

Inländische Bankstellen / Comptoirs en Suisse

Treuhandaktiven und -passiven Actifs et passifs à titre fiduciaire

Unternehmungen / Comptoirs en Suisse et à l'étranger

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

430 Banken / 430 banques

D 1998	337 882	29 409	201 397	35 238	71 656	181	337 882	29 409	201 398	35 238	71 656	181
D 1999	376 063	28 086	229 503	84 872	33 412	190	376 063	28 086	229 503	84 873	33 412	191
D 2000	418 839	38 603	247 555	100 055	32 438	189	418 839	38 602	247 555	100 055	32 438	189
D 2001	412 910	41 131	231 639	106 388	33 568	184	412 910	41 126	231 639	106 388	33 568	184
F 2002	409 780	40 221	229 835	106 655	32 864	207	409 780	40 221	229 835	106 655	32 864	207
M 2002	399 680	37 600	224 994	104 287	32 737	61	399 680	37 599	224 994	104 288	32 737	61
A 2002	386 492	36 802	215 169	102 466	31 995	60	386 492	36 802	215 169	102 466	31 994	60
M 2002	378 651	36 414	207 323	103 043	31 664	207	378 651	36 414	207 323	103 043	31 664	207
J 2002	366 136	35 922	194 662	103 767	31 584	202	366 136	35 922	194 662	103 767	31 584	202
J 2002	366 200	35 045	194 614	104 315	32 111	113	366 200	35 045	194 614	104 315	32 112	114

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	76 567	6 608	45 796	8 998	15 163	—	76 567	6 609	45 796	8 999	15 163	—
D 1999	71 705	5 541	44 644	16 323	5 196	—	71 705	5 541	44 644	16 324	5 197	—
D 2000	74 656	6 673	45 390	17 461	5 132	—	74 656	6 673	45 390	17 461	5 132	—
D 2001	62 891	6 398	36 367	15 491	4 635	—	62 891	6 398	36 367	15 491	4 635	—
F 2002	62 007	6 249	35 491	16 065	4 204	—	62 007	6 249	35 490	16 064	4 204	—
M 2002	58 570	5 860	33 346	15 322	4 041	—	58 570	5 860	33 347	15 322	4 041	—
A 2002	55 684	5 498	31 475	14 836	3 876	—	55 684	5 498	31 475	14 836	3 876	—
M 2002	53 848	5 337	29 950	14 763	3 797	—	53 848	5 337	29 950	14 763	3 798	—
J 2002	52 537	5 108	28 853	14 658	3 918	—	52 537	5 108	28 854	14 657	3 918	—
J 2002	53 244	5 342	29 137	14 806	3 958	—	53 244	5 341	29 138	14 805	3 958	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	7 303	2 185	2 554	928	1 636	—	7 303	2 185	2 554	928	1 636	—
D 1999	7 529	2 295	2 765	1 816	653	—	7 529	2 295	2 765	1 816	653	—
D 2000	8 975	3 236	3 075	2 191	472	—	8 975	3 236	3 075	2 192	473	—
D 2001	10 014	4 108	2 885	2 515	507	—	10 014	4 108	2 886	2 515	506	—
F 2002	10 032	4 159	2 827	2 499	547	—	10 032	4 159	2 827	2 499	547	—
M 2002	10 151	4 288	2 885	2 423	556	—	10 151	4 288	2 885	2 422	556	—
A 2002	10 033	4 209	2 814	2 435	575	—	10 033	4 209	2 814	2 435	574	—
M 2002	9 765	4 073	2 631	2 476	584	—	9 765	4 073	2 631	2 477	584	—
J 2002	9 476	4 007	2 464	2 470	535	—	9 476	4 007	2 464	2 470	536	—
J 2002	9 351	3 943	2 412	2 455	540	—	9 351	3 943	2 412	2 455	540	—

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	390	69	164	91	66	—	390	70	164	91	66	—
D 1999	329	50	142	107	31	—	329	49	142	106	31	—
D 2000	474	139	148	154	33	—	474	138	148	154	32	—
D 2001	528	136	137	209	47	—	528	136	136	209	47	—
F 2002	501	115	139	199	48	—	501	115	139	200	48	—
M 2002	486	118	128	197	44	—	486	117	128	197	44	—
A 2002	463	113	119	184	46	—	463	113	119	184	47	—
M 2002	438	101	114	176	46	—	438	101	114	176	46	—
J 2002	444	92	115	187	49	—	444	92	115	187	48	—
J 2002	441	81	123	188	49	—	441	81	123	187	49	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	168 161	6 899	109 179	14 494	37 585	4	168 161	6 898	109 179	14 493	37 585	4
D 1999	192 940	6 589	126 070	40 490	19 784	7	192 940	6 591	126 070	40 490	19 785	6
D 2000	209 953	8 882	135 843	46 750	18 477	—	209 953	8 881	135 843	46 750	18 477	—
D 2001	216 272	9 703	133 484	53 634	19 448	3	216 272	9 705	133 482	53 635	19 448	3
F 2002	215 898	9 355	133 444	53 695	19 404	—	215 898	9 355	133 444	53 696	19 403	—
M 2002	216 314	9 038	133 484	53 876	19 915	—	216 314	9 038	133 484	53 876	19 915	—
A 2002	210 162	9 157	128 298	53 298	19 409	—	210 162	9 158	128 298	53 297	19 410	—
M 2002	203 329	8 795	123 330	52 339	18 866	—	203 329	8 795	123 329	52 338	18 867	—
J 2002	191 410	7 947	112 949	51 914	18 601	—	191 410	7 947	112 949	51 913	18 602	—
J 2002	192 348	7 882	112 860	52 543	19 002	59	192 348	7 883	112 861	52 542	19 003	59

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Treuhandaktiven und -passiven nach Inland Actifs et passifs à titre fiduciaire en comptes suisses

Unternehmungen / Comptoirs en Suisse et à l'étranger

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
430 Banken / 430 banques												
D 1998	2 691	2 080	228	64	256	63	65 192	16 365	27 650	8 065	12 997	115
D 1999	3 563	2 106	912	355	118	72	70 823	16 172	29 947	19 523	5 067	114
D 2000	4 615	2 104	1 591	745	108	67	83 770	22 673	31 778	24 148	5 049	122
D 2001	2 629	1 816	458	218	67	70	77 149	25 177	25 251	22 235	4 372	114
F 2002	2 676	1 811	494	238	72	61	77 483	24 242	25 875	22 899	4 321	146
M 2002	2 970	1 712	838	265	94	61	74 573	23 428	25 258	21 767	4 120	0
A 2002	2 434	1 724	401	199	50	60	72 229	22 672	23 831	21 734	3 992	0
M 2002	2 441	1 724	335	275	45	62	71 191	22 457	22 380	22 202	4 007	145
J 2002	2 759	1 782	564	265	91	57	69 417	22 235	21 171	21 933	3 933	145
J 2002	2 453	1 747	401	192	59	54	68 885	21 633	21 497	21 919	3 836	0
Grossbanken / Grandes banques												
D 1998	364	330	16	13	5	0	17 744	4 092	7 558	2 901	3 193	0
D 1999	196	175	14	7	—	—	16 611	3 402	7 159	5 049	1 001	—
D 2000	45	8	8	29	—	—	17 884	4 562	6 582	5 501	1 239	—
D 2001	35	3	8	24	—	—	15 174	4 895	4 387	4 936	956	—
F 2002	91	56	9	23	3	—	14 505	3 969	4 556	5 110	870	—
M 2002	42	3	16	23	—	—	14 128	4 644	3 897	4 827	760	—
A 2002	36	3	16	15	2	—	13 294	4 445	3 525	4 575	749	—
M 2002	33	3	15	15	—	—	12 832	4 144	3 185	4 765	738	—
J 2002	25	3	7	15	—	—	12 064	3 823	2 931	4 587	723	—
J 2002	25	3	7	15	—	—	12 198	4 040	2 856	4 631	671	—
Kantonalbanken / Banques cantonales												
D 1998	1 168	1 153	4	10	1	—	3 693	1 867	948	224	654	—
D 1999	1 141	1 141	—	—	—	—	3 938	2 066	917	562	393	—
D 2000	1 132	1 132	—	—	—	—	5 126	2 868	1 124	923	211	—
D 2001	1 247	1 247	0	0	—	0	5 730	3 631	954	932	213	0
F 2002	1 240	1 239	0	1	—	0	5 754	3 706	867	932	249	0
M 2002	1 232	1 232	0	0	—	0	5 872	3 848	908	879	237	0
A 2002	1 234	1 233	0	1	—	0	5 745	3 767	883	857	238	0
M 2002	1 234	1 233	0	1	—	0	5 650	3 677	848	857	268	0
J 2002	1 238	1 237	0	1	—	0	5 458	3 585	776	868	229	0
J 2002	1 238	1 237	0	1	—	0	5 385	3 519	760	874	232	0
Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne												
D 1998	31	10	16	2	3	—	154	36	65	25	28	—
D 1999	55	11	28	12	4	—	130	38	49	34	9	—
D 2000	27	10	8	6	3	—	219	100	49	56	14	—
D 2001	20	6	4	7	3	—	226	90	34	89	13	—
F 2002	19	6	3	7	3	—	203	73	33	84	13	—
M 2002	17	6	3	7	1	—	203	80	29	81	13	—
A 2002	16	6	2	6	2	—	181	76	25	66	14	—
M 2002	8	5	1	1	1	—	174	71	24	66	13	—
J 2002	16	6	1	7	2	—	177	65	26	71	15	—
J 2002	14	5	1	6	2	—	174	56	27	75	16	—
Ausländische Banken / Banques étrangères												
D 1998	503	88	157	30	227	1	19 018	2 708	9 716	1 846	4 748	—
D 1999	775	152	505	68	48	2	20 431	2 859	9 311	6 245	2 016	—
D 2000	1 197	226	599	312	60	—	23 035	4 053	9 360	7 641	1 981	—
D 2001	480	143	203	85	49	—	20 256	4 400	7 762	6 578	1 513	3
F 2002	402	96	176	86	44	—	20 274	4 435	7 705	6 606	1 528	—
M 2002	870	100	557	137	76	—	20 080	4 294	7 715	6 499	1 572	—
A 2002	397	108	153	110	26	—	19 826	4 163	7 412	6 757	1 494	—
M 2002	455	137	118	175	25	—	19 158	4 061	6 779	6 899	1 419	—
J 2002	693	145	345	141	62	—	18 039	3 643	6 383	6 655	1 358	—
J 2002	437	119	191	91	36	—	18 237	3 654	6 598	6 731	1 254	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes
¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Treuhandaktiven und -passiven nach Ausland Actifs et passifs à titre fiduciaire en comptes étrangers

Unternehmungen / Comptoirs en Suisse et à l'étranger

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

430 Banken / 430 banques

D 1998	335 190	27 329	201 169	35 174	71 400	118	272 690	13 044	173 748	27 173	58 659	66
D 1999	372 500	25 980	228 591	84 517	33 294	118	305 242	11 914	199 556	65 350	28 345	77
D 2000	414 225	36 499	245 964	99 310	32 330	122	335 069	15 929	215 777	75 907	27 389	67
D 2001	410 281	39 315	231 181	106 170	33 501	114	335 756	15 949	206 388	84 153	29 196	70
F 2002	407 106	38 410	229 341	106 417	32 792	146	332 299	15 979	203 960	83 756	28 543	61
M 2002	396 709	35 888	224 156	104 022	32 643	0	325 106	14 171	199 736	82 521	28 617	61
A 2002	384 058	35 078	214 768	102 267	31 945	0	314 262	14 130	191 338	80 732	28 002	60
M 2002	376 210	34 690	206 988	102 768	31 619	145	307 460	13 957	184 943	80 841	27 657	62
J 2002	363 378	34 140	194 098	103 502	31 493	145	296 720	13 687	173 491	81 834	27 651	57
J 2002	363 745	33 298	194 213	104 123	32 052	59	297 315	13 412	173 117	82 396	28 276	114

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	76 201	6 278	45 780	8 985	15 158	—	58 823	2 517	38 238	6 098	11 970	—
D 1999	71 508	5 366	44 630	16 316	5 196	—	55 095	2 139	37 485	11 275	4 196	—
D 2000	74 611	6 665	45 382	17 432	5 132	—	56 772	2 111	38 808	11 960	3 893	—
D 2001	62 856	6 395	36 359	15 467	4 635	—	47 717	1 503	31 980	10 555	3 679	—
F 2002	61 918	6 193	35 482	16 042	4 201	—	47 502	2 280	30 934	10 954	3 334	—
M 2002	58 527	5 857	33 330	15 299	4 041	—	44 442	1 216	29 450	10 495	3 281	—
A 2002	55 649	5 495	31 459	14 821	3 874	—	42 391	1 053	27 950	10 261	3 127	—
M 2002	53 814	5 334	29 935	14 748	3 797	—	41 016	1 193	26 765	9 998	3 060	—
J 2002	52 512	5 105	28 846	14 643	3 918	—	40 473	1 285	25 923	10 070	3 195	—
J 2002	53 218	5 339	29 130	14 791	3 958	—	41 044	1 301	26 282	10 174	3 287	—

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	6 135	1 032	2 550	918	1 635	—	3 610	318	1 606	704	982	—
D 1999	6 388	1 154	2 765	1 816	653	—	3 591	229	1 848	1 254	260	—
D 2000	7 842	2 104	3 075	2 191	472	—	3 850	368	1 951	1 269	262	—
D 2001	8 768	2 861	2 885	2 515	507	0	4 285	477	1 932	1 583	293	0
F 2002	8 792	2 920	2 827	2 498	547	0	4 278	453	1 960	1 567	298	0
M 2002	8 920	3 056	2 885	2 423	556	0	4 279	440	1 977	1 543	319	0
A 2002	8 799	2 976	2 814	2 434	575	0	4 287	442	1 931	1 578	336	0
M 2002	8 530	2 840	2 631	2 475	584	0	4 115	396	1 783	1 620	316	0
J 2002	8 238	2 770	2 464	2 469	535	0	4 019	422	1 688	1 602	307	0
J 2002	8 112	2 706	2 412	2 454	540	0	3 965	424	1 652	1 581	308	0

Regionalbanken und Sparkassen / Banques régionales et caisses d'épargne

D 1998	359	59	148	89	63	—	237	34	99	66	38	—
D 1999	275	39	114	95	27	—	198	11	93	72	22	—
D 2000	447	129	140	148	30	—	253	38	99	98	18	—
D 2001	509	130	133	202	44	—	302	46	102	120	34	—
F 2002	482	109	136	192	45	—	299	42	106	116	35	—
M 2002	470	112	125	190	43	—	283	37	99	116	31	—
A 2002	446	107	117	178	44	—	282	37	94	118	33	—
M 2002	429	96	113	175	45	—	263	30	90	110	33	—
J 2002	427	86	114	180	47	—	265	27	89	116	33	—
J 2002	427	76	122	182	47	—	266	25	96	112	33	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	167 658	6 811	109 022	14 464	37 358	3	149 141	4 190	99 463	12 647	32 837	4
D 1999	192 165	6 437	125 565	40 422	19 736	5	172 511	3 732	116 759	34 245	17 769	6
D 2000	208 755	8 656	135 244	46 438	18 417	—	186 916	4 828	126 483	39 109	16 496	—
D 2001	215 792	9 560	133 281	53 549	19 399	3	196 017	5 305	125 720	47 057	17 935	—
F 2002	215 496	9 259	133 268	53 609	19 360	—	195 624	4 920	125 739	47 090	17 875	—
M 2002	215 443	8 938	132 927	53 739	19 839	—	196 233	4 744	125 769	47 377	18 343	—
A 2002	209 765	9 049	128 145	53 188	19 383	—	190 337	4 995	120 886	46 540	17 916	—
M 2002	202 875	8 658	123 212	52 164	18 841	—	184 171	4 734	116 550	45 439	17 448	—
J 2002	190 718	7 802	112 604	51 773	18 539	—	173 372	4 304	106 566	45 258	17 244	—
J 2002	191 909	7 763	112 669	52 452	18 966	59	174 111	4 229	106 263	45 811	17 749	59

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Treuhandaktiven und -passiven Actifs et passifs à titre fiduciaire

Inländische Bankstellen / Comptoirs en Suisse

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

430 Banken / 430 banques

D 1998	431 102	35 201	264 373	43 829	87 518	181	431 102	35 201	264 373	43 829	87 518	181
D 1999	480 174	32 187	299 471	104 310	44 016	190	480 174	32 187	299 471	104 309	44 017	191
D 2000	538 232	47 517	324 426	125 230	40 870	189	538 232	47 517	324 426	125 230	40 870	189
D 2001	544 887	51 834	312 919	137 013	42 937	184	544 887	51 829	312 919	137 012	42 937	184
F 2002	543 662	50 617	312 373	137 808	42 657	207	543 662	50 618	312 373	137 808	42 657	207
M 2002	531 619	47 681	306 348	135 161	42 368	61	531 619	47 680	306 348	135 161	42 368	61
A 2002	514 862	47 065	293 365	133 001	41 372	60	514 862	47 064	293 365	133 001	41 372	60
M 2002	502 698	46 220	282 989	132 586	40 696	207	502 698	46 220	282 989	132 586	40 696	207
J 2002	488 904	45 660	267 971	134 517	40 553	202	488 904	45 661	267 971	134 517	40 553	202
J 2002	488 798	43 839	268 591	135 006	41 248	113	488 798	43 839	268 591	135 006	41 248	114

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	150 164	11 184	96 380	15 693	26 907	—	150 164	11 183	96 380	15 693	26 906	—
D 1999	153 178	8 739	100 180	29 958	14 301	—	153 178	8 738	100 180	29 958	14 301	—
D 2000	168 403	13 974	106 213	36 181	12 036	—	168 403	13 974	106 213	36 181	12 036	—
D 2001	170 078	15 001	103 585	38 884	12 608	—	170 078	15 001	103 585	38 884	12 607	—
F 2002	171 454	14 754	103 995	40 070	12 635	—	171 454	14 755	103 995	40 071	12 635	—
M 2002	166 349	14 169	100 913	38 863	12 403	—	166 349	14 170	100 913	38 862	12 403	—
A 2002	160 537	13 928	96 311	38 354	11 944	—	160 537	13 929	96 311	38 353	11 944	—
M 2002	155 588	13 369	92 871	37 770	11 577	—	155 588	13 369	92 872	37 770	11 578	—
J 2002	151 687	13 028	88 820	38 365	11 473	—	151 687	13 029	88 821	38 365	11 474	—
J 2002	152 330	12 520	89 435	38 726	11 648	—	152 330	12 520	89 435	38 726	11 648	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	174 795	7 264	113 207	15 151	39 169	4	174 795	7 263	113 206	15 151	39 170	4
D 1999	200 227	6 732	130 793	42 644	20 051	7	200 227	6 733	130 793	42 643	20 052	6
D 2000	217 914	9 183	141 073	48 920	18 737	—	217 914	9 182	141 073	48 920	18 738	—
D 2001	222 423	9 857	137 446	55 521	19 596	3	222 423	9 858	137 445	55 521	19 596	3
F 2002	221 903	9 507	137 237	55 620	19 542	—	221 903	9 506	137 237	55 620	19 541	—
M 2002	222 550	9 180	137 299	56 039	20 032	—	222 550	9 179	137 299	56 038	20 032	—
A 2002	216 259	9 365	132 089	55 273	19 532	—	216 259	9 365	132 089	55 273	19 532	—
M 2002	208 952	9 044	127 008	53 930	18 971	—	208 952	9 044	127 008	53 929	18 971	—
J 2002	196 802	8 171	116 413	53 496	18 723	—	196 802	8 171	116 413	53 495	18 723	—
J 2002	197 672	8 088	116 506	53 885	19 131	59	197 672	8 089	116 506	53 884	19 133	59

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des États participant à la zone euro

Treuhandaktiven und -passiven nach Inland

Actifs et passifs à titre fiduciaire en comptes suisses

Inländische Bankstellen / Comptoirs en Suisse

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Fin de mois	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies	Edelmetalle Métaux précieux	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen Autres monnaies
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12

430 Banken / 430 banques

D 1998	2 691	2 080	228	64	256	63	80 051	18 636	35 715	9 960	15 625	115
D 1999	3 092	2 046	643	241	90	72	86 733	17 358	39 858	22 881	6 522	114
D 2000	4 118	2 073	1 166	696	116	67	105 929	26 264	43 253	29 886	6 404	122
D 2001	2 769	1 818	564	232	85	70	99 398	29 122	36 253	28 140	5 769	114
F 2002	2 793	1 814	557	265	96	61	99 523	27 956	36 843	28 788	5 790	146
M 2002	3 093	1 717	907	294	114	61	96 758	27 034	36 231	27 890	5 603	0
A 2002	2 565	1 729	476	228	72	60	93 831	26 333	34 299	27 792	5 407	0
M 2002	2 566	1 726	413	299	66	62	92 185	26 007	32 351	28 323	5 359	145
J 2002	2 851	1 782	620	283	109	57	89 884	25 900	30 592	28 038	5 209	145
J 2002	2 553	1 747	448	226	78	54	89 003	24 681	30 938	28 240	5 144	0

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	364	330	16	13	5	0	29 427	5 866	14 111	4 400	5 050	0
D 1999	196	175	14	7	—	—	29 087	4 152	15 439	7 246	2 250	—
D 2000	45	8	8	29	—	0	35 488	7 229	15 997	9 896	2 366	0
D 2001	35	3	8	24	—	—	33 270	7 664	14 078	9 314	2 214	—
F 2002	91	56	9	23	3	—	32 415	6 595	14 111	9 476	2 233	—
M 2002	42	3	16	23	—	—	32 161	7 223	13 461	9 328	2 149	—
A 2002	36	3	16	15	2	—	30 966	7 107	12 635	9 151	2 073	—
M 2002	33	3	15	15	—	—	29 947	6 723	11 936	9 283	2 005	—
J 2002	25	3	7	15	—	—	28 800	6 482	11 230	9 164	1 924	—
J 2002	25	3	7	15	—	—	28 500	6 173	11 042	9 396	1 889	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	503	88	157	30	227	1	20 119	2 820	10 244	1 901	5 154	—
D 1999	775	152	505	68	48	2	21 494	2 930	9 857	6 666	2 041	—
D 2000	1 301	228	673	327	73	—	24 118	4 197	9 851	8 061	2 009	—
D 2001	622	146	309	100	67	—	20 734	4 453	8 041	6 716	1 521	3
F 2002	522	100	240	114	68	—	20 761	4 490	7 984	6 749	1 538	—
M 2002	991	105	625	166	95	—	20 697	4 346	7 989	6 780	1 582	—
A 2002	522	111	228	135	48	—	20 362	4 221	7 706	6 931	1 504	—
M 2002	581	139	196	200	46	—	19 776	4 160	7 035	7 158	1 423	—
J 2002	787	146	401	159	81	—	18 642	3 733	6 642	6 905	1 362	—
J 2002	537	119	238	125	55	—	18 716	3 740	6 839	6 879	1 258	—

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Treuhandaktiven und -passiven nach Ausland Actifs et passifs à titre fiduciaire en comptes étrangers

Inländische Bankstellen / Comptoirs en Suisse

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Treuhandaktiven Actifs à titre fiduciaire						Treuhandpassiven Passifs à titre fiduciaire					
	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Edelmetalle	Total	CHF	USD	EUR ¹	Übrige Währungen	Edelmetalle
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
					Autres monnaies	Métaux précieux					Autres monnaies	Métaux précieux

430 Banken / 430 banques

D 1998	428 411	33 121	264 145	43 765	87 262	118	351 051	16 565	228 658	33 869	71 893	66
D 1999	477 082	30 141	298 828	104 069	43 926	118	393 442	14 829	259 613	81 428	37 495	77
D 2000	534 114	45 444	323 260	124 534	40 754	122	432 303	21 253	281 173	95 344	34 466	67
D 2001	542 118	50 016	312 355	136 781	42 852	114	445 483	22 707	276 666	108 872	37 168	70
F 2002	540 869	48 803	311 816	137 543	42 561	146	444 140	22 662	275 530	109 020	36 867	61
M 2002	528 526	45 964	305 441	134 867	42 254	0	434 860	20 646	270 117	107 271	36 765	61
A 2002	512 298	45 336	292 889	132 773	41 300	0	421 031	20 731	259 066	105 209	35 965	60
M 2002	500 132	44 494	282 576	132 287	40 630	145	410 513	20 213	250 638	104 263	35 337	62
J 2002	486 052	43 878	267 351	134 234	40 444	145	399 020	19 761	237 379	106 479	35 344	57
J 2002	486 244	42 092	268 143	134 780	41 170	59	399 795	19 158	237 653	106 766	36 104	114

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	149 800	10 854	96 364	15 680	26 902	0	120 735	5 317	82 269	11 293	21 856	—
D 1999	152 982	8 564	100 166	29 951	14 301	—	124 090	4 586	84 741	22 712	12 051	—
D 2000	168 359	13 966	106 205	36 152	12 036	0	132 916	6 745	90 216	26 285	9 670	—
D 2001	170 043	14 998	103 577	38 860	12 608	—	136 807	7 337	89 507	29 570	10 393	—
F 2002	171 363	14 698	103 986	40 047	12 632	—	139 041	8 160	89 884	30 595	10 402	—
M 2002	166 306	14 166	100 897	38 840	12 403	—	134 187	6 947	87 452	29 534	10 254	—
A 2002	160 501	13 925	96 295	38 339	11 942	—	129 571	6 822	83 676	29 202	9 871	—
M 2002	155 554	13 366	92 856	37 755	11 577	—	125 642	6 646	80 936	28 487	9 573	—
J 2002	151 661	13 025	88 813	38 350	11 473	—	122 889	6 547	77 591	29 201	9 550	—
J 2002	152 304	12 517	89 428	38 711	11 648	—	123 829	6 347	78 393	29 330	9 759	—

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	174 292	7 176	113 050	15 121	38 942	3	154 675	4 443	102 962	13 250	34 016	4
D 1999	199 452	6 580	130 288	42 576	20 003	5	178 733	3 803	120 936	35 977	18 011	6
D 2000	216 612	8 955	140 400	48 593	18 664	—	193 795	4 985	131 222	40 859	16 729	—
D 2001	221 801	9 711	137 137	55 421	19 529	3	201 689	5 405	129 404	48 805	18 075	—
F 2002	221 384	9 407	136 997	55 506	19 474	—	201 143	5 016	129 253	48 871	18 003	—
M 2002	221 559	9 075	136 674	55 873	19 937	—	201 851	4 833	129 310	49 258	18 450	—
A 2002	215 737	9 254	131 861	55 138	19 484	—	195 897	5 144	124 383	48 342	18 028	—
M 2002	208 372	8 905	126 812	53 730	18 925	—	189 176	4 884	119 973	46 771	17 548	—
J 2002	196 016	8 025	116 012	53 337	18 642	—	178 160	4 438	109 771	46 590	17 361	—
J 2002	197 132	7 969	116 268	53 760	19 076	59	178 955	4 349	109 667	47 005	17 875	59

¹ Bis Februar 1999 Deutsche Mark, ab März 1999 Euro, inkl. die anderen Währungen der Staaten des Euro-Währungsgebietes

¹ Jusqu'au mois de février 1999, mark allemand; à partir de mars 1999, euro, y compris les autres monnaies des Etats participant à la zone euro

Inländische Bankstellen / Comptoirs en Suisse

Kreditstatistik / Statistique des crédits

Kredite In- und Ausland nach Bankengruppen / Crédits en comptes suisses et étrangers, par catégories de banques

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction						Hypotheken Hypothèques				Übrige Kredite Autres crédits		Total	
	Allgemeiner Wohnungsbau Bâtiments d'habitation		Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Total		Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation
Fin de mois	1	2	3	4	5	6	7	8						

148 Banken¹ / 148 banques¹

D 1998	7 387	3 813	5 718	3 120	4 875	3 265	17 980	10 199	461 154	442 752	356 857	199 965	835 991	652 916
D 1999	6 549	3 366	5 260	2 872	4 169	2 594	15 979	8 832	461 065	451 381	377 682	235 596	854 725	695 810
D 2000	6 164	3 014	5 277	3 172	3 987	2 190	15 428	8 375	456 242	446 440	413 292	243 730	884 962	698 545
D 2001	5 263	2 306	6 057	3 454	4 205	1 917	15 525	7 677	476 724	459 231	405 880	242 596	898 130	709 503
F 2002	4 907	2 236	5 765	3 287	3 975	1 938	14 646	7 461	477 222	460 905	401 894	246 710	893 762	715 075
M 2002	4 779	2 211	5 780	3 284	3 970	1 862	14 530	7 357	478 898	462 268	396 754	243 621	890 182	713 246
A 2002	4 713	2 213	5 623	3 211	4 000	1 816	14 336	7 239	479 035	463 037	391 469	242 088	884 840	712 365
M 2002	4 649	2 168	5 670	3 217	3 850	1 778	14 169	7 162	480 155	464 263	393 053	233 305	887 377	704 730
J 2002	4 670	2 127	5 777	3 293	3 794	1 705	14 241	7 125	482 794	465 856	378 319	224 865	875 354	697 845
J 2002	4 667	2 070	5 800	3 322	3 700	1 691	14 168	7 083	482 371	466 889	372 228	221 061	868 767	695 033

Grossbanken / Grandes banques

D 1998	2 926	1 469	2 049	987	1 769	1 231	6 744	3 687	203 189	191 186	184 724	98 182	394 657	293 055
D 1999	2 897	1 345	1 489	676	1 515	1 123	5 901	3 144	192 412	187 222	186 989	122 617	385 301	312 983
D 2000	2 472	1 008	1 517	866	1 270	852	5 259	2 726	183 065	178 276	188 047	119 368	376 371	300 370
D 2001	1 709	505	1 928	928	1 486	573	5 123	2 006	189 965	180 771	186 102	119 928	381 191	302 705
F 2002	1 395	483	1 715	844	1 281	555	4 391	1 882	188 633	180 973	191 501	125 737	384 524	308 591
M 2002	1 339	492	1 731	832	1 277	541	4 347	1 865	188 859	181 074	186 644	122 604	379 850	305 543
A 2002	1 252	496	1 684	794	1 300	507	4 236	1 796	188 001	180 899	185 834	123 183	378 070	305 879
M 2002	1 245	487	1 663	776	1 204	474	4 112	1 737	187 907	181 062	183 997	116 848	376 017	299 647
J 2002	1 199	445	1 650	781	1 254	499	4 103	1 725	188 191	181 388	171 646	107 379	363 940	290 491
J 2002	1 257	464	1 630	756	1 199	484	4 086	1 704	188 116	181 703	168 672	106 873	360 874	290 281

Kantonalbanken / Banques cantonales

D 1998	2 998	1 532	2 116	1 099	2 365	1 558	7 479	4 189	178 060	172 855	60 929	44 136	246 468	221 180
D 1999	2 411	1 337	2 162	1 131	1 983	1 069	6 555	3 537	184 310	181 069	58 749	43 899	249 615	228 506
D 2000	2 281	1 342	1 968	1 021	2 081	921	6 331	3 284	184 602	180 914	65 516	50 531	256 449	234 728
D 2001	2 119	1 071	2 157	1 087	2 147	1 013	6 424	3 170	191 736	186 139	65 713	48 887	263 873	238 196
F 2002	2 043	1 039	2 047	1 004	2 102	1 028	6 192	3 071	193 024	186 734	63 506	46 977	262 722	236 782
M 2002	2 004	1 006	2 060	995	2 085	978	6 149	2 979	193 585	187 382	63 987	47 109	263 721	237 470
A 2002	1 997	994	1 956	951	2 048	963	6 001	2 908	194 098	187 840	62 172	46 009	262 271	236 757
M 2002	2 014	995	1 980	946	2 014	955	6 008	2 896	194 616	188 434	61 295	45 825	261 919	237 156
J 2002	2 036	991	2 025	947	1 899	860	5 961	2 798	196 268	189 026	62 436	46 184	264 664	238 008
J 2002	1 965	921	2 045	974	1 909	852	5 919	2 747	196 544	189 506	61 121	45 590	263 585	237 843

Regionalbanken und Sparkassen¹ / Banques régionales et caisses d'épargne¹

D 1998	901	498	656	382	481	292	2 038	1 172	49 710	48 944	10 593	5 934	62 341	56 050
D 1999	742	391	656	348	463	243	1 861	982	51 307	50 774	9 725	5 705	62 893	57 461
D 2000	738	341	613	338	453	293	1 804	971	52 801	52 096	9 674	5 686	64 279	58 753
D 2001	582	307	690	340	392	212	1 664	859	53 671	52 873	9 392	5 422	64 727	59 153
F 2002	602	308	631	299	396	214	1 629	822	53 761	52 871	9 394	5 388	64 784	59 080
M 2002	594	296	618	304	387	198	1 599	799	53 872	53 061	9 415	5 407	64 886	59 267
A 2002	621	305	589	291	424	201	1 634	797	54 047	53 212	9 389	5 458	65 070	59 467
M 2002	569	265	586	293	399	196	1 554	755	54 268	53 334	9 890	5 407	65 712	59 496
J 2002	554	276	592	293	409	195	1 555	764	54 312	53 549	8 850	5 494	64 716	59 807
J 2002	526	255	581	282	357	197	1 465	734	54 371	53 539	8 833	5 297	64 670	59 570

Ausländische Banken / Banques étrangères

D 1998	13	22	388	381	32	21	433	424	3 890	4 048	73 388	35 796	77 711	40 269
D 1999	10	18	478	481	11	11	499	510	2 941	3 095	90 772	42 136	94 213	45 742
D 2000	11	15	656	660	2	—	669	675	2 916	3 091	114 858	45 077	118 441	48 844
D 2001	12	7	800	827	6	1	818	834	3 369	3 234	107 576	46 357	111 764	50 426
F 2002	31	8	860	864	6	1	897	872	2 996	3 335	100 161	45 924	104 054	50 131
M 2002	33	8	876	881	6	1	914	890	3 408	3 381	99 246	45 830	103 570	50 100
A 2002	31	8	900	908	5	1	936	917	3 462	3 344	97 186	45 029	101 585	49 291
M 2002	30	8	936	927	5	1	972	937	3 614	3 372	101 894	43 623	106 480	47 933
J 2002	31	9	994	997	5	1	1 030	1 007	4 086	3 584	99 237	42 895	104 352	47 485
J 2002	30	8	1 017	1 030	5	2	1 053	1 039	4 115	3 609	97 715	41 330	102 883	45 978

¹ Ab Juni 1997 Erweiterung des Meldekreises und Neugliederung der Wirtschaftssektoren nach der allgemeinen Wirtschaftssystematik NOGA. Vor Juni 1997 wurden die Aggregate „Alle Banken“ und „Regionalbanken“, wo möglich und sinnvoll, mittels Hochrechnung angepasst (siehe Seite 4). Originalwerte siehe Statistisches Monatsheft Tab. C42.

¹ A partir de juin 1997, extension du cercle des banques déclarantes et nouvelle ventilation par secteurs économiques selon la „Nomenclature générale des activités économiques, NOGA“. Pour les rubriques „Toutes les banques“ et „Banques régionales“, les données antérieures à juin 1997 ont été adaptées, par extrapolation, là où cela était possible et judicieux (voir page 5). Pour les données originales, voir le tableau C42 du Bulletin mensuel de statistiques économiques.

Kreditstatistik / Statistique des crédits

Kredite nach In- und Ausland 148 Banken / Crédits en comptes suisses et étrangers 148 banques

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction						Hypotheken Hypothèques				Übrige Kredite Autres crédits		Total	
	Allgemeiner Wohnungsbau Bâtiments d'habitation		Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Total		9	10	11	12	13	14
Fin de mois	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation	Limiten Limites	Benützung Utilisation						
		1	2	3	4	5	6	7	8					

Kredite Inland / Crédits en comptes suisses

D 1998	7 383	3 811	5 588	2 994	4 867	3 249	17 838	10 054	451 114	432 649	240 632	130 220	709 584	572 923
D 1999	6 540	3 358	5 084	2 689	4 158	2 587	15 783	8 634	451 940	442 891	237 727	143 358	705 450	594 883
D 2000	6 148	3 002	4 972	2 879	3 923	2 140	15 042	8 021	452 564	442 891	245 989	145 906	713 596	596 818
D 2001	5 255	2 302	5 671	3 057	4 113	1 852	15 039	7 211	473 132	455 849	242 198	146 181	730 369	609 242
F 2002	4 897	2 232	5 333	2 862	3 949	1 932	14 178	7 027	473 432	456 859	232 177	144 080	719 788	607 966
M 2002	4 772	2 207	5 344	2 853	3 944	1 857	14 060	6 916	473 934	457 450	228 285	140 128	716 279	604 494
A 2002	4 705	2 208	5 169	2 763	3 978	1 810	13 852	6 781	474 645	459 514	227 482	141 003	715 980	607 298
M 2002	4 644	2 163	5 211	2 760	3 831	1 772	13 686	6 695	475 642	460 699	227 469	139 089	716 797	606 483
J 2002	4 664	2 122	5 285	2 803	3 775	1 699	13 723	6 623	477 927	462 151	220 828	137 143	712 478	605 918
J 2002	4 660	2 065	5 293	2 819	3 679	1 683	13 632	6 568	477 389	463 164	217 560	134 073	708 581	603 804

Kredite Ausland / Crédits en comptes étrangers

D 1998	3	2	130	126	9	16	142	145	10 040	10 103	116 225	69 745	126 407	79 993
D 1999	9	7	176	184	11	8	196	199	9 124	8 491	139 955	92 238	149 275	100 927
D 2000	16	12	306	293	64	50	385	354	3 678	3 549	167 303	97 824	171 366	101 727
D 2001	8	4	386	396	92	65	486	465	3 593	3 381	163 682	96 415	167 760	100 262
F 2002	10	4	432	425	26	5	468	435	3 790	4 045	169 717	102 630	173 974	107 109
M 2002	8	4	436	431	26	6	470	441	4 964	4 818	168 469	103 493	173 904	108 752
A 2002	8	4	454	448	22	6	484	459	4 390	3 523	163 987	101 085	168 860	105 067
M 2002	5	4	459	457	19	6	483	467	4 513	3 563	165 584	94 216	170 580	98 246
J 2002	7	5	492	490	19	6	518	501	4 867	3 705	157 491	87 722	162 876	91 927
J 2002	7	5	508	502	21	8	536	515	4 982	3 726	154 668	86 988	160 186	91 229

Kreditstatistik / Statistique des crédits

Kredite Inland nach Sektoren 148 Banken / Crédits en comptes suisses par secteurs 148 banques

in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction						Hypotheken Hypothèques				Übrige Kredite Autres crédits		Total	
	Allgemeiner Wohnungsbau Bâtiments d'habitation		Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Total		Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation
Fin de mois	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation						
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Private Haushalte¹ / Ménages¹

D 1998	2 609	1 390	4 375	2 382	1 496	1 052	8 480	4 825	301 591	289 791	40 801	29 756	350 872	324 372
D 1999	2 506	1 357	4 010	2 210	1 123	762	7 638	4 329	301 663	297 187	45 940	35 497	355 241	337 013
D 2000	2 226	1 203	4 044	2 453	1 041	639	7 312	4 294	314 049	308 852	43 468	28 610	364 828	341 756
D 2001	2 137	946	4 392	2 557	1 126	575	7 655	4 078	330 979	321 910	44 801	32 155	383 435	358 143
F 2002	1 776	868	4 085	2 375	1 078	633	6 939	3 876	332 029	322 724	52 596	34 367	391 563	360 967
M 2002	1 745	863	4 081	2 352	1 068	618	6 894	3 832	332 848	323 470	46 924	33 154	386 666	360 457
A 2002	1 765	866	3 997	2 305	1 011	606	6 773	3 777	334 017	325 633	46 176	32 506	386 965	361 916
M 2002	1 758	862	4 042	2 305	1 026	588	6 826	3 754	335 405	326 873	46 297	31 465	388 527	362 093
J 2002	1 796	845	4 162	2 341	956	532	6 914	3 718	336 824	328 242	46 052	31 345	389 789	363 305
J 2002	1 785	823	4 158	2 358	964	533	6 908	3 713	336 352	329 127	47 056	30 781	390 315	363 622

Land- und Forstwirtschaft, Jagd, Fischerei und Fischzucht / Agriculture, chasse, sylviculture, pêche et pisciculture

D 1998	34	17	24	13	95	60	153	90	5 153	4 985	1 523	926	6 829	6 002
D 1999	22	8	13	8	62	33	97	49	4 016	3 940	1 275	853	5 388	4 842
D 2000	40	18	14	8	61	37	115	63	3 976	3 892	1 095	800	5 186	4 755
D 2001	16	12	12	4	68	34	95	50	3 832	3 720	1 327	886	5 254	4 656
F 2002	22	11	10	3	69	33	101	47	3 814	3 694	1 140	843	5 055	4 583
M 2002	23	11	10	3	68	33	100	48	3 773	3 658	1 344	960	5 217	4 665
A 2002	23	9	9	4	67	34	99	46	3 795	3 681	1 321	941	5 216	4 668
M 2002	24	9	10	4	66	34	100	47	3 780	3 673	1 372	980	5 252	4 700
J 2002	26	10	10	4	65	34	101	47	3 785	3 668	1 296	931	5 183	4 646
J 2002	19	4	9	4	70	34	98	41	3 738	3 625	1 260	885	5 097	4 551

Verarbeitendes Gewerbe und Industrie / Industries manufacturières

D 1998	96	61	35	18	246	137	377	216	21 429	20 599	42 227	16 007	64 033	36 822
D 1999	106	31	25	13	256	132	386	176	19 597	18 815	37 624	14 976	57 607	33 967
D 2000	110	41	28	14	255	134	393	189	17 621	16 967	38 489	15 090	56 502	32 246
D 2001	99	28	31	16	225	121	355	165	16 775	15 841	35 641	15 730	52 771	31 736
F 2002	92	33	28	12	233	120	354	165	16 697	15 802	33 153	15 863	50 204	31 830
M 2002	87	31	25	12	216	108	329	151	16 661	15 793	33 040	15 325	50 030	31 268
A 2002	78	32	19	12	285	115	382	160	16 626	15 695	33 362	15 456	50 370	31 311
M 2002	68	27	19	11	265	103	351	142	16 536	15 684	33 154	15 066	50 042	30 892
J 2002	66	25	16	10	247	99	330	134	16 429	15 525	32 837	15 488	49 595	31 148
J 2002	40	18	17	11	247	95	304	125	16 317	15 438	32 059	15 408	48 681	30 971

Baugewerbe / Construction

D 1998	1 318	634	351	175	425	328	2 094	1 137	16 662	15 736	8 935	4 617	27 691	21 490
D 1999	962	448	301	136	348	214	1 611	798	15 489	14 939	6 978	4 440	24 078	20 177
D 2000	930	406	289	128	312	185	1 531	719	13 778	13 294	5 978	3 557	21 287	17 569
D 2001	640	281	331	139	339	170	1 311	590	13 063	12 207	5 804	3 114	20 178	15 911
F 2002	662	283	343	146	312	159	1 317	588	12 869	12 084	5 498	3 178	19 683	15 849
M 2002	653	281	336	147	288	150	1 276	578	12 738	11 946	6 021	3 319	20 035	15 842
A 2002	641	280	303	126	354	154	1 298	559	12 688	11 923	5 512	3 265	19 497	15 747
M 2002	634	278	293	125	335	145	1 262	548	12 657	11 907	5 472	3 267	19 391	15 722
J 2002	635	270	294	125	341	150	1 270	545	12 761	11 819	5 526	3 338	19 557	15 702
J 2002	642	275	308	130	304	153	1 255	559	12 656	11 750	5 392	3 115	19 304	15 424

Handel; Reparatur v. Automob. u. Gebrauchsgütern / Commerce; réparation de véhicules automobiles et d'articles domestiques

D 1998	118	77	19	11	148	106	285	194	16 784	16 197	27 871	15 193	44 940	31 584
D 1999	63	54	26	14	165	105	254	173	17 297	16 851	26 085	15 643	43 636	32 666
D 2000	79	51	23	12	163	114	264	177	15 505	15 068	26 515	16 072	42 284	31 318
D 2001	54	30	52	23	170	103	276	155	15 444	14 694	26 352	14 740	42 072	29 590
F 2002	67	26	39	18	156	98	262	142	15 378	14 512	23 843	14 359	39 483	29 013
M 2002	54	22	36	16	166	101	256	139	15 191	14 427	24 102	14 653	39 549	29 220
A 2002	50	22	38	18	161	100	248	141	15 228	14 499	23 626	14 396	39 102	29 036
M 2002	54	20	36	18	152	96	242	134	15 157	14 468	22 544	13 752	37 943	28 354
J 2002	54	21	37	18	153	95	245	135	15 181	14 465	22 638	13 722	38 064	28 321
J 2002	51	22	39	17	146	90	235	130	15 200	14 495	21 446	12 967	36 881	27 592

¹ Unselbständigerwerbende, Nichterwerbstätige usw.

¹ Salariés, personnes sans activité lucrative, etc.

Kreditstatistik / Statistique des crédits

Kredite Inland nach Sektoren 148 Banken / Crédits en comptes suisses par secteurs 148 banques
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction						Hypotheken Hypothèques				Übrige Kredite Autres crédits		Total	
	Allgemeiner Wohnungsbau Bâtiments d'habitation		Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Total		Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation
Fin de mois	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation						
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Gastgewerbe / Hôtellerie et restauration

D 1998	31	19	19	9	111	66	161	94	10079	9544	2263	1630	12503	11269
D 1999	29	17	11	8	108	64	147	90	10016	9613	2435	1948	12599	11652
D 2000	21	19	5	5	150	70	177	93	9181	8765	2110	1541	11467	10399
D 2001	8	7	21	16	124	70	153	93	8799	8108	2020	1466	10973	9667
F 2002	14	6	23	17	111	73	148	96	8727	8053	2028	1431	10902	9580
M 2002	17	6	22	16	123	72	162	94	8623	8004	2055	1421	10840	9519
A 2002	20	10	20	16	113	62	153	88	8585	7951	2045	1416	10782	9454
M 2002	17	6	20	17	94	61	131	84	8641	7933	2036	1408	10807	9425
J 2002	17	8	22	18	98	63	137	88	8587	7894	2013	1414	10737	9396
J 2002	18	8	22	17	119	73	159	99	8506	7835	2040	1401	10706	9335

Verkehr und Nachrichtenübermittlung / Transports et communications

D 1998	22	9	13	3	71	53	106	66	3026	2919	5606	2992	8739	5977
D 1999	15	3	13	3	70	41	98	47	2917	2852	8156	6269	11171	9168
D 2000	8	4	5	1	89	64	102	69	2637	2559	7198	4292	9936	6920
D 2001	7	6	3	1	133	64	143	72	3098	2740	7486	4562	10727	7374
F 2002	3	2	1	1	100	55	104	58	3074	2710	8840	6860	12019	9628
M 2002	3	3	2	1	91	51	96	54	3033	2697	6982	4697	10111	7448
A 2002	3	3	2	1	102	45	107	49	3010	2673	9214	7292	12330	10013
M 2002	3	3	1	—	101	46	105	49	2901	2724	9683	6991	12690	9764
J 2002	2	2	3	—	105	48	110	50	2905	2727	6671	4424	9687	7201
J 2002	2	2	3	1	95	43	101	46	2897	2721	7998	5590	10995	8357

Sonstige Finanzierungsinstitutionen / Autres activités financières

D 1998	115	68	17	9	76	56	208	133	3923	3739	34699	17996	38829	21868
D 1999	61	30	9	6	67	58	137	94	3550	3313	33367	19451	37054	22859
D 2000	86	40	23	8	66	9	175	57	3377	3277	31783	18663	35334	21998
D 2001	56	31	14	5	16	4	86	41	3869	3761	32764	19972	36718	23774
F 2002	65	33	17	5	8	2	89	40	4063	3977	27213	15903	31366	19920
M 2002	63	35	15	5	3	1	82	41	4206	4088	28967	15846	33255	19975
A 2002	66	40	16	6	3	1	86	47	4169	4094	28986	16092	33241	20233
M 2002	67	35	15	6	3	1	85	43	4210	4132	30579	16816	34874	20991
J 2002	61	33	15	6	3	1	79	41	4247	4126	29920	17407	34246	21574
J 2002	63	31	15	8	3	2	81	41	4236	4130	28157	15857	32474	20028

Versicherungsgewerbe / Assurances

D 1998	8	2	—	—	26	9	35	11	1647	1573	6893	2657	8574	4241
D 1999	4	3	4	4	10	6	18	13	1818	1761	5228	3119	7064	4894
D 2000	16	5	2	1	3	2	21	8	1764	1732	8009	4529	9794	6269
D 2001	24	14	5	3	3	1	32	19	2869	2643	7558	3735	10459	6397
F 2002	19	16	5	3	3	1	27	20	2737	2532	5602	2744	8366	5297
M 2002	26	16	5	4	2	1	33	21	2695	2491	5479	2377	8208	4888
A 2002	25	15	4	4	2	1	31	20	2641	2444	5625	2696	8297	5160
M 2002	23	13	4	4	2	1	30	18	2635	2431	6221	2811	8885	5260
J 2002	19	14	4	5	2	1	25	20	2594	2405	4947	2443	7566	4867
J 2002	23	14	7	4	2	2	33	19	2575	2387	5145	2695	7753	5102

Immobilienwesen¹ / Immobilier¹

D 1998	2599	1351	660	340	1317	1036	4576	2726	56350	53785	15359	10818	76285	67329
D 1999	2425	1246	603	263	1155	956	4183	2464	61677	60046	22439	13349	88299	75860
D 2000	2311	1056	458	219	952	637	3721	1913	57394	55551	31243	21844	92357	79307
D 2001	1971	849	691	259	1114	439	3776	1547	60181	56666	28068	17611	92024	75824
F 2002	1957	859	682	250	1078	449	3718	1559	59785	57213	24603	16976	88106	75748
M 2002	1900	842	702	265	1089	406	3692	1513	59907	57317	25297	17088	88896	75918
A 2002	1827	834	652	243	987	381	3466	1458	59575	57310	24572	16539	87614	75306
M 2002	1825	843	676	246	964	381	3465	1470	59792	57320	24062	16375	87320	75165
J 2002	1754	822	634	249	988	386	3377	1457	60396	57800	22253	15929	86025	75187
J 2002	1802	798	627	243	947	372	3376	1413	60765	58229	21554	14999	85694	74640

¹ Immobilienwesen; Vermietung; Informatik; Forschung und Entwicklung; Erbringung von Dienstleistungen für Unternehmungen
¹ Immobilier; location; activités informatiques; recherche et développement; autres services aux entreprises

Kreditstatistik / Statistique des crédits

Kredite nach Sektoren 148 Banken / Crédits par secteurs 148 banques
in Millionen Schweizer Franken / en millions de francs suisses

Monats- ende	Baukredite Crédits de construction						Hypotheken Hypothèques				Übrige Kredite Autres crédits		Total	
	Allgemeiner Wohnungsbau Bâtiments d'habitation		Einfamilienhäuser Maisons familiales		Übriger Hoch- und Tiefbau Autres bâtiments et génie civil		Total		Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation
Fin de mois	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation	Limites	Benützung Utilisation						
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Öffent. Verwaltung, Landesverteidigung, ohne Sozialversich. / Administration publique; défense nationale, sans sécurité sociale

D 1998	35	9	13	1	299	91	347	101	874	795	35 358	17 197	36 580	18 093
D 1999	59	19	8	1	395	85	462	105	902	865	31 025	17 445	32 389	18 414
D 2000	56	19	—	—	351	98	407	117	571	540	32 550	20 377	33 528	21 034
D 2001	29	9	30	1	306	93	365	103	1 395	1 375	31 717	20 815	33 477	22 292
F 2002	30	7	34	2	296	101	360	109	1 332	1 312	30 429	20 890	32 122	22 311
M 2002	38	15	48	6	296	98	382	120	1 327	1 313	30 587	20 336	32 297	21 769
A 2002	42	17	50	6	302	99	394	122	1 319	1 304	29 558	19 408	31 271	20 835
M 2002	29	10	32	1	289	95	350	107	968	1 266	28 626	19 353	29 944	20 725
J 2002	31	11	29	1	292	95	352	106	1 277	1 268	29 238	19 656	30 867	21 030
J 2002	30	11	30	2	299	100	359	113	1 181	1 171	28 101	19 517	29 640	20 801

Unterrichtswesen / Enseignement

D 1998	10	8	1	1	86	47	98	56	887	838	1 514	948	2 499	1 841
D 1999	7	7	4	—	23	9	34	16	800	782	1 061	681	1 895	1 478
D 2000	12	1	6	1	34	13	51	16	780	767	773	487	1 604	1 270
D 2001	4	3	4	1	42	15	50	19	742	719	931	517	1 724	1 255
F 2002	6	3	4	—	43	16	53	20	748	723	832	454	1 632	1 197
M 2002	5	3	4	—	42	16	51	19	742	716	846	455	1 639	1 190
A 2002	5	3	4	—	43	18	53	21	745	723	819	454	1 617	1 198
M 2002	3	1	4	—	47	18	53	19	752	728	794	448	1 600	1 195
J 2002	3	1	5	1	42	14	50	17	767	714	813	465	1 630	1 196
J 2002	3	1	5	1	42	16	50	18	788	753	799	453	1 637	1 224

Gesundheits- und Sozialwesen / Santé et activités sociales

D 1998	155	63	14	8	182	63	350	133	5 489	5 385	4 315	2 779	10 155	8 297
D 1999	113	52	17	7	203	48	333	106	6 097	6 000	4 053	2 672	10 484	8 778
D 2000	96	42	25	10	188	50	309	102	5 900	5 770	4 132	2 750	10 340	8 623
D 2001	50	22	16	8	163	87	229	117	6 023	5 778	4 330	2 825	10 582	8 719
F 2002	50	21	14	6	182	101	246	128	5 972	5 768	4 163	2 679	10 382	8 574
M 2002	45	20	13	6	155	92	213	118	5 965	5 769	4 249	2 752	10 426	8 639
A 2002	47	21	12	5	176	102	235	128	5 967	5 780	4 265	2 790	10 466	8 697
M 2002	52	23	13	5	181	102	246	130	5 991	5 804	4 274	2 774	10 511	8 709
J 2002	55	24	12	7	175	98	242	128	5 994	5 812	4 401	2 886	10 637	8 826
J 2002	60	25	12	5	166	98	239	127	5 982	5 793	4 273	2 834	10 494	8 754

Erbringung von sonstigen öffentlichen und persönlichen Dienstleistungen / Autres services collectifs et personnels

D 1998	228	100	46	24	267	135	541	259	6 487	6 090	8 441	4 818	15 469	11 168
D 1999	169	84	40	16	162	67	371	166	5 386	5 269	7 413	4 779	13 170	10 214
D 2000	149	92	48	19	234	72	431	183	5 349	5 218	7 369	4 778	13 150	10 179
D 2001	97	61	50	23	250	68	398	152	5 258	5 080	7 692	5 327	13 348	10 559
F 2002	107	61	41	22	175	79	322	163	5 377	5 136	7 302	4 868	13 001	10 167
M 2002	93	58	35	19	237	96	364	172	5 343	5 111	7 412	4 986	13 120	10 269
A 2002	91	55	35	17	255	81	381	153	5 371	5 152	7 231	4 921	12 983	10 225
M 2002	65	31	38	18	223	88	327	137	5 307	5 101	7 412	4 849	13 046	10 087
J 2002	93	34	36	17	224	76	354	128	5 251	5 045	7 426	5 100	13 031	10 273
J 2002	92	32	33	18	194	65	319	114	5 265	5 064	7 475	4 957	13 059	10 135

Übrige¹ / Autres¹

D 1998	4	3	1	—	20	10	26	14	734	670	4 826	1 886	5 586	2 570
D 1999	—	—	—	—	11	6	11	7	714	656	4 648	2 237	5 375	2 900
D 2000	7	5	2	2	26	15	35	21	684	637	5 280	2 516	5 998	3 175
D 2001	60	—	16	—	35	7	111	7	658	522	5 152	2 278	5 923	2 807
F 2002	26	—	5	—	94	9	125	9	676	525	4 392	2 206	5 193	2 739
M 2002	17	—	8	—	89	10	115	10	668	502	4 418	2 316	5 200	2 828
A 2002	19	—	9	—	106	10	135	10	689	494	4 637	2 404	5 459	2 909
M 2002	20	—	7	—	74	10	101	10	684	498	4 413	2 297	5 199	2 804
J 2002	50	—	3	—	75	4	128	4	712	490	4 307	2 199	5 145	2 692
J 2002	27	—	6	—	72	5	103	5	716	492	4 310	2 216	5 129	2 713

¹ Bergbau und Gewinnung von Steinen und Erden, Energie- und Wasserversorgung, Aktivität der Bankinstitute, Sozialversicherungen (AHV, IV, SUVA, ALV), Exterritoriale Organisationen und Körperschaften

¹ Industries extractives, production et distribution d'électricité, de gaz et d'eau, intermédiation monétaire, sécurité sociale (AVS, AI, CNA, AC), organisations et organismes extra-territoriaux

II. Grundlagen der bankenstatistischen Erhebungen Bases des enquêtes statistiques portant sur les banques

Die Rechtsgrundlagen der Bankenstatistik sowie Abgrenzungen und Zuordnungen

Die Banken in der Schweiz haben gemäss Artikel 7 des Bundesgesetzes über die Banken und Sparkassen (BankG) vom 8. November 1934 und 1. Februar 1995 der Schweizerischen Nationalbank (SNB) ihre Jahresschlussbilanz und Erfolgsrechnung einzureichen. Die SNB kann, wenn von der Grösse der Bank oder durch die Art des Geschäfts gerechtfertigt, darüber hinaus vierteljährlich oder sogar monatlich die Bilanzen verlangen. Ferner sind die Banken verpflichtet, der SNB weitere Meldungen einzureichen, jedoch ausschliesslich zum Zwecke, ihr die Erfüllung der in Artikel 2 des Bundesgesetzes vom 23. Dezember 1953 über die Schweizerische Nationalbank umschriebenen Aufgabe zu erleichtern. Die SNB veröffentlicht gemäss Artikel 9 BankG lediglich Meldungen der Banken, die gesamthaft oder gruppenweise zusammengefasst werden.

Als Banken im Sinne des Gesetzes (BankG Artikel 1 Absatz 1) gelten Institute, die hauptsächlich im Finanzbereich tätig sind und insbesondere:

- a) gewerbsmässig Publikumseinlagen entgegennehmen oder sich öffentlich dafür empfehlen, um damit auf eigene Rechnung eine unbestimmte Zahl von Personen oder Unternehmen, mit denen sie keine wirtschaftliche Einheit bilden, auf irgendwelche Art zu finanzieren, oder
- b) sich in erheblichem Umfang bei mehreren nicht massgebend an ihnen beteiligten Banken refinanzieren, um damit auf eigene Rechnung eine unbestimmte Zahl von Personen oder Unternehmen, mit denen sie keine wirtschaftliche Einheit bilden, auf irgendwelche Art zu finanzieren, oder
- c) Wertpapiere oder nicht verurkundete Rechte mit gleicher Funktion (Wertrechte) fest oder in Kommission übernehmen und öffentlich auf dem Primärmarkt anbieten (Emissionshäuser).

Aufgrund des Währungsvertrages zwischen der Schweizerischen Eidgenossenschaft und dem Fürstentum Liechtenstein vom 19. Juni 1980 kann die Nationalbank von den liechtensteinischen Banken in der gleichen Art und Weise statistische Angaben verlangen wie von den Banken in der Schweiz. Die Angaben der liechtensteinischen Banken werden jedoch nicht separat veröffentlicht. Sie sind im Aggregat „Alle Banken“ der in den in diesem Heft angeführten Statistiken enthalten.

Für die Banken in der Schweiz und im Fürstentum Liechtenstein gelten die Positionen gegenüber Schweizer und Liechtensteiner Kunden als „Inland“. Grundsätzlich sind die Forderungen und Verpflichtungen dem Domizil des Schuldners und Gläubigers zuzuordnen. Die Bestände der untenstehenden Positionen werden jedoch wie folgt behandelt:

- | | |
|--|---------------------------|
| – Münzen und Noten | Standort der Aktiven |
| – Wechsel | Domizil des Einreichers |
| – Forderungen gegenüber Kunden durch Grundpfand gedeckt | Standort des Pfandobjekts |
| – Liegenschaften | Standort des Objekts |
| – Eigene Wertschriften, durch die Bank emittierte Anleihen und Geldmarktpapiere, Kassensobligationen | Ort der Emission |

Einlagen (oder Schulden) eines im Ausland ansässigen Schweizers oder Liechtensteiners werden als ausländische Bestände betrachtet.

Bei den auf der Seite 84 erwähnten Erhebungen handelt es sich um Teilerhebungen. Die Kriterien für die Definition eines Meldekreis wurden für jede Erhebung individuell festgelegt, um damit eine grösstmögliche Repräsentativität zu gewährleisten. Der Kreis der meldepflichtigen Banken wird per Ende Dezember entsprechend den Resultaten der jährlichen Vollerhebung (der „Jahresendstatistik“) ergänzt. Die Zahl der in den Tabellen angegebenen meldenden Institute bezieht sich jeweils auf den aktuellen Monat. Abweichungen gegenüber den vorangegangenen Monaten sind auf Abgänge bzw. zu Beginn des Jahres auch auf die Anpassung der Meldekreise zurückzuführen. Die Aggregate umfassen immer die Angaben aller meldepflichtigen Institute.

Die Sitze, Filialen und Niederlassungen in- und ausländisch beherrschter Institute in der Schweiz oder im Fürstentum Liechtenstein werden als inländische Bankstellen bezeichnet. Die Bank als Unternehmung (Stammhaus) umfasst zusätzlich zu den inländischen Bankstellen die rechtlich unselbständigen Filialen im Ausland. Diese Definition entspricht der im schweizerischen Recht als Firma bezeichneten Einheit. Die Einlagen der inländischen Kunden des Stammhauses in Schweizerfranken gehen in die Berechnung der Geldmengen ein.

Fondements juridiques des enquêtes, délimitations et répartitions

En vertu de l'article 7 de la loi fédérale des 8 novembre 1934 et 1er février 1995 sur les banques et les caisses d'épargne (LB), les banques implantées en Suisse doivent remettre leurs comptes annuels à la Banque nationale suisse (BNS). Si l'importance de l'établissement ou la nature des opérations le justifie, la BNS peut en outre exiger des bilans trimestriels et même mensuels. De plus, les banques sont tenues de fournir à la BNS d'autres données, pour autant que celles-ci soient de nature à faciliter la tâche qui incombe à l'institut d'émission selon l'article 2 de la loi fédérale du 23 décembre 1953 sur la Banque nationale. Conformément à l'article 9 LB, l'institut d'émission ne publie que des statistiques globales reproduisant en tout ou en partie les informations que les banques lui communiquent.

On entend par banques, au sens de l'article premier, 1er alinéa LB, les entreprises actives principalement dans le secteur financier et qui en particulier

- a) acceptent des dépôts du public à titre professionnel ou font appel au public pour les obtenir dans le but de financer pour leur propre compte, de quelque manière que ce soit, un nombre indéterminé de personnes ou d'entreprises avec lesquelles elles ne forment pas une entité économique, ou
- b) se refinancent dans une mesure importante auprès de plusieurs banques ne participant pas de manière notable à leur capital dans le but de financer pour leur propre compte, de quelque manière que ce soit, un nombre indéterminé de personnes ou d'entreprises avec lesquelles elles ne forment pas une entité économique, ou
- c) prennent ferme ou à la commission des papiers-valeurs ou des droits ayant une fonction identique (droits-valeurs) en les offrant publiquement sur le marché primaire (maisons d'émission).

Conformément à l'accord monétaire conclu le 19 juin 1980 entre la Confédération suisse et la Principauté de Liechtenstein, la Banque nationale peut demander aux banques liechtensteinoises de lui fournir les mêmes informations statistiques que celles qu'elle exige des banques suisses. Les données des banques liechtensteinoises ne peuvent être publiées séparément. Elles entrent cependant dans la composition de la rubrique „Toutes les banques“ des tableaux de la présente publication.

Pour les banques implantées en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein, toutes les positions vis-à-vis de la clientèle en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein sont groupées en comptes suisses. Les créances et les engagements sont en principe répartis en comptes suisses et en comptes étrangers en fonction du domicile du débiteur ou du créancier. Pour la répartition des positions ci-dessous, le critère déterminant est toutefois le suivant:

- | | |
|--|--------------------|
| – pièces et billets de banque | lieu des actifs |
| – effets de change | domicile du cédant |
| – créances garanties par hypothèques | lieu du gage |
| – immeubles | lieu de l'actif |
| – emprunts obligataires, obligations de caisse et papiers monétaires émis par la banque pour son propre compte | lieu de l'émission |

Les dépôts (dettes) d'un Suisse ou d'un Liechtensteinois domicilié à l'étranger entrent dans les dépôts (créances sur la clientèle) en comptes étrangers.

Les enquêtes décrites à la page 85 ne portent pas sur l'ensemble des établissements; elles sont donc partielles. Pour chacune d'elles, le cercle des établissements tenus de fournir des données est défini de manière à garantir la plus grande représentativité possible. A fin décembre, le nombre des banques déclarantes est adapté sur la base des résultats de l'enquête annuelle exhaustive (statistique de fin d'année). Le nombre des établissements indiqué pour chaque tableau se rapporte au dernier mois pour lequel des données sont publiées. Les variations par rapport aux mois précédents sont dues à la disparition de banques (fermeture, fusion) ou, en début d'année, à la mise à jour du cercle des établissements déclarants. Les données publiées se réfèrent toujours à l'ensemble des banques ayant déclaré.

Par comptoirs en Suisse, on entend les sièges et succursales des établissements qui, en Suisse et dans la Principauté de Liechtenstein, sont en mains suisses et étrangères. Les bilans globaux portent sur les opérations de tous les comptoirs juridiquement dépendants, en Suisse et à l'étranger, soit de ce que les banques appellent aussi „maison mère“. Ils reflètent donc l'ensemble des activités de la société considérée, sur le plan du droit suisse, comme une unité. Les dépôts de la clientèle qui sont en comptes suisses dans les comptoirs en Suisse et à l'étranger des banques entrent dans le calcul des agrégats monétaires.

Die einzelnen Erhebungen

Monatsbilanzen

Monatlich haben die Banken mit einer Bilanzsumme von mindestens 150 Mio Franken (einschliesslich Treuhandgeschäft) der SNB die Bilanz einzureichen. Die Meldungen stützen sich auf das in der Verordnung über die Banken und Sparkassen (BankV) vorgeschriebene Schema. Dieses ist seit 1. Februar 1995 in Kraft. Die neuen Rechnungslegungsvorschriften (RLV) brachten im wesentlichen eine Neustrukturierung der Bilanz. Die Mehrzahl der Positionen der früheren Meldung konnten jedoch rechnerisch in das neue Schema übergeführt werden, so dass der intertemporale Vergleich der Daten möglich blieb. Die alten Reihen wurden, wo möglich und sinnvoll, per Ende Dezember 1996 (Ablauf der Übergangsfrist) mit den Werten aus den Bilanzen nach neuen RLV verknüpft. Die Restrukturierung der Bilanz war auch mit einer Neufassung der Buchungsregeln verbunden, die die Vergleichbarkeit einzelner Positionen mit früher stark beeinträchtigt. So werden die Finanzderivate neu nach dem Bruttoprinzip unter den Sonstigen Aktiven und Passiven verbucht. Eine Neuabgrenzung erfolgte – wenn auch mit weniger grossen Auswirkungen – zudem zwischen den Geldmarktpapieren und den eigenen Wertschriften. Die Geldmarktpapiere werden vollständig unter der Position „Forderungen aus Geldmarktpapieren“ und nicht mehr wie früher zu einem beträchtlichen Teil unter den Wertpapieren verbucht. Ferner werden die von der Bank emittierten Geldmarktpapiere nun unter der neu geschaffenen Passivposition „Verpflichtungen aus Geldmarktpapieren“ subsummiert und nicht mehr unter den Verpflichtungen auf Zeit. Die neuen RLV bringen generell etwas detailliertere Angaben mit sich, die rückwirkend aber nicht mehr erhoben werden können.

Kreditstatistik

Mit dieser monatlich durchgeführten Statistik werden Angaben der inländischen Bankstellen über die Kreditätigkeit im Inland und Ausland erfragt. Die Banken melden den Stand der bewilligten Kredite (Limiten) sowie den Stand der beanspruchten Kredite (Benützung) gegliedert nach Kreditarten (Baukredite, Hypotheken, kommerzielle Kredite) sowie – für das Inland – nach Wirtschaftssektoren und Wirtschaftszweigen (vgl. Bundesamt für Statistik (1995) „NOGA Allgemeine Systematik der Wirtschaftszweige“ Bern). Die Erhebung in der vorliegenden Form wird seit Ende 1985 durchgeführt. Per Ende Juni 1997 wurde der Kreis der meldepflichtigen Banken deutlich erhöht, und zwar von rund 50 auf gut 150 Banken. Seither sind diejenigen Banken, deren Kreditgeschäft mindestens 200 Mio Franken im In- oder Ausland beträgt, meldepflichtig. Ferner wurde die Einteilung nach Wirtschaftszweigen der oben erwähnten Wirtschaftssystematik angepasst. Seit Ende Dezember 1998 melden 162 Banken der SNB Angaben zu ihrer Kreditätigkeit. Als Folge dieser Revisionen sind vor allem die Werte ab Ende Juni 1997 nicht mehr ohne weiteres mit denjenigen vor diesem Stichtag vergleichbar. So weit vertretbar, wurden die Zeitreihen aber hochgerechnet und miteinander verbunden, so dass zumindest bei den Werten auf höheren Aggregatsstufen der zwischenzeitliche Vergleich möglich ist.

Treuhandgeschäfte

Das Treuhandgeschäft umfasst Anlagen, Kredite und Beteiligungen, welche die Bank im eigenen Namen, jedoch aufgrund eines schriftlichen Auftrages für Rechnung und Gefahr des Kunden tätig oder gewährt. Der Auftraggeber trägt das Währungs-, Transfer-, Kurs- und Delkredererisiko. Ihm kommt der Ertrag des Geschäfts zu, während die Bank eine Kommission bezieht. Das Treuhandgeschäft erscheint nicht in der Bilanz. In der Treuhandstatistik wird zwischen den Einlagen von In- und Ausländern sowie den Anlagen im In- bzw. Ausland unterschieden. In die Erhebung des Treuhandgeschäfts werden diejenigen Institute einbezogen, die eine Monatsbilanz einreichen. Allerdings wird das Treuhandgeschäft lediglich von rund 75% dieser Banken betrieben.

Bilans mensuels

Les banques dont la somme du bilan s'élève à 150 millions de francs ou davantage (y compris les opérations fiduciaires) sont tenues de remettre chaque mois leur bilan à la BNS. Les relevés des banques sont conformes à la structure du bilan qui est prévue dans l'ordonnance sur les banques et les caisses d'épargne (OB). Cette structure est en vigueur depuis le 1er février 1995. Les nouvelles dispositions régissant l'établissement des comptes ont entraîné avant tout un réaménagement de la structure du bilan. Pour la plupart, les postes des anciens relevés ont pu être adaptés au nouveau schéma, si bien que les comparaisons dans le temps sont toujours assurées. Là où cela était possible et judicieux, les anciennes séries ont été raccordées, à fin décembre 1996 (fin du délai de transition), aux données établies selon les nouvelles dispositions régissant l'établissement des comptes. A l'occasion du réaménagement de la structure du bilan, les règles de comptabilisation ont été elles aussi adaptées. De ce fait, les données pour certains postes du bilan sont difficilement comparables à celles qui reposaient sur les anciennes règles. Ainsi, les opérations sur instruments financiers dérivés doivent maintenant être comptabilisées selon le principe brut sous „Autres actifs“ et „Autres passifs“. Les nouvelles dispositions ont également eu des répercussions, mais de moindre importance, sur les papiers monétaires et les titres. Les papiers monétaires détenus par les banques doivent figurer entièrement sous le poste „Créances résultant de papiers monétaires“, alors qu'ils étaient portés précédemment en grande partie sous le poste „Titres“. En outre, les papiers monétaires émis par les banques doivent être comptabilisés sous „Engagements résultant de papiers monétaires“ et plus parmi les créanciers à terme. Les nouvelles dispositions régissant l'établissement des comptes permettent de recueillir des données généralement plus détaillées que les précédentes, mais sans qu'il soit possible de demander ces informations aux banques pour les mois antérieurs.

Statistique des crédits

Il s'agit d'une enquête mensuelle qui porte sur les crédits en Suisse et à l'étranger des comptoirs en Suisse des banques. Celles-ci fournissent des données sur les limites de crédit et les montants effectivement utilisés, avec répartition selon le type de crédit (crédits de construction, hypothèques, crédits commerciaux) et, pour les crédits en comptes suisses, ventilation par secteurs économiques et par activités économiques (voir Office fédéral de la statistique „NOGA, Nomenclature générale des activités économiques“, Berne [1995]). Sous cette forme, l'enquête est menée depuis fin 1985. A fin juin 1997, le cercle des banques déclarantes a été fortement élargi, puisqu'il a passé d'environ 50 à plus de 150 établissements. Depuis, toutes les banques dont les crédits en Suisse et à l'étranger atteignent ou dépassent 200 millions de francs doivent fournir des données. En outre, la répartition par activités économiques a été adaptée à la nomenclature mentionnée ci-dessus. Depuis fin décembre 1998, 162 banques remettent à la BNS des données sur leurs crédits. Du fait de ces révisions, les données publiées, surtout à partir de fin juin 1997, ne sont plus directement comparables avec celles des mois précédents. Autant que possible, les séries statistiques ont été calculées par extrapolation et raccordées, afin d'assurer la comparabilité dans le temps, au moins pour les principaux agrégats.

Opérations fiduciaires

Les opérations fiduciaires comprennent les placements, crédits et participations que la banque effectue ou accorde en son propre nom, mais pour le compte et aux risques exclusifs du client, sur la base d'un mandat écrit. Le mandant supporte le risque de change, de transfert, de cours et de recouvrement et il lui revient la totalité du rendement de l'opération; la banque ne perçoit qu'une commission. Les opérations fiduciaires ne figurent pas dans les bilans. Dans la statistique des opérations fiduciaires, une distinction est établie entre les actifs et passifs en comptes suisses et les actifs et passifs en comptes étrangers. Les banques qui sont tenues de remettre chaque mois leur bilan participent à cette enquête. Parmi elles, 75% environ passent des opérations fiduciaires.

Das Statistische Monatsheft inklusive das Bankenstatistische Quartalsheft können beim Zürichsee Zeitschriftenverlag, Seestrasse 86, Postfach, CH-8712 Stäfa, abonniert werden. Telefon 01 928 55 25, Telefax 0848 80 55 20.

Der Abonnementspreis für beide Publikationen zusammen beträgt pro Jahr Fr. 40.– (inkl. 2,4% MwSt.) für das Inland und Fr. 80.– für das Ausland (Luftpostzuschlag auf Anfrage).

Die Hefte werden jeweils Ende Monat bzw. Ende Quartal ausgeliefert.

Genaueres Datum siehe Internet unter <http://www.snb.ch>, Rubrik „Aktuelles“ und dort unter „Terminkalender Publikationen“.

Die Publikationen der Schweizerischen Nationalbank sind auf Internet verfügbar unter <http://www.snb.ch>, Rubrik „Publikationen“.

Druck: Zürichsee Druckereien AG, CH-8712 Stäfa

On peut s'abonner au Bulletin mensuel de statistiques économiques et, partant, au Bulletin trimestriel de statistiques bancaires auprès de Zürichsee Zeitschriftenverlag, Seestrasse 86, case postale, CH-8712 Stäfa, téléphone 01 928 55 25, télécopie 0848 80 55 20.

Le prix de l'abonnement annuel aux deux publications est de fr. 40.– (y compris 2,4% de TVA) pour la Suisse et de fr. 80.– pour l'étranger (envoi par voie aérienne sur demande).

Les bulletins sont envoyés aux abonnés à la fin de chaque mois et de chaque trimestre.

La date de l'expédition est précisée sur Internet sous <http://www.snb.ch> „Actualités“ et „Calendrier des publications“.

Les publications de la Banque nationale suisse peuvent être consultées sur Internet sous <http://www.snb.ch>, „Publications“.

Impression: Zürichsee Druckereien AG, CH-8712 Stäfa

ISSN 1424-7046